

الجسر المأمون
إلى رواية قالون
من طريقي الشاطبية والطيبة

إعداد

توفيق إبراهيم ضمرة

مدرس التجويد والقراءات في المسجد الحسيني الكبير

المجاز بالقراءات العشر الصغرى والكبرى



حقوق الطبع محفوظة

الطبعة الثانية

١٤٣٠هـ - ٢٠٠٩م

المملكة الأردنية الهاشمية

رقم الإيداع لدى دائرة

المكتبة الوطنية

(١٧٩٧/٧/٢٠٠٦)

٢٢٣،٢

ضمرة، توفيق إبراهيم ضمرة

الجسر المأمون إلى رواية قالون / توفيق إبراهيم ضمرة - عمان.

المؤلف، ٢٠٠٦.

(٢٦٤) ص.

الواصفات: / القرآن // قراءات // التجويد /

* تم إعداد بيانات الفهرسة والتصنيف الأولية من قبل دائرة المكتبة الوطنية.

رقم الإجازة المتسلسل لدى دائرة المطبوعات والنشر (١٩٠٢/٦/٢٠٠٦)

الجسر المأمون
إلى رواية قالون
من طريقي الشاطبية والطيبة

إعداد

توفيق إبراهيم ضمرة

مدرس التجويد والقراءات في المسجد الحسيني الكبير

المجاز بالقراءات العشر الصغرى والكبرى

الإهداء

إلى والديّ الكريمين

إلى كل من جلسني همرفاً

إلى زوجتي الفاضلة

إلى أبنائي الأحبّة

إلى طلّبي الأحرار

أهدي هذا العمل

المؤلف

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تقديم

﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَى عَبْدِهِ الْكِتَابَ وَلَمْ يَجْعَلْ لَهُ عِوَجًا ۗ ﴿١﴾ قِيمًا لِيُنذِرَ بَأْسًا شَدِيدًا مِمَّنْ لَدُنْهُ وَيُبَشِّرَ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا حَسَنًا﴾.

والصلاة والسلام على سيدنا محمد الذي سأل التخفيف على أمته في قراءة القرآن كما في حديث أبي بن كعب رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: «يَا جَبْرِيلُ إِنِّي بُعِثْتُ إِلَى أُمَّةٍ أُمِّيئِينَ مِنْهُمْ الْعَجُوزُ وَالشَّيْخُ الْكَبِيرُ وَالْغُلَامُ وَالْجَارِيَةُ وَالرَّجُلُ الَّذِي لَمْ يَقْرَأْ كِتَابًا قَطُّ قَالَ: يَا مُحَمَّدُ إِنَّ الْقُرْآنَ أَنْزَلَ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ».

وارض اللهم عن صحبه أجمعين الذين تلقوا القرآن الكريم من فم النبي صلى الله عليه وسلم بالأحرف السبعة وعلموها للتابعين كما سمعوها وقالوا: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم (يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَقْرُواوَا كَمَا عَلَّمْتُمْ) وعن العلماء الربانيين الذين قرؤوا القرآن وأقرووه وألفوا الكتب وفصلوا طرق الروايات وقالوا: (القراءة سُنَّةٌ مُتَّبَعَةٌ يَأْخُذُهَا الْآخِرُ عَنِ الْأَوَّلِ).

أما بعد؛ فمنذ أن ألف أبو بكر بن مجاهد كتابه (السبعة في القراءات) وما زال العلماء يكتبون في القراءات ومنهم من زاد على السبعة فجمع القراءات الثمان أو العشر أو الخمسين كأبي القاسم بن جبارة في كتابه (الكامل في القراءات الخمسين)، ومن العلماء من كتب في أقل من ذلك فكتب في القراءات الست أو الثلاث أو أفرد كل قراءة على حدة، ومنها هذه السلسلة المباركة فقد أحضر لي

الإبن البار توفيق ضمرة كتاب (الجسر المأمون إلى رواية قالون) بصفتي أقرب الناس إلى رسول الله ﷺ سناً فوجدته قد جمع مادة هذا الكتاب بأسلوب سهل ميسر عن طريق ذكر أصول رواية قالون التي تخالف رواية حفص ثم ذكر الكلمات التي تخالف حفصاً، كل سورة على حدة بحيث يسهل على طالب العلم معرفة الفرق في النطق بين هذه الرواية وبين رواية حفص المشهورة في معظم العالم الإسلامي، مع ملاحظة أن طالب العلم لا بد أن يجلس في حلقات العلم ليتلقى القرآن الكريم مشافهة من فم العلماء المتقنين المسندين ليتصل سنده بالنبي ﷺ، والإسناد من خصائص هذه الأمة ورحم الله ابن المبارك حيث قال (الإِسْنَادُ مِنَ الدِّينِ)، وقد تنافس علماء السلف في طلب علو الإسناد فقطعوا الفيافي والقفار ومخروا عباب البحار ووصلوا الليل سيراً بالنهار، كي يرتفعوا درجة في السند ولذا قال الإمام أحمد بن حنبل (طَلَبُ الْعُلُوِّ فِي السَّنَدِ سُنَّةٌ عَمَّنْ سَلَفَ)، ومن فضل الله عليّ أن تلقيت القراءات السبع على شيخ القراء في الشام محمد سليم الحلواني الذي هو برتبة العلامة محمد أحمد المتولي شيخ القراء في مصر بوقته.

هذا وأدعو طلاب العلم لتلاوة القرآن الكريم برواياته وفهم معانيه والعمل بأحكامه والتخلق بأخلاقه، وأن لا ينسوني والمسلمين من صالح دعواتهم. أسأل الله العظيم أن ينفع بهذا الكتاب الإسلام والمسلمين.

كتبه مسند العصر الشيخ

بكري ابن الشيخ عبد المجيد الطرابيشي

تقديم

الحمد لله رب العالمين ﴿ نَزَلَ الْفُرْقَانَ عَلَى عَبْدِهِ لِيَكُونَ لِلْعَالَمِينَ نَذِيرًا ﴾ ﴿ وَإِنَّهُ لَنَزِيلُ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴾ والصلاة والسلام على سيدنا محمد الذي نزل عليه القرآن الكريم ﴿ نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ ﴾ ﴿ عَلَى قَلْبِكَ لِتَكُونَ مِنَ الْمُنذِرِينَ ﴾ ﴿ بِلِسَانٍ عَرَبِيٍّ مُبِينٍ ﴾ ﴿ فكان يحرص على سماعه وفهمه وترديده حتى نزل قوله تعالى: ﴿ لَا تُحْرِكْ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ ﴾ ﴿ إِنَّ عَلَيْنَا جَمْعَهُ وَقُرْآنَهُ ﴾ ﴿ وقد أمره الله بتبليغ ما أنزل عليه من الآيات البينات؛ فقال تعالى: ﴿ يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ بَلِّغْ مَا أُنزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ﴾ فنشهد أنه بلغ الرسالة، وأقرأ الأمة على الأحرف السبعة كما نزلت عليه، ورغب في تعلم القرآن وتعليمه، فقال: ﴿ خَيْرُكُمْ مَنْ تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ وَعَلَّمَهُ ﴾ اللهم صل وسلم وبارك عليه وعلى آله الطيبين الطاهرين، وارض اللهم عن صحابته أجمعين، الذين تلقوا القرآن من فم النبي ﷺ ثم علموه كما سمعوه، واعتبروا أن صفة التلاوة متلقاة عن رب العالمين بشداتها ومداتها، روى الطبراني في "معجمه الكبير"، وسعيد بن منصور في "سننه"، أن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه كان يقرئ رجلاً، فقرأ الرجل: ﴿ إِنَّمَا الصِّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسْكِينِ ﴾ مرسله، فقال ابن مسعود: ما هكذا أقرأنيها رسول الله ﷺ. فقال: كيف أقرأها يا أبا عبد الرحمن؟ فقال: ﴿ إِنَّمَا الصِّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسْكِينِ ﴾ فمدها. فردَّ على الرجل قصراً المد المتصل، ورحم الله علماء المسلمين من القراء المهرة الذين قرءوا أوقاتهم لتعلم القرآن وتعليمه وإبعاد اللحن عن ساحته، قال القاسم بن محرز: قرأت على اليزيدي بمصر فلحنت في سورة الزمر في حرف فقال: والله لا أقرئك حتى تغتسل في البحر وتعود إلي، فانحدرت إلى دمياط في أربعة أيام فاغتسلت وعدت إلى الفسطاط فأقراني، جمعنا الله في زمرة العلماء العالمين لحبنا لهم على الرغم من التقصير في أعمالنا.

أما بعد ، فإن أشرف العلوم على الإطلاق تعلم القرآن الكريم وتلاوته على العلماء المتقنين، بالقراءات المتواترة المتصلة بالحضرة النبوية. ولقد ألف العلماء قديماً في القراءات ووضعوا الضوابط والقواعد للقراءة الصحيحة، ويكفي أن ابن الجزري رحمه الله تعالى وقد جمع في كتابه "النشر في القراءات العشر" ثمانية وخمسين كتاباً من أمهات الكتب التي ألفت في القراءات، ومن فضل الله علي أني قد قرأت القرآن الكريم بالقراءات العشر على ما جاء في طيبة النشر على شيخ قراء الإسكندرية محمد عبد الرحمن الخليجي، ومد الله في عمري حتى أصبحت أقرب القراء لرسول الله ﷺ سنداً، والله در الشاعر حيث قال:

تلك المكارم لا قعبان من لبن شيباً بماء فعادا بعد أبوالا

نسأل الله أن يتقبل أعمالنا وأن يحسن خاتمتنا. ولقد أحضر لي الابن البار (توفيق إبراهيم ضمرة) والعلم رَحْمٌ بين أهله، كتاب (الجسر المأمون إلى رواية قالون)، فوجدته قد جمع الفرق بين رواية قالون مقارنة برواية حفص بن سليمان بأسلوب سهل يستفيد منه طالب العلم وخاصة من أراد قراءة كل رواية على حدة، وقد جعل هذا الكتاب على طريق الشاطبية ثم أتبعه بملحق بين فيه الفرق بين الشاطبية والطيبة وبهذا الأسلوب يأمن طالب العلم من الخلط بين الروايات وطرقها، وهذا وإني أدعو طلبة العلم لتلقي القرآن الكريم على علماء القراءات المسندين قبل طلب العلوم الشرعية الأخرى، قال الوليد بن مسلم: كنا إذا جالسنا الأوزاعي فرأى فينا حدثاً قال: يا غلام قرأت القرآن؟ فإن قال: نعم، قال: اقرأ ﴿يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ﴾، وإن قال: لا، قال: اذهب تعلم القرآن قبل أن تطلب العلم. جعلنا الله وإياكم من الذين يتلون كتاب الله حق تلاوته آناء الليل وأطراف النهار على الوجه الذي يرضيه عنا.

أملاه الشيخ العلامة محمد عبد الحميد عبد الله الاسكندراني

تقديم

الحمدُ لله رب العالمين، والصلاة والسلام على أشرف المرسلين وخاتم النبيين، سيدنا محمد، وعلى آله وصحبه أجمعين.

وبعد؛ فقد اطلعت على التحقيقات الدقيقة، التي أوردها الأستاذ الفاضل الشيخ (توفيق إبراهيم ضمرة)، في سلسلة كتبه التي أفرد فيها القراءات العشر من طريق الشاطبية والدررة والتهسير وطرق الطيبة، ومنها هذا الكتاب (الجسر المأمون إلى رواية قالون)، فوجدت أن المؤلف - حفظه الله - قد تحرى الدقة في استخراج الفرق بين رواية حفص بن سليمان وبين هذه الروايات، فجاءت بحمد الله مفردات بعيدة عن الخلط، متصفة بالإنقاذ، والدقة والتحرير، مما يدل على سعة اطلاعه، وطول باعه في تحري الوجه الراجح، في هذه القراءات والروايات، وتحرير الطرق على الوجه الصحيح.

والقراءة بإفراد الروايات هو منهج السلف، وقلما كانوا يجمعون بين القراءات والروايات المختلفة في مجلس واحد، كما أفاده ابن الجزري في كتابه "النشر"^(١).

(١) لم يتعرض أحد من أئمة القراءة في تواليفهم لهذا الباب، والسبب هو عظم همهم، وكثرة حرصهم، ومبالغتهم في الإكثار من هذا العلم، واستيعاب رواياته، وكانوا يقرأون على الشيخ كل ختمة برواية، لا يجمعون رواية إلى غيرها، وهذا الذي كان عليه الصدر الأول، ومن بعدهم إلى المائة الخامسة، فمن ذلك الوقت ظهر جمع القراءات في الختمة الواحدة، واستمر إلى زماننا. وإنما دعاهم إلى ذلك فتور المهم، وقصد سرعة الترقى والانفراد، ولم يكن أحد من الشيوخ يسمح به إلا لمن أفرد القراءات، وأتقن معرفة الطرق والروايات، وقرأ لكل قارئ ختمة على حدة، حتى إن علي بن شجاع العباسي صهر الشاطبي، لما أراد القراءة على الشاطبي، لم يقرأ عليه قراءة واحدة من السبعة إلا في ثلاث ختمات، فكان إذا أراد قراءة ابن كثير مثلاً يقرأ أولاً برواية البزي ختمة، ثم ختمة برواية قبل، ثم يجمع

وهذه الكتب القيمة تسير في هذا المنهج الذي اتبعه السلف الصالح، وهو أولى وأحق أن يُتَّبَع في تعليم القراءات والأخذ بها.

نسأل الله تعالى أن يوفق المؤلف إلى المزيد من الكتابة والتأليف في القراءات، وأن ينفع به الإسلام والمسلمين، ويجعله وإيانا ممن قال فيهم رسوله الكريم: (خَيْرُكُمْ مَنْ تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ وَعَلَّمَهُ).

وصلى الله وسلم على سيدنا ونبينا محمد وعلى آله الطاهرين الطيبين وعلى صحابته أجمعين والتابعين لهم بإحسان إلى يوم الدين، وآخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين.

كتبه الشيخ الدكتور علي محمد توفيق النحاس

=البزي وقبل في ختمة، وهكذا حتى أكمل القراءات السبع في تسع عشرة ختمة، ولم يبق عليه إلا رواية أبي الحارث، وجمعه مع الدوري في ختمة، قال: فأردت أن أقرأ برواية أبي الحارث، فأمرني بالجمع، فلما انتهيت إلى (سورة الأحقاف)، توفي رحمه الله، ولم أعلم أحداً قرأ على النقي الصائغ بالجمع إلا بعد أن يفرد السبعة في إحدى وعشرين ختمة، والعشرة كذلك. وقرأ شيخنا عبد الوهاب القروي الإسكندري على شيخه الشهاب أحمد بن محمد القوصي بمضمن كتاب الإعلان في السبع أربعين ختمة.

وأجاز بعضهم الجمع للسبعة في ختمة واحدة، وأعظم ما بلغني في ذلك قضية الشيخ مكين الدين عبدالله بن منصور المعروف بالأسمر، مع الشيخ أبي إسحاق إبراهيم بن محمد وثيق الإشبيلي، فإن الشيخ مكين الدين الأسمر، دخل يوماً إلى الجامع الجيوشي بالاسكندرية، فوجد شخصاً واقفاً وهو ينظر إلى أبواب الجامع، فوقع في نفس المكين الأسمر أنه رجل صالح، وأنه يعزم على الرواح إلى جهته ليسلم عليه، ولم يكن لأحد منها معرفة بالآخر، ولا رؤية، فلما سلم عليه قال له: أنت عبد الله ابن منصور؟ قال: نعم، قال: ما جئت من المغرب إلا بسببك، لأقرئك القراءات، فابتدأ عليه المكين الأسمر تلك الليلة الختمة بالقراءات السبع، وعند طلوع الفجر إذ به يقول (من الجنة والناس)، فختم عليه القرآن الكريم جمعاً بالقراءات السبع في ليلة واحدة، "النشر" ج ٢ ص ١٤٦.

مقدمة

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ، مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .
 اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ،
 وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ، ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾
 الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ، وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ﴿١٠٢﴾ [آل عمران].

أما بعد؛ فهذا شرح مبسط لرواية قالون من قراءة نافع المدني ، يحتوي على أصول رواية قالون، وفرش الكلمات في الخلاف بين رواية حفص ورواية قالون من طريق الشاطبية ، ثم الفرق بين طريق الشاطبية وطرق الطيبة.

- وقد كتبت الكلمات القرآنية برسم المصحف إلا في ما أردت توضيحه فكتبتها حسب نطقها تسهيلاً على الدارسين ولم ألتزم برسم المصحف، وإذا كان في الكلمة وجهان أحدهما مثل حفص كتبت الكلمة بالوجه الذي يخالف حفصاً ولو لم يكن المقدم، وضبطت ميم الجماعة بالسكون والمد المنفصل بالقصر - بدون إشارة المد- وذلك على الوجه المقدم عند قالون.

وقد ذكرت أرقام الآيات حسب العد الكوفي، وقد ذكرت الدليل من الشاطبية أحياناً، وذكرت في الحاشية بعض الشروح التي يمكن الرجوع إليها لمزيد من التوضيح.

والأصل فيمن يقرأ هذه الرواية أن يكون مجازاً برواية حفص بن سليمان من طريقي الشاطبية والطيبة، ودرس مقدمة في علم القراءات، ولذلك اقتصر في هذا الكتاب على ما يخالف فيه قالون حفصاً.

هذا وأتوجه بالشكر للدكتور محمد الصانع الذي قرأت عليه بكل طرق هذه الرواية، وقد تفضل بتدقيق الكتاب .

كما وأتوجه بالشكر والتقدير لأستاذي الدكتور أحمد شكري على مراجعته لأصول الرواية وما أبداه من ملاحظات وفوائد منتشرة في ثناياها.

كما وأشكر أصحاب الفضيلة الذين قدموا للكتاب، الشيخ بكرى عبد المجيد الطرايشي، والشيخ محمد عبد الحميد عبد الله والشيخ الدكتور علي محمد توفيق النحاس، وأخذت الأوجه الراجعة في الأداء من كتابه الرسالة الغراء .

ولله در العمامد الأصبهاني حيث قال: (إني رأيت أن لا يكتب إنسان كتاباً في يومه إلا قال في غده: لو غير هذا كان أحسن، ولو زيد كذا لكان يستحسن، لو قدم هذا لكان أفضل، ولو ترك هذا لكان أجمل، وهذا من أعظم العبر ودليل على استيلاء النقص على جملة البشر)

أسأل الله أن ينفع به الإسلام والمسلمين.

كتبه توفيق إبراهيم ضمرة

الإمام نافع المدني

-اسمه ونسبه: هو نافع بن عبد الرحمن بن أبي نعيم الليثي مولاهم الأصبهاني، وكنيته أبو رويم، ولد سنة (٧٠ هـ).

وهو إمام قراء المدينة النبوية في عصره، إذ اشتغل بإقراء الناس زمناً طويلاً، وأصبحت قراءته قراءة أهل المدينة في عصره وما بعده زمناً غير قليل، وأمّ الناس في المسجد النبوي ستين سنة، روى الليث بن سعد أنه قدم المدينة سنة عشر ومائة فوجد نافعاً إمام الناس في القراءة لا ينازع.

قال الذهبي: «لعله أقرأ في حدود سنة عشرين ومائة مع وجود أكبر مشايخه.... لا ريب أن الرجل رَأَسَ في حياة مشايخه»، كما نقل أن الناس أجمعوا عليه بعد شيخه أبي جعفر (ت ١٢٨ هـ)، فيؤخذ من ذلك أنه تقدم أثناء حياة شيوخه ومنهم أبو جعفر شيخ القراء بالمدينة في وقته وأحد القراء العشرة، ثم انفرد نافع بالإمامة بعده، قال ابن الجزري: أقرأ نافع أكثر من سبعين سنة.

- صفاته الخُلُقِيَّة: وكان رحمه الله من أحسن الناس قراءة عالماً بوجوه القراءات، متبعاً لأثار الأئمة الماضين ببلده، أسود اللون حالكاً صبيح الوجه، صاحب دعابة وحسن خلق، زاهداً جواداً، متواضعاً، حريصاً على تلاميذه، يباسط جلساءه وتلاميذه ويميل إلى التيسير عليهم، قال الأعشى: «كان نافع يسهل القرآن لمن قرأ عليه إلا أن يسأل، أي إلا أن يقول له: أريد قراءتك».

وكان طيب الرائحة، وقد روي أنه كان إذا تكلم يُشَمُّ من فيه رائحة المسك، فسئل: أتطيب كلما قعدت تقرئ؟ فقال: «ما أمس طيباً، ولكني رأيت النبي ﷺ في النوم وهو يقرأ في فيّ، فمن ذلك الوقت أشم من فيّ هذه الرائحة».

- شيوخه: ورد عنه أنه قال: «قرأت على سبعين من التابعين»، ومن أشهر شيوخه الذين قرأ عليهم: أبو جعفر يزيد بن القعقاع، وشيبة بن نصاح، وعبد الرحمن بن هرمز الأعرج، ومسلم بن جندب، ويزيد بن رومان.

- تلاميذه: أما تلاميذه فكثيرون ومن أشهرهم:

الإمام مالك بن أنس، وهو من أقرانه، وقد قرأ نافع عليه الموطأ، وعيسى بن مينا قالون، وعثمان بن سعيد ورش، وأبو عمرو بن العلاء البصري وإسماعيل بن جعفر بن وردان، وعيسى بن وردان الحذاء، وسليمان بن مسلم بن جَمَّاز، وإسحاق بن محمد المسيبي، ومحمد بن عمر الواقدي، وعبد الملك بن قريب الأصمعي، والليث بن سعد وغيرهم كثير.

قال مالك بن أنس: (قراءة أهل المدينة سنة، قيل له قراءة نافع، قال نعم)، وقال عبد الله بن أحمد بن حنبل: (سألت أبي أي القراءة أحب إليك، قال: قراءة أهل المدينة، قُلْتُ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ، قَالَ: قِرَاءَةُ عَاصِمِ).

- وفاته: ولما حضرته الوفاة قال له أبنائه: أوصنا، فقال: (اتقوا الله وأصلحوا ذات بينكم...) توفي رحمه الله سنة (١٦٩ هـ)^(١).

(١) السبعة لابن مجاهد ص ٥٣، غاية النهاية لابن الجزري ج ٢ ص ٣٣١، معرفة القراء للذهبي ج ١ ص ١٠٧، وفيات الأعيان ج ٥ ص ٣٦٨، سير أعلام النبلاء للذهبي ج ٧ ص ٣٣٦ شذرات الذهب لابن العماد ج ١ ص ٢٧٠، الأعلام للزركلي ج ٨ ص ٥.

قالون

- اسمه: أبو موسى عيسى بن مينا - بالقصر، أو ميناء بالمد - بن وردان بن عيسى بن عبد الصمد بن عمر بن عبد الله المدني الزرقي مولى بني زهرة، أصله من الروم، وكان جد جده - عبد الله - من سبي الروم أيام عمر بن الخطاب.

- لقبه: قالون، وهي كلمة رومية تعني: جيد، والذي أُطْلِقَ عليه هذا اللقب - شيخه نافع، فقد كان إذا قرأ عليه يقول له (قالون)، أي جيد، يلاطفه بلغته، قال ابن الجزري: سألت الروم عن ذلك فقالوا: نعم، غير أنهم نطقوا لي بالقاف كفافاً على عادتهم.

- مولده: ولد قالون سنة عشرين ومائة، وقرأ القرآن على نافع مرات كثيرة، واختص به كثيراً، وقيل: إنه كان ربيب نافع، ورُوي عنه قوله: (قرأت على نافع قراءته غير مرة، وكتبها في كتابي)، وقد بلغ من كثرة قراءته على شيخه أن قال له: (كم تقرأ علي! اجلس إلى أسطوانة حتى أرسل إليك من يقرأ) وهي شهادة له من شيخه بالقدرة على التعليم، ودلالة على حب الإمام نافع لتلاميذه ورغبته أن يتقدموا في حياته ويصبحوا شيوخاً، إلا أن قالون مع اشتغاله بالتعليم لم ينقطع عن شيخه، قال النقاش: (قيل لقالون: كم قرأت على نافع؟ قال: ما لا أحصيه كثرة، إلا أني جالسته بعد الفراغ عشرين سنة). وقرأ قالون على عيسى بن وردان الحذاء. وقد انقطع قالون لإقراء القرآن وتعليمه، وتعليم العربية، وطال عمره، فقد عاش نحو مائة سنة كشيخه، وبعُدَ صيته، وتولى منصب شيخه بعده.

- تلاميذه: من أشهرهم: ابناه: أحمد وإبراهيم، وأبو نشيط محمد بن هارون، وأحمد بن يزيد الحلواني، وأحمد بن صالح المصري، وإبراهيم بن الحسين الكسائي، وإبراهيم بن محمد المدني، وإسماعيل بن إسحاق القاضي وغيرهم.

- صفاته: نقل معظم من ترجم له أنه كان أصم، قال ابن حاتم: (كان أصم يقرئ القراء، ويفهم خطأهم ولحنهم بالشفة)، وقال علي بن الحسن الهسنجاني: (كان قالون شديد الصمم، فلو رفعت صوتك إلى غاية لا يسمع، فكان ينظر إلى شفتي القارئ فيرد عليه اللحن والخطأ).

قال أبو محمد البغدادي: (كان قالون أصم لا يسمع البوق، وإذا قرأ عليه قارئ فإنه يسمعه) وقيل إن الصمم أصابه في آخر عمره بعد أن أخذت القراءة عنه.

-وفاته: توفي رحمه الله سنة عشرين ومائتين^(١).

(١) السبعة لابن مجاهد ص ٦٣، غاية النهاية لابن الجزري ج ٢ ص ٦١٥، معرفة القراء للذهبي ج ١ ص ١٥٥، سير أعلام النبلاء للذهبي ج ١ ص ٣٢٦، شذرات الذهب ج ٢ ص ٤٨، الأعلام ج ٥ ص ١١٠.

أصول رواية قالون

البسمة:

قرأ بإثبات البسمة بين السورتين.

وَبَسْمَلٍ بَيْنَ السُّورَتَيْنِ بِسُنَّةِ رِجَالٍ نَكَمَوْهَا دَرِيَّةً وَتَحْمُلًا^(١)
لم يعد البسمة آية رقم ١ - من الفاتحة^(٢).

المد والقصر:

١ - له في المد المتصل التوسط (٤ حركات).

إِذَا أَلِفٌ أَوْ يَأُوهَا بَعْدَ كَسْرَةٍ أَوْ الْوَاوُ عَنْ ضَمِّ لِقِيهِ الْهَمْزُ طَوَّلًا^(٣)
٢ - له في المد المنفصل وجهان هما:

أ. القصر وهو الأشهر والمقدم أداءً. ب. التوسط.

فَإِنْ يَنْفَصِلُ فَالْقَصْرُ بِأَدْرُهُ طَالِبًا بِخُلْفِهَا يُرْوِيكَ دَرًّا وَتَحْضَلًا^(٤)

٣ - ثبت قالون ألف ﴿أنا﴾ الواقعة قبل همزة قطع، مفتوحة أو مضمومة

نحو: ﴿أنا أول﴾ [الأنعام: ١٦٣] و﴿أنا أحيء﴾ [البقرة: ٢٥٨] وله في الألف

الواقعة قبل همزة قطع مكسورة وجهان هما:

(١) - حرز الأمانى للشاطبي بيت رقم ١٠٠، الوافي للقاضي ص ٣٧.

(٢) - الفرائد الحسان في عد آي القرآن، لعبد الفتاح القاضي ص ٢٧.

(٣) - حرز الأمانى للشاطبي بيت رقم ١٦٨، فتح الوصيد للسخاوي ج ١ ص ٣٢٩.

(٤) - حرز الأمانى للشاطبي بيت رقم ١٦٩، سراج القارئ لابن القاصح ص ٥٠.

أ. إثبات الألف وهو المقدم أداءً.

ب. حذفها، نحو: ﴿أَنَا إِلَّا﴾ [الأعراف: ١٨٨]، ويكون المد في ألف ﴿أَنَا﴾ الثابتة قبل الهمزة من باب المد المنفصل، وله فيها وجهان، القصر والتوسط كما ذكرنا، ويحذف قالون ألف ﴿أَنَا﴾ وصللاً قبل سائر الحروف كحفص.

وقد اتفق جميع القراء على إثبات ألف ﴿أَنَا﴾ وقفاً.

٤- صلة ميم الجمع: له في ميم الجمع إذا وقعت قبل متحرك وجهان هما:

أ. إسكان ميم الجمع كحفص، وهو المقدم.

ب. صلتها وذلك بضم الميم وصلتها بواو مدية، فتمد واو الصلة مداً طبيعياً بمقدار حركتين، إلا إذا وقع بعد الميم همزة قطع فتمد كالمنفصل بالقصر أو التوسط نحو قوله تعالى: ﴿سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ ءَأَنْذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا﴾ [البقرة: ٦].

وَصَلِّ ضَمَّ مِيمِ الْجَمْعِ قَبْلَ مُحْرَكٍ دِرَاكًا وَقَالُونَ بِتَخْيِيرِهِ جَلًّا^(١)

وإذا وقع بعد ميم الجمع ساكن كقوله تعالى: ﴿عَلَيْهِمُ الْبَابُ﴾ فإنها لا توصل وإنما تضم للتخلص من التقاء الساكنين، ولا يجوز الوقف على ميم الجمع بالصلة، بل يتعين الوقف بسكون الميم.

والخلاصة أنه إذا اجتمع في الآية الواحدة مد منفصل وميم جمع، فلقالون في المد المنفصل وجهان: القصر والتوسط، وله في ميم الجمع وجهان هما: الإسكان والصلة.

(١) حرز الأمانى للشاطبي بيت رقم ١١١، الوافي للقاضي ص ٤٢، الإضاءة للضباع ص ٦٣.

فيكون مجموع الأوجه المقروء له بها أربعة:

١- قصر المنفصل مع إسكان ميم الجمع وهو المقدم.

٢- قصر المنفصل مع صلة ميم الجمع.

٣- توسط المنفصل مع إسكان ميم الجمع.

٤- توسط المنفصل مع صلة ميم الجمع.

هاء الكناية

تُوصَل هاء الكناية إذا وقعت متحركة بين متحركين، وقد استثنى لقالون ألفاظٌ وقعت فيها هاء الكناية بين متحركين، رواها بكسر الهاء دون صلة وهي:

- ﴿يُؤدِّهِ﴾ في الموضوعين من [آل عمران: ٧٥].

- ﴿نُؤْتِهِ﴾ في الموضوعين من [آل عمران: ١٤٥] و[الشورى: ٢٠].

- ﴿نُؤْلِهِ﴾ و﴿وَنُؤْصِلِهِ﴾ [النساء: ١١٥].

- ﴿أَرْجِه﴾ [الأعراف: ١١١] و[الشعراء: ٣٦].

- ﴿يَتَّقِهِ﴾ [النور: ٥٢] ورواها قالون كذلك بكسر القاف لا بإسكانها كحفص

وَسَكَنَ يُؤدِّهِ مَعَ نُؤْلِهِ وَنُؤْصِلِهِ وَنُؤْتِهِ مِنْهَا فَاعْتَبِرْ صَافِيًا حَلَا

وَعَنْهُمْ وَعَنْ حَفْصٍ فَأَلْقَهُ وَيَتَّقَهُ حَمَى صَفْوَهُ قَوْمٌ بِخُلْفٍ وَأَنْهَلَا^(١)

(١) حرز الأمانى للشاطبي بيت رقم ١٦٠، ١٦١، فتح الوصيد ج ١ ص ٣١٨، المزهر ص ٨٠.

- وله في هاء ﴿يَأْتِيهِ﴾ [طه:٧٥] وجهان هما: ١. القصر وهو المقدم أداءً، ٢. الصلة.
 روى ﴿وَمَا أُنْسِنِيهِ﴾ [الكهف:٦٣]، ﴿عَلَيْهِ اللَّهُ﴾ [الفتح:١٠]، بكسر الهاء.
 وَهَذَا كَسْرٌ أُنْسَانِيهِ ضُمَّ حِفْصِهِمْ وَمَعَهُ عَلَيْهِ اللَّهُ فِي الْفَتْحِ وَصَلًا^(١)
 روى ﴿فِيهِ مُهَانًا﴾ [الفرقان:٦٩] بقصر الهاء (بدون صلة) على القاعدة.
 وَمَا قَبْلَهُ التَّسْكِينُ لِابْنِ كَثِيرِهِمْ وَفِيهِ مُهَانًا مَعَهُ حَفْصٌ أَخُو وَلَا^(٢)

الهمز المضرد

لما كانت الهمزة حرفاً بعيد المخرج شديداً مجهوراً مصمتاً، مال العرب إلى تخفيف الهمزة إما بالإبدال أو التسهيل أو بالنقل أو بالحذف، وقرأ قالون بالإبدال والنقل والحذف والتسهيل في الفاظ معينة، كما همز أَلْفَاظًا لَا يَهْمِزُهَا حَفْصٌ.

أولاً الإبدال:

والإبدال: أن تُقَلَّبَ الهمزة حرف مد من جنس حركة ما قبلها، فالإبدال في ﴿سَالَ﴾ بالنطق بألف بعد السين بدل الهمزة المفتوحة، وتبدل الهمزة المفتوحة بعد ضم واو نحو: ﴿أَلْسُفَهَاؤُ وَلَا﴾، وتبدل الهمزة المكسورة بعد ضم واو نحو: ﴿أَلشُّهَدَاءُ وَذَا﴾ كما في الوجه المقدم، وتبدل المفتوحة بعد كسر ياء مثل: ﴿أَبْنَاءِ يَحْوَاتِهِنَّ﴾، روى قالون إبدال الهمزة حرف مد في الألفاظ التالية:

- (١) حرز الأمانى بيت رقم ٨٤٤، من تفردات حفص، سراج القارئ ص ٢٧٩، الوافي ص ٢٥٦.
 (٢) حرز الأمانى بيت رقم ١٥٩، سراج القارئ لابن القاصح ص ٤٥، الوافي للقاضي ص ٥٥.

- ﴿وَرِيًّا﴾ [مريم: ٧٤] تبدل الهمزة هنا ياءً ساكنة، فيجتمع في اللفظ ياءان أو لاهما ساكنة فتدغم في الياء الثانية، فيكون النطق بياء واحدة مشددة مفتوحة.
- ﴿يَا جُوجُ وَمَا جُوجُ﴾ [الكهف: ٩٤] و[الأنبياء: ٩٦] أبدل الهمزة الساكنة ألفاً.
- ﴿مِنْ سَاتُهُدٍ﴾ [سبأ: ١٤] أبدل الهمزة المفتوحة ألفاً.
- ﴿مُؤَصَّدَةٌ﴾ [البلد: ٢٠] و[الهمزة: ٨] أبدل الهمزة الساكنة واواً.
- وَمُؤَصَّدَةٌ فَاهْمِزٌ مَعًا عَن فَتَى حِمَى وَلَا عَمَّ فِي وَالشَّمْسِ بِأَلْفَاءٍ وَأَنْجَلًا^(١)
- ﴿سَالَ﴾ [المعارج: ١]، أبدل الهمزة المفتوحة ألفاً.
- ﴿لَأَهَبَ﴾ [مريم: ١٩]، وهذا اللفظ فيه لقالون وجهان هما: ١. بالهمزة المفتوحة وهو المقدم أداءً، ٢. بالياء المفتوحة وتقرأ ﴿لِيَهَبَ﴾.

ثانياً: الحذف:

هو إزالة الهمز بحيث لا يبقى لها أثر، ويكون بحذف إحدى الهمزتين المتلاصقتين نحو: ﴿جَاءَ أَحَدٌ﴾ تصبح: ﴿جَا أَحَدٌ﴾، وبحذف الهمزة نحو: ﴿يُضْهِوْنَ﴾ تصبح: ﴿يُضْهُوْنَ﴾.

روى قالون بحذف الهمزة في الألفاظ التالية:

- ﴿وَالصَّيْبِينَ﴾ [البقرة: ٦٢]، [الحج: ١٧].

- أما ﴿وَالصَّيْبُونَ﴾ [المائدة: ٦٩] فرواها بحذف الهمزة وضم الباء.

(١)- حرز الأمانى بيت رقم ١١١٤، فتح الوصيد للسخاوي ج ١ ص ٣٧١، المزهر ص ١١٣.

- ﴿يُضْهِونَ﴾ [التوبة: ٣٠] رواها بحذف الهمزة وضم الهاء.
- ﴿دَكَّا﴾ [الكهف: ٩٨] رواه بالتنوين بعد الكاف.
- ﴿شِرْكَآ﴾ [الاعراف: ١٩٠] رواه بتنوين الكاف ولا همزة بعدها.
- ﴿لَيْكَةَ﴾ [الشعراء: ١٧٦] و[ص: ١٣] رواه بلام مفتوحة بعدها ياء ساكنة وفتح التاء في آخره، وقد رُسِمَ هذان الموضعان في المصاحف بلا ألف، لِيَحْتَمَلَ هذا الرسم القراءتين فيه، أما الموضعان الآخران وهما في [الحجر: ٧٨] و[ق: ١٤] فكتبا في المصاحف ﴿الْأَيْكَةَ﴾، فقد اتفق القراء العشرة على قراءتهما بسكون اللام بعدها همزة قطع مفتوحة مع خفض التاء.
- كَمَا فِي نَدِ وَالْأَيْكَةِ اللَّامُ سَاكِنٌ مَعَ الهمزِ وَاخْفِضْهُ وَفِي صَادَ غَيْطَلًا^(١)

ثالثاً: الهمز:

- روى قالون بالهمز في ألفاظ غير مهموزة في رواية حفص، وهي:
- ١- ﴿النَّبِيِّ﴾ سواء كان مفرداً أو مجموعاً، والمد فيه من باب المد المتصل.
- وَاسْتُنِّيَ موضعان ورد فيهما لفظ ﴿النَّبِيِّ﴾ مجروراً وبعده همزة مكسورة، وذلك في قوله تعالى: ﴿لِلنَّبِيِّ إِنْ﴾ [الأحزاب: ٥٠] وقوله: ﴿النَّبِيِّ إِلَّا﴾ [الأحزاب: ٥٣]، وذلك لأن مذهبه في الهمزتين المكسورتين تسهيل الأولى منهما، فعدل عن التسهيل إلى الإبدال، فأبدل الهمزة الأولى ياءً وأدغم الياء التي قبلها فيها فَيُقْرَأَن ياءً مشددة مكسورة حال الوصل.

(١)- حرز الأمانى للشاطبي بيت رقم ٩٢٨، الوافي للقاضي ص ٢٧٢.

وإذا وقف في هذين الموضعين على لفظ ﴿النَّبِيِّ﴾ فبالهمز.

٢- ﴿هَزُؤًا﴾ حيث ورد فرواها بهمزة مفتوحة منونة بعد الزاي المضمومة.

وَفِي الصَّابِئِينَ هُمَزَ وَالصَّابِئُونَ خُذْ وَهَزُؤًا وَكُفُؤًا فِي السَّوَاكِينِ فَصْلًا^(١)

٣- ﴿كُفُؤًا﴾ [الاخلاص: ٤] رواها بهمزة مفتوحة منونة بعد الفاء المضمومة.

٤- ﴿مِيكَائِيلَ﴾ [البقرة: ٩٨]، بزيادة همزة مكسورة مع المد المتصل.

وَدَعَّ يَاءَ مِيكَائِيلَ وَالْهُمَزَ قَبْلَهُ عَلَى حُجَّةٍ وَالْيَاءُ يُحْدَفُ أَجْمَلًا^(٢)

٥- ﴿وَأَوْصَى﴾ [البقرة: ١٣٢] يقرؤه بهمزة مفتوحة بين الواوين وتسكين الواو

الثانية وتخفيف الصاد، وقد كتب هذا اللفظ بألف بين الواوين في المصحف المدني والشامي، ليوافق هذه القراءة.

٦- ﴿زَكَرِيَّا﴾ حيث ورد بهمزة بعد الألف - مع المد المتصل - وتحرك

حسب موقعها من الإعراب

وَقُلْ زَكَرِيَّا دُونَ هَمْزٍ جَمِيعِهِ صِحَابٌ وَرَفَعُ غَيْرُ شُعْبَةَ الْأَوْلَا^(٣)

٧- ﴿الْبَرِيَّةَ﴾ [البينة: ٦، ٧]، رواها بهمزة مفتوحة بعد الياء المدية الساكنة، مع

المد المتصل.

(١)- حرز الأمامي بيت رقم ٤٦٠، وهي من تفردات حفص، فتح الوصيد للسخاوي ج ٢ ص ١٦.

(٢) حرز الأمامي للشاطبي بيت رقم ٤٧٣، فتح الوصيد للسخاوي ج ٢ ص ٢٧، المزهر ص ١٩٨.

(٣) حرز الأمامي بيت رقم ٥٥٣، سراج القارئ لابن القاصح ص ١٧٨، الوافي للقاضي ص ١٩٢.

رابعاً: النقل:

وهو تحريك الحرف الساكن بحركة الهمزة التي بعده مع حذف الهمزة من اللفظ بعد نقل حركتها إلى الحرف الساكن الذي قبلها، روى قالون بالنقل في الألفاظ التالية:

١ - ﴿رِدَا﴾ [القصص: ٣٤] فيقرأه بفتح الدال منونة دون همزة بعده.

٢ - ﴿ءَالَن﴾ [يونس: ٩١، ٥١] فيقرأه بفتح اللام دون همزة بعدها، وفي همزة

الوصل وجهان:

أ. إبدالها ألفاً وفيها وجهان:

١. مدها ٦ حركات وهو المقدم وذلك اعتداداً بالأصل وهو سكون اللام

٢. قصرها حركتين اعتداداً بالفتحة ﴿ءَالَن﴾.

ب. التسهيل ﴿ءَالَن﴾.

٣ - ﴿عَادَا الْأُولَى﴾ [النجم: ٥٠] قرأه بنقل ضمة الهمزة إلى اللام قبلها، إلا أنه

لم يحذف الهمزة بعد نقل حركتها بل أبقاها ساكنة وحذف الواو، فتكون قراءته

﴿عَادَا الْأُولَى﴾ بإدغام التنوين في اللام المضمومة وبهمزة ساكنة بعدها حال

الوصل.

وإذا وقف على لفظ ﴿عَادَا﴾ فإن لقالون ثلاثة أوجه في الابتداء بـ ﴿الْأُولَى﴾

هي:

أ- ﴿الْأُولَى﴾ كحفص - كما هي في الأصل - وهو المقدم أداءً.

ب- ﴿الْوَلَى﴾ بإثبات همزة الوصل وضم اللام وهمزة ساكنة بعدها.

ج- ﴿لَوْلَى﴾ بلام مضمومة بعدها همزة ساكنة.

خامساً التسهيل:

والتسهيل: هو نطق الهمزة بحالة متوسطة بين الهمزة المحققة، وبين حرف المد المجانس لحركتها، فَتُسَهَّل الهمزة المفتوحة بجعلها بين الهمزة والألف نحو: ﴿ءَأَنْتُمْ﴾، والمضمومة بين الهمزة والواو نحو: ﴿أَوْ تَبِئْتُمْ﴾، والمكسورة بين الهمزة والياء نحو: ﴿أَيُّنَّكُمْ﴾.

روى قالون بتسهيل الهمزة في لفظ ﴿هَنَا نْتُمْ﴾ حيث ورد، مع إثبات الألف بعد الهاء، والمد هنا من باب المد المنفصل، وبها أن الهمزة مسهلة فيجوز له في حرف المد قبلها: التوسط والقصر، وهذا حال قراءته بتوسط المنفصل، أما حال قراءته بقصر المنفصل فيتعين القصر.

الهمزتان من كلمة

إذا التقى همزتان قطع متحركتان في كلمة واحدة، فروى قالون بتسهيل الهمزة الثانية مع إدخال ألف للفصل بين الهمزتين، فيكون النطق بهمزة محققة ثم ألف ثم همزة مسهلة بين بين.

والإدخال: هو إثبات ألف تفصل بين الهمزتين المتلاصقتين - وتمد بمقدار حركتين -، فالقراءة بالإدخال في قوله تعالى: ﴿ءَأَنْذَرْتَهُمْ﴾ تكون بإثبات ألف بين الهمزة الأولى المحققة والثانية المسهلة ﴿ءَأَنْذَرْتَهُمْ﴾.

ويمتنع إدخال ألف الفصل بين الهمزتين في ألفاظ هي:

١ - ﴿ءَأَمْنُكُمْ﴾ [الأعراف: ١٢٣، طه: ١٧، الشعراء: ٤٩].

٢ - ﴿ءَأَلِهْتُنَا﴾ [الزخرف: ٥٨].

وذلك لاجتماع ثلاث همزات في هذين اللفظين، الأولى همزة الاستفهام والثانية المفتوحة، والثالثة ساكنة أبدلت ألفاً وهي فاء الكلمة.

٣ - ﴿أُبَمَّةٌ﴾ حيث ورد.

٤ - ﴿أَرَأَيْتَ﴾ حيث ورد، سواء كان مجرداً أم اتصل به ضمير، وذلك لأن الراء فَصَلَتْ بين الهمزتين.

وقرأ قالون لفظ ﴿أُ•شْهَدُوا﴾ [الزخرف: ١٩] بوجهين:

١. بهمزتين أولاهما مفتوحة وثانيتها مضمومة مسهلة مع الإدخال وهو المقدم أداءً.

٢. بهمزتين ثانيتها مسهلة مع عدم الإدخال.

الهمزتان من كلمتين:

إذا التقى همزتا قطع في كلمتين، بأن تكون الأولى منها آخر الكلمة الأولى والثانية أول الكلمة الثانية، فإما أن تكونا متفتحتين في الحركة أو مختلفتين فيها.

فإن كانتا متفتحتين في الحركة، فلهما ثلاث حالات هي:

- ١- أن تكونا مفتوحتين، نحو: ﴿جَاءَ أَحَدٌ﴾ فقالون يسقط الهمزة الأولى.
 - ٢- أن تكونا مضمومتين، ولم يرد إلا في قوله تعالى: ﴿أُولِيَاءُ أَوْلِيَاءِكَ﴾ فيسهل الهمزة الأولى بين الهمزة والواو.
 - ٣- أن تكونا مكسورتين، نحو: ﴿هَؤُلَاءِ إِنْ﴾ فيسهل الهمزة الأولى بين الهمزة والياء.
- وزاد في ﴿بِالسُّوءِ إِلَّا﴾ [يوسف: ٥٣] إبدال الهمزة الأولى واواً مع إدغام الواو التي قبلها فيها، ويكون النطق بواو مشددة مكسورة (غير ممدودة) ﴿بِالسُّوءِ إِلَّا﴾، وهو الوجه المقدم.
- واستثنى له موضعان هما ﴿لِلنَّبِيِّ إِنْ﴾ و﴿النَّبِيِّ إِلَّا﴾ [الأحزاب: ٥٠، ٥٣] فعدل عن التسهيل إلى الإبدال، فأبدل الهمزة الأولى ياءً وأدغم الياء التي قبلها فيها فيُقرآن ياءً مشددة مكسورة حال الوصل كحفص، ويهمزها وقفاً.
- وإن كانتا مختلفتين في الحركة فلهما خمس حالات هي:
- أ- أن تكون الأولى مفتوحة والثانية مضمومة، ولم يرد إلا في قوله تعالى: ﴿جَاءَ أُمَّةٌ﴾ فيسهل الهمزة الثانية بين الهمزة والواو.
 - ب- أن تكون الأولى مفتوحة والثانية مكسورة، نحو: ﴿شُهَدَاءَ إِذْ﴾ فيسهل الهمزة الثانية بين الهمزة والياء.
 - ج- أن تكون الأولى مكسورة والثانية مفتوحة، نحو: ﴿السَّمَاءِ آيَةً﴾ فيبدل الهمزة الثانية ياء مفتوحة.

د- أن تكون الأولى مضمومة والثانية مفتوحة، نحو: ﴿السُّفَهَاءُ أَلَا﴾ فيبدل
الهمزة الثانية واواً مفتوحة.

هـ- أن تكون الأولى مضمومة والثانية مكسورة، نحو: ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ففيها
وجهان هما:

١- إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة وهو المقدم أداء.

٢- تسهيل الهمزة الثانية بين الهمزة والياء.

ولم يقع في القرآن الكريم التقاء همزة مكسورة بعدها همزة مضمومة.

ملاحظات:

١. يجوز في حرف المد الواقع قبل الهمزة المحذوفة نحو: ﴿جَا أَحَدٌ﴾

وجهان:

أ. المد كمنفصل، وهو المقدم، لزوال سبب المد وهو الهمزة المتصلة.

ب. التوسط نظراً للأصل.

٢. يجوز في حرف المد قبل الهمزة المسهلة نحو ﴿هَنُؤُلَا۟۞۞﴾ وجهان هما:

أ. المد كمتصل (أربع حركات) وهو المقدم لأن سبب المد لم يذهب بل غُيِّرَ

بالتسهيل بين بين فله أثر.

ب. المد كمنفصل لذهاب الهمز.

الإدغام:

قرأ قالون بالإدغام في عدد من الألفاظ التي وقع فيها الخلاف بين القراء، هي:

- ١ - الذال في التاء في: ﴿أَتَّخَذْتُ﴾ كيف وقعت.
- ٢ - الباء (الساكنة) في الميم من قوله تعالى: ﴿وَيُعَذِّبُ مَن﴾ [البقرة: ٢٨٤].
- ٣ - الثاء في الذال من قوله تعالى: ﴿يَلْهَثُ ذَٰلِكَ﴾ [الأعراف: ١٧٦] له فيه وجهان: ١. الإدغام وهو المقدم أداءً، ٢. الإظهار.
- ٤ - الباء في الميم من قوله تعالى: ﴿أَرْكَبُ مَعَنَا﴾ [هود: ٤٢] له فيه وجهان: ١. الإدغام وهو المقدم أداءً، ٢. الإظهار.

السكت والإدراج:

- أدرج المواضع التالية ولم يسكت عليها ﴿عَوَجًا﴾ [الكهف: ٢٠١] مع الإخفاء، ﴿مَرَّقِدِنَا هِنْدًا﴾ [يس: ٥٢]، ﴿مَنْ رَاقٍ﴾ [القيامة: ٢٧] مع الإدغام، ﴿بَلْ رَانَ﴾ [المطففين: ١٤] مع الإدغام.

وَسَكَّتْهُ حَفْصٌ دُونَ قَطْعِ لَطِيفَةٍ عَلَى أَلْفِ التَّنْوِينِ فِي عَوَجًا بَلَا^(١) وَفِي نُونٍ مَنْ رَاقٍ وَمَرَّقِدِنَا وَلَا مَ بَلْ رَانَ وَالْبَاقُونَ لَا سَكَّتْ مُوَصَّلًا

(١) حرز الأمانى للشاطبي بيت رقم ٢٨٣، سراج القارئ لابن القاصح ص ١٠٠، المزهر ص ١٣٦.

(٢) حرز الأمانى للشاطبي بيت رقم ٨٣١، ٨٣٠، الوافي لعبد الفتاح للقاضي ص ٢٥٤.

التقليل والإمالة

قرأ قالون في لفظ ﴿التَّوْرَةَ﴾ حيث ورد بوجهين هما:

١. الفتح (فتح الراء) وهو المقدم أداءً. ٢. التقليل ﴿التَّوْرَةَ﴾.

قرأ قالون بالإمالة في لفظ ﴿هَارٍ﴾ [التوبة: ١٠٩]. ولا إمالة أو تقليل في غيرهما. والإمالة: أن تقرب الفتحة من الكسرة والألف من الياء، فيتلفظ القارئ بالألف بحالة متوسطة بين الألف والياء، ومصطلح ضبطها نقطة مسدودة الوسط (•) تحت الحرف بدلاً من الفتحة.

والتقليل: ما بين الفتح والإمالة الكبرى، أي: أن يتلفظ القارئ بالألف بحالة متوسطة بين الفتح والإمالة، ومصطلح ضبطها نقطة خالية الوسط (o) تحت الحرف بدلاً من الفتحة.

ولم يمل قالون فتحة الراء في ﴿مُجْرَنَهَا﴾ [هود: ٤١]، بل ضم الميم وفتح الراء. وَفِي ضَمِّ مَجْرَاهَا سِوَاهُمْ وَفَتْحُ يَا بُنَيَّ هُنَا نَصٌّ وَفِي الْكُلِّ عُمُومًا^(١)

ياءات الإضافة

وياء الإضافة: هي ياء زائدة تدل على المتكلم تتصل بالاسم والفعل والحرف، وعلامتها جواز حذفها وأن يحل محلها الكاف والهاء، فتقول في ﴿إِنِّي﴾: إنَّ وإنك وإنه، وخلاف القراء فيها دائر بين الفتح والإسكان.

(١) حرز الأمانى للشاطبي بيت رقم ٧٥٧، الوافي لعبد الفتاح القاضي ص ٢٣٧.

- روى قالون بفتح ياء الإضافة الواقعة قبل همزة القطع المفتوحة، نحو: ﴿إِنِّي أَعْلَمُ﴾ أو المضمومة، نحو: ﴿عَذَابِي أُصِيبُ﴾ أو المكسورة، نحو: ﴿تَوْفِيقِي إِلَّا﴾ أو قبل همزة الوصل مع لام التعريف، نحو: ﴿عَهْدِي الظَّالِمِينَ﴾ أو بدونها، نحو: ﴿بَعْدِي أَسْمُهُرُ﴾، وروى بالإسكان في بعضها الآخر كما سيأتي في فرش الحروف.

- أسكن ياء الإضافة في المواضع التالية:

- في كلمة ﴿مَعِيَ﴾ حيث وقعت إلا إذا وقع بعدها همز فتفتح.

- وياء ﴿لِي﴾ [إبراهيم: ٢٢]، [طه: ١٨]، [ص: ٢٣، ٦٩]، [الدخان: ٢١].

- وياء ﴿مَالِي لَا﴾ [النمل: ٢٠].

- وأسكن الياء في كلمة ﴿بَيْتِي﴾ [نوح: ٢٨].

- وأسكن الياء في كلمة ﴿وَمَحْيَايَ﴾ [الأنعام: ١٦٢]، ويلزم من سكون الياء المد اللازم في الألف قبلها.

ياءات الزوائد

والياء الزائدة: هي المتطرفة المحذوفة رسماً للتخفيف، واختلف القراء في إثباتها وحذفها وصلها ووقفها، وسميت زائدة لأنها محذوفة في رسم المصحف. روى قالون بإثبات الياء الزائدة وصلها، وحذفها وقفها في عدد من الألفاظ

مذكورة في الفرش منها: ﴿أَتْبَعْنَ﴾ [آل عمران: ٢٠] فتثبت هذه الياءات ساكنة وصلماً، فإن وقع بعدها همزة كما في ﴿تَرْنَ أَنَا﴾ فالمد فيها من باب المنفصل.

وورد عن قالون أربع ياءات فيها مخالفة للقاعدة، هي:

١، ٢ - ﴿الْدَاعِ﴾ و﴿دَعَانِ﴾ [البقرة: ١٨٦] له في حال الوصل في الياءين وجهان هما:

أ. حذف الياء، وهو المقدم أداءً. ب. إثباتها.

ويقف على اللفظين بحذف الياء.

٣ - ﴿ءَاتِنِ﴾ [النمل: ٣٦] فهو يثبت الياء مفتوحة وصلماً، وله حالة الوقف وجهان:

أ. إثبات الياء وهو المقدم أداءً. ب. حذفها، فهذه الكلمة كحفص.

٤ - ﴿يَعْبَادِي﴾ [الزخرف: ٦٨]، يثبتها قالون ساكنة وصلماً ووقفاً، فيكون قد خالف قاعدته في إثباتها وقفاً.

وما بقي من ياءات الزوائد فإنه يحذف الياء منها وصلماً ووقفاً.

كما يوجد في القرآن الكريم عدد من الألفاظ رواها قالون بكيفية تخالف حفصاً، ولا تدرج ضمن مباحث أصول القراءة، وقد تكرر ورودها، أذكرها هنا كي يُنتبه لها وهذه الألفاظ هي:

١- إسكان الهاء من لفظ ﴿وَهُوَ، فَهُوَ، لَهْوٌ﴾ و ﴿وَهَى، فَهَى، لَهَى﴾ وفي قوله: ﴿ثُمَّ هَوٌ﴾ [القصص: ٦١] ولا ثاني له، ويبدأ في هذا الموضع بضم الهاء ﴿هُوَ﴾.

٢- روى لفظ ﴿بُيُوتٍ﴾ سواء كان مُعَرَّفًا أم منكرًا بكسر الباء حيث ورد.
وَكَسْرُ بِيُوتٍ وَالْبِيُوتَ يُضَمُّ عَنْ حِمَى جِلَّةٍ وَجَهًا عَلَى الْأَصْلِ أَقْبَلًا^(١)
٣- روى ﴿خُطُوتٍ﴾ بسكون الطاء حيث وقعت.

وَحَيْثُ أَتَى خُطُوتُ الطَّاءِ سَاكِنٌ وَقُلْ ضَمُّهُ عَنْ زَاهِدٍ كَيْفَ رَتَّلًا^(٢)

٤- روى ﴿تَذَكُّرُونَ﴾ المبدوء بالتاء حيث ورد بتشديد الذال.
وَتَذَكُّرُونَ الْغَيْبَ زِدْ قَبْلَ تَائِهِ كَرِيمًا وَخَفُ الدَّالِ كَمْ شَرَفًا عَلَا^(٣)

٥- ضم الساكن الأول من كل ساكنين التقياء في كلمتين إذا كان أول الكلمة الثانية همزة وصل يتبدأ بها مضمومة، نحو: ﴿مَحْظُورُنْ أَنْظُرُنْ﴾ [الإسراء: ٢٠، ٢١] و﴿قُلْ أَدْعُوا﴾ [الإسراء: ٥٦]، ويكسر الأول فيما عدا ذلك.

٦- كسر السين من ﴿يَحْسِبُ﴾ إذا كان فعلاً مضارعاً، سواء ابتدئ بالتاء أم بالياء، وسواء اتصل به ضمير أم لا.

(١) حرز الأمانى بيت رقم ٥٠٣، سراج القارئ لابن القاصح ص ١٦١، الوافى للقاضي ص ١٨٠

(٢) حرز الأمانى للشاطبي بيت رقم ٤٩٤، سراج القارئ ص ١٥٩، الوافى للقاضي ص ١٧٦.

(٣) حرز الأمانى بيت رقم ٦٨١، سراج القارئ ابن القاصح ص ٢٢١، الوافى للقاضي ص ٢٢١.

٧- روى ﴿يَبْنِي﴾ حيث ورد بكسر الياء.

وَفِي ضَمِّ مَجْرَاهَا سِوَاهُمْ وَفَتْحُ يَا بُنْيَّ هُنَا نَصٌّ وَفِي الْكُلِّ عُوْلَا^(١)

٨- الإشمام: هو النطق بحركة مركبة من حركتين ضمة وكسرة، جزء الضمة في البداية وهو الأقل، ويقدر بثلاثها، ويليه جزء الكسرة وهو الأكثر ويقدر بثلاثها، مثل: ﴿شَيْءٌ﴾، ﴿شَيْءٌ﴾.

ويطلق الإشمام، في مبحث الوقف على الإشارة إلى الحركة دون صوت.

٩- الاختلاس: هو النطق بمعظم الحركة ويقدر بثلاثها، ويكون بالإسراع حال النطق بالحركة حتى يذهب شيء منها ويقدر بثلاثها. مثل لفظ: ﴿فَنِعْمًا﴾ حال قراءته بالاختلاس.

تنبيه: قوله تعالى: ﴿الْتَّلَاقِ﴾ [غافر: ١٦] و﴿الْتَّنَادِ﴾ [غافر: ٣٢]، تقرأ لقالون من طريق الشاطبية بدون ياء زائدة وجهاً واحداً، وأما من ذكر وجهاً ثانياً بإثبات الياء فهو شاذ لا يقرأ به^(٢).

كُتِبَتْ ﴿كَلِمَةٌ﴾ [الأعراف: ١٣٧] في بعض المصاحف بالتاء المربوطة ﴿كَلِمَةٌ﴾.

ملاحظة: السجديات في مصحف قالون إحدى عشرة سجدة كما في مذهب الإمام مالك وهي في السور التالية: الأعراف، الرعد، النحل، الإسراء، مريم، الحج (الموضع الأول)، الفرقان، النمل، السجدة، ص، فصلت.

(١) حرز الأمانى للشاطبي بيت رقم ٧٥٧. فتح الوصيد السخاوي ج ٢ ص ٢٧٣، المزهر ص ٣٠٢.

(٢) - المزهر ص ١٨٣.

(١) سورة الفاتحة

الآية	رواية حفص	اليــــــــــــــــان	رواية قالون
٤	مَلِكٍ	بدون ألف	مَلِكٍ

(٢) سورة البقرة

الآية	رواية حفص	اليــــــــــــــــان	رواية قالون
٦	ءَأَنْذَرْتَهُمْ	تسهيل الهمزة الثانية وإدخال ألف بينهما	ءَأَنْذَرْتَهُمْ
٩	يُخَذِّعُونَ	ضم الياء وفتح الخاء وألف بعدها وكسر الدال	يُخَذِّعُونَ
١٠	يَكْذِبُونَ	ضم الياء وفتح الكاف وتشديد الدال	يُكْذِبُونَ
١٣	أَلْسَفَهَا أَلَا	وصلاً إبدال الهمزة الثانية واواً مفتوحة	أَلْسَفَهَا وَلَا
٢٩	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٣٠	إِنِّي أَعْلَمُ	فتح الياء	إِنِّي أَعْلَمُ
٣١	هَتُوْلًا إِنْ	تسهيل الهمزة الأولى، وفي المد قبل التسهيل وجهان: انظر الأصول	هَتُوْلًا إِنْ
٣٣	إِنِّي أَعْلَمُ	فتح الياء	إِنِّي أَعْلَمُ
٥١	أَتَّخِذْتُمْ	إدغام الدال في التاء إدغاماً كاملاً	أَتَّخِذْتُمْ
٥٨	نَغْفِرَ	بالياء المضمومة بدل النون، وفتح الفاء	يُغْفِرَ
٦١	النَّبِيِّنَ	ياء ساكنة ممدودة ثم همزة (بدل الياء المشددة) مع المد المتصل	النَّبِيِّنَ
٦٢	وَالصَّابِغِينَ	حذف الهمزة	وَالصَّابِغِينَ
٦٧	هُزُوًّا	إبدال الواو همزة مفتوحة	هُزُوًّا

فَهَيَ	إسكان الهاء	فَهَيَ	٧٤
أَتَّخَذْتُمْ	إدغام الذال في التاء	أَتَّخَذْتُمْ	٨٠
خَطِيئَتُهُ	ألف بعد الهمزة (بالجمع)	خَطِيئَتُهُ	٨١
تَظْهَرُونَ	تشديد الظاء	تَظْهَرُونَ	٨٥
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٨٥
يَعْمَلُونَ	إبدال التاء ياءً	تَعْمَلُونَ	٨٥
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٩١
أَنْبِيَاءَ	بالهمز بدل الياء	أَنْبِيَاءَ	٩١
أَتَّخَذْتُمْ	إدغام الذال في التاء	أَتَّخَذْتُمْ	٩٢
وَمِيكَائِيلَ	إضافة همزة مكسورة بعد الألف مع المد المتصل	وَمِيكَائِلَ	٩٨
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	١١٢
تَسْأَلُ	فتح التاء وإسكان اللام	تُسْأَلُ	١١٩
عَهْدِيَّ	فتح الياء	عَهْدِي	١٢٤
وَأَتَّخِذُوا	فتح الخاء	وَأَتَّخِذُوا	١٢٥
وَأَوْصَى	همزة مفتوحة ثم واو ساكنة وتخفيف الصاد	وَوَصَّى	١٣٢
شُهَدَاءَ إِذْ	تسهيل الهمزة الثانية	شُهَدَاءَ إِذْ	١٣٣
الَّذِينَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	الَّذِينَ	١٣٦
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	١٣٧
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	١٣٩

أَمْرٌ يَقُولُونَ	إبدال التاء ياءً	أَمْرٌ تَقُولُونَ	١٤٠
ءَأَنْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَنْتُمْ	١٤٠
يَشَاءُ وَيَلِي يَشَاءُ إِلَى	وجهان: ١. إبدال الثانية واواً خالصة مكسورة وهو المقدم ٢. تسهيلها بين الهمزة والياء	يَشَاءُ إِلَى	١٤٢
تَرَى	بالتاء بدل الياء	يَرَى	١٦٥
خُطُوتٍ	إسكان الطاء مع القلقلة	خُطُوتٍ	١٦٨
فَمَنْ أَضْطَرُّ	ضم النون وصلاً	فَمَنْ أَضْطَرُّ	١٧٣
لَيْسَ الْبِرُّ	ضم الراء	لَيْسَ الْبِرُّ	١٧٧
وَلَكِنَّ الْبِرُّ	تخفيف النون مكسورة وضم الراء	وَلَكِنَّ الْبِرُّ	١٧٧
وَالنَّبِيِّنَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	وَالنَّبِيِّنَ	١٧٧
فِدْيَةٌ طَعَامٍ مَسْكِينٍ	ضم التاء بلا تنوين كسر الميم فتح الميم والسين وألف بعدها وفتح النون	فِدْيَةٌ طَعَامٍ مَسْكِينٍ	١٨٤
فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ	١٨٤
الدَّاعِ دَعَانِ	وصلاً وجهان: ١. حذف الياء-مقدم- ٢. إثباتها وقفاً: حذف الياء كحفص	الدَّاعِ دَعَانِ	١٨٦
الْبَيْوتِ	كسر الباء (في الموضعين)	الْبَيْوتِ معاً	١٨٩
وَلَكِنَّ الْبِرُّ	تخفيف النون مكسورة وضم الراء	وَلَكِنَّ الْبِرُّ	١٨٩
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٢٠٤

أَسْلَمَ	بفتح السين	أَلْسَلِمَ	٢٠٨
خُطَوَاتٍ	إسكان الطاء (مع القلقة)	خُطَوَاتٍ	٢٠٨
أَلَنِّيَعْنَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	أَلَنِّيَعْنَ	٢١٣
يَشَاءُ وَيَإ�	وجهان : ١. إبدال الثانية واواً مكسورة ٢. تسهيلها بين الهمزة والياء	يَشَاءُ إِلَى	٢١٣
يَقُولُ	ضم اللام	يَقُولَ	٢١٤
وَهُوَ	إسكان الهاء (في المواضع الثلاثة)	وَهُوُ	٢١٦
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوُ	٢١٧
هُزُؤًا	يبدل الواو همزة	هُزُؤًا	٢٣١
أَلِنْسَاءِ يَوُ	إبدال الهمزة الثانية ياءً خالصة مفتوحة	أَلِنْسَاءِ أَوُ	٢٣٥
قَدَرُهُ	إسكان الدال مع القلقة (في الموضعين)	قَدَرُهُ (معاً)	٢٣٦
وَصِيَّةٌ	تنوين ضم	وَصِيَّةٌ	٢٤٠
فِيضَعِفُهُ	ضم الفاء الثانية	فِيضَعِفُهُ	٢٤٥
وَيَبْصُطُ	بالصاد بدل السين	وَيَبْصُطُ	٢٤٥
لِنِّيَءِ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	لِنِّيَءِ	٢٤٦
عَسِيئَتُمْ	كسر السين	عَسِيئَتُمْ	٢٤٦
نَيِّئُهُمْ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَيِّئُهُمْ	٢٤٧
نَيِّئُهُمْ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَيِّئُهُمْ	٢٤٨
مِيَّيَ إِلاَّ	بفتح الياء	مِيَّيَ إِلاَّ	٢٤٩
عُرْفَةٌ	فتح الغين	عُرْفَةٌ	٢٤٩

دَفَعُ	كسر الدال وفتح الفاء وألف بعدها	دَفَعُ	٢٥١
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٢٥٥
أَنَا أُخِيءُ	إثبات الألف ومدّها كمنفصل (٢ أو ٤)	أَنَا أُخِيءُ	٢٥٨
وَهِيَ	إسكان الهاء	وَهِيَ	٢٥٩
نُنَشِرُهَا	بالراء بدل الزاي	نُنَشِرُهَا	٢٥٩
بِرُبُوقَةٍ	بضم الراء	بِرُبُوقَةٍ	٢٦٥
أَكَلَهَا	بسكون الكاف	أَكَلَهَا	٢٦٥
فَنِعِمًا فَنِعِمًا	وجهان: ١. إسكان العين وهو المقدم ٢. اختلاس حركة العين (النطق بثني الكسرة)	فَنِعِمًا	٢٧١
فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ	٢٧١
وَيُكْفِرُ	بالنون بدل الياء وسكون الراء	وَيُكْفِرُ	٢٧١
تَحْسِبُهُمْ	بكسر السين	تَحْسِبُهُمْ	٢٧٣
مَيْسِرَةٍ	ضم السين	مَيْسِرَةٍ	٢٨٠
تَصَدَّقُوا	بتشديد الصاد	تَصَدَّقُوا	٢٨٠
الشُّهَدَاءِ بَيْنَ	بإبدال الهمزة الثانية ياءً مفتوحة	الشُّهَدَاءِ أَنْ	٢٨٢
الشُّهَدَاءِ وَإِذَا الشُّهَدَاءِ إِذَا	وجهان: ١. إبدال الثانية واوًا مكسورة ٢. تسهيلها بين الهمزة والياء	الشُّهَدَاءِ إِذَا	٢٨٢
تَجْرَةٌ	بتنوين ضم	تَجْرَةٌ	٢٨٢
حَاضِرَةٌ	بتنوين ضم	حَاضِرَةٌ	٢٨٢

٢٨٤	فَيَغْفِرُ	إسكان الراء مع الإظهار	فَيَغْفِرُ
٢٨٤	وَيُعَذِّبُ	إسكان الباء ثم إدغامها في الميم بغنة	وَيُعَذِّبُ مَنْ

(٣) سورة آل عمران

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــــــــــان	رواية قالون
٣	الَّتَوْرَةَ	وجهان ١. فتح الراء (كحفص) وهو المقدم، ٢. تقليل فتحة الراء	الَّتَوْرَةَ
١٣	يَرَوْهُمْ	بالتاء بدل الياء	تَرَوْهُمْ
١٣	يَشَاءُ إِنْ	وجهان ١: إبدال الثانية واواً خالصة مكسورة ٢. تسهيلها بين الهمزة والياء	يَشَاءُ وَإِنْ
١٥	أَوْتَيْكُمْ	تسهيل الهمزة الثانية بين الهمزة والواو مع الإدخال	أَوْتَيْكُمْ
٢٠	أَتَّبَعِنِ	بالياء وصللاً، وحذفها وقفاً	أَتَّبَعِنِ ء
٢٠	ءَأَسْلَمْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَسْلَمْتُمْ
٢١	الَّتَبَّيْعِنَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	الَّتَبَّيْعِنَ
٣٥	مِنِّي إِنَّكَ	فتح الياء	مِنِّي إِنَّكَ
٣٦	وَإِنِّي أُعِيدُهَا	فتح الياء	وَإِنِّي أُعِيدُهَا
٣٧	وَكَفَّلَهَا زَكَرِيَّا	تخفيف الفاء وهمز زكريا مضمومة	وَكَفَّلَهَا زَكَرِيَّاءُ
٣٧	عَلَيْهَا زَكَرِيَّا	بالهمز المضموم مع المد المتصل	زَكَرِيَّاءُ
٣٨	زَكَرِيَّا	بالهمز المضموم مع المد المتصل	زَكَرِيَّاءُ
٣٩	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٣٩	وَنَبِيًّا	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	وَنَبِيًّا

٤١	لِيَّ آيَةً	فتح الياء	لِيَّ آيَةً
٤٧	يَشَاءُ إِذَا يَشَاءُ إِذَا	وجهان: ١. إبدال الثانية واواً خالصة مكسورة ٢. تسهيلها بين الهمزة والياء	يَشَاءُ إِذَا
٤٨	وَالْتَّوْرَةَ	وجهان: فتح أو تقليل فتحة الراء	وَالْتَّوْرَةَ
٤٩	إِنِّي أَخْلُقُ	كسر الهمزة وفتح الياء	إِنِّي أَخْلُقُ
٤٩	طَيْرًا	ألف بعد الطاء مع المد وهمزة مكسورة بدل الياء	طَيْرًا
٤٩	بِئُوتِكُمْ	كسر الباء	بِئُوتِكُمْ
٥٠	الْتَّوْرَةَ	فتح أو تقليل لفتحة الراء	الْتَّوْرَةَ
٥٢	أَنْصَارِي إِلَى	فتح الياء	أَنْصَارِي إِلَى
٥٧	فَيُوقِيهِمْ	بالنون بدل الياء	فَيُوقِيهِمْ
٦٢	لَهُوَ	إسكان الهاء (في الموضعين)	لَهُوَ (معاً)
٦٥	الْتَّوْرَةَ	وجهان: ١. فتح ٢. تقليل	الْتَّوْرَةَ
٦٦	هَذَا نَمُّ	تسهيل الهمزة	هَذَا نَمُّ
٦٨	الْنَّبِيُّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	الْنَّبِيُّ
٧٥	يُؤَدِّهِ	كسر الهاء، بدون صلة (في الموضعين)	يُؤَدِّهِ (معاً)
٧٨	لِتَحْسِبُوهُ	كسر السين	لِتَحْسِبُوهُ
٧٩	وَالنُّبُوَّةَ	تخفيف الواو ساكنة وزيادة همزة مع المد	وَالنُّبُوَّةَ
٧٩	تَعْلَمُونَ	فتح التاء وإسكان العين ولام مفتوحه خفيفة	تَعْلَمُونَ
٨٠	يَأْمُرُكُمْ	ضم الراء	يَأْمُرُكُمْ

٨٠	وَأَلْبَيْعِنَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	وَأَلْبَيْعِنَ
٨١	أَلْبَيْعِنَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	أَلْبَيْعِنَ
٨١	ءَاتَيْتُكُمْ	نون مفتوحة وألف بعدها	ءَاتَيْتُكُمْ
٨١	ءَأَقْرَرْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَقْرَرْتُمْ
٨١	وَأَخَذْتُمْ	إدغام الذال في التاء	وَأَخَذْتُمْ
٨٣	يَبْعُونَ	بالتاء بدل الياء	تَبْعُونَ
٨٣	يُرْجَعُونَ	بالتاء بدل الياء	تُرْجَعُونَ
٨٤	وَأَلْبَيْتُونَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	أَلْبَيْتُونَ
٨٥	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٩٣	أَلْتَوْرِنَةُ بِأَلْتَوْرِنَةِ	فتح أو تقليل	أَلْتَوْرِنَةُ بِأَلْتَوْرِنَةِ
٩٧	حَجُّ	فتح الحاء	حَجُّ
١١٢	الْأَنْبِيَاءَ	همزة بدل الياء	الْأَنْبِيَاءَ
١١٥	يَفْعَلُوا	بالتاء بدل الياء	تَفْعَلُوا
١١٥	يُكْفَرُوهُ	بالتاء بدل الياء	تُكْفَرُوهُ
١١٩	هَتَأْتُمْ	تسهيل الهمزة	هَنَا تُمْ
١٢٠	يَضْرُكُمُ	كسر الضاد وإسكان الراء	يَضْرُكُمُ
١٢٥	مُسَوِّمِينَ	فتح الواو	مُسَوِّمِينَ
١٣٣	وَسَارِعُوا	حذف الواو	سَارِعُوا
١٤٥	نُورْتِهِ (معاً)	كسر الهاء، بدون صلة (الموضعين)	نُورْتِهِ

١٤٦	نَبِيٍّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَبِيٍّ
١٤٦	قَتَلَ	ضم القاف من غير ألف وكسر التاء	قَتَلَ
١٥٠	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١٥٤	بِئُوتِكُمْ	كسر الباء	بِئُوتِكُمْ
١٥٧	مِثْمٌ	كسر الميم الأولى	مِثْمٌ
١٥٧	تَجْمَعُونَ	بالتاء بدل الياء	تَجْمَعُونَ
١٥٨	مِثْمٌ	كسر الميم الأولى	مِثْمٌ
١٦١	لِنَبِيٍّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	لِنَبِيٍّ
١٦١	يُغَلِّ	ضم الياء وفتح الغين	يُغَلِّ
١٦٩	تَحْسِبَنَّ	كسر السين	تَحْسِبَنَّ
١٧٦	تَحْزِنَكَ	ضم الياء وكسر الزاي	تَحْزِنَكَ
١٧٨	تَحْسِبَنَّ	كسر السين	تَحْسِبَنَّ
١٨٠	تَحْسِبَنَّ	كسر السين	تَحْسِبَنَّ
١٨١	الْأَنْبِيَاءَ	همزة بدل الياء	الْأَنْبِيَاءَ
١٨٨	تَحْسِبَنَّ	بالياء وكسر السين	تَحْسِبَنَّ
١٨٨	تَحْسِبَنَّهُمْ	كسر السين	تَحْسِبَنَّهُمْ

(٤) سورة النساء

الآية	رواية حفص	البيان	رواية قالون
١	تَسَاءَلُونَ	تشديد السين	تَسَاءَلُونَ
٥	الْشَفَهَاءَ أَمْوَالِكُمْ	حذف الهمزة الأولى وفي المد وجهان انظر الأصول	الْشَفَهَاءَ أَمْوَالِكُمْ

٥	حذف الألف	قِيمًا
١١	تنوين ضم	وَاحِدَةٌ
١٢	كسر الصاد وياء بدل الألف	يُوصَى
١٣	بالنون بدل الياء	يُدْخِلُهُ
١٤	بالنون بدل الياء	يُدْخِلُهُ
١٥	كسر الباء	أَلْبِيوتِ
٢٢	تسهيل الهمزة الأولى	أَلنِّسَاءِ إِلَّا
٢٤	تسهيل الهمزة الأولى	أَلنِّسَاءِ إِلَّا
٢٤	فتح الهمزة والحاء	وَأَحَلَّ
٢٩	بتنوين رفع	تَجْرَةٌ
٣١	فتح الميم	مُدْخَلًا
٣٣	ألف بعد العين	عَقَدَتْ
٤٠	تنوين ضم	حَسَنَةٌ
٤٢	فتح التاء وتشديد السين	تُسَوَّى
٤٣	حذف الهمزة الأولى	جَاءَ أَحَدٌ
٤٩ و ٥٠	ضم نون التنوين وصلًا	فَتِيلًا أَنْظُرَ
٥١	إبدال الهمزة الثانية ياء مفتوحة	هَتُولًا أَهْدَى
٥٨	وجهان: ١. إسكان العين ٢. اختلاس كسرة العين	نِعْمًا نِعْمًا

٦٦	أَنْ أَقْتُلُوا	ضم النون وصلأ	أَنْ أَقْتُلُوا
٦٦	أَوْ أَخْرَجُوا	الضم الواو وصلأ	أَوْ أَخْرَجُوا
٦٩	الْتَبَّيْعَنَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	الْتَبَّيْعَنَ
٧٣	لَمْ تَكُنْ	إبدال التاء ياء	لَمْ تَكُنْ
٩٢	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٩٤	الْسَلَمَ	بدون ألف بعد اللام	الْسَلَمَ
٩٥	غَيْرَ	فتح الراء	غَيْرَ
١٠٨	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١٠٩	هَاتِنْتُمْ	تسهيل الهمزة	هَاتِنْتُمْ
١١٥	نُؤْلِهِ	كسر الهاء ،دون صلة	نُؤْلِهِ
١١٥	وَنُضْلِهِ	كسر الهاء ،دون صلة	وَنُضْلِهِ
١٢٤	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١٢٥	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١٢٨	يُضْلِحَا	فتح الياء ثم صاد مشددة مفتوحة وألف بعدها وفتح اللام	يُضْلِحَا
١٤٠	تُرِّلَ	ضم النون وكسر الزاي	تُرِّلَ
١٤٢	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١٤٥	الْدَرِكِ	تحريك الراء بالفتح	الْدَرِكِ
١٥٢	يُؤْتِيهِمْ	بالنون بدل الياء	يُؤْتِيهِمْ
١٥٤	تَعْدُوا تَعْدُوا	وجهان: ١. إسكان العين وتشديد الدال ٢. اختلاس فتحة العين وتشديد الدال	تَعْدُوا

١٥٥	الأَنْبِيَاءُ	همزة بدل الياء	الأَنْبِيَاءُ
١٦٣	وَالنَّبِيِّينَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	وَالنَّبِيِّينَ
١٧٦	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ

(٥) سورة المائدة

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٣	فَمَنْ أَضْطَرُّ	ضم النون وصلأ	فَمَنْ أَضْطَرُّ
٥	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٦	جَاءَ أَحَدٌ	إسقاط الهمزة الأولى	جَا أَحَدٌ
١٤	وَالْبَغْضَاءِ إِلَى	تسهيل الهمزة الثانية	وَالْبَغْضَاءِ إِلَى
٢٠	أَنْبِيَاءَ	همزة بدل الياء	أَنْبِيَاءَ
٢٨	إِنِّي أَخَافُ	فتح الياء	إِنِّي أَخَافُ
٢٩	إِنِّي أُرِيدُ	فتح الياء	إِنِّي أُرِيدُ
٤١	يَحْزَنُكَ	ضم الياء وكسر الزاي	يَحْزَنُكَ
٤٣	التَّورَةَ	فتح الراء أو تقليبها	التَّورَةَ
٤٤	التَّورَةَ	فتح الراء أو تقليبها	التَّورَةَ
٤٤	النَّبِيِّونَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيُّونَ
٤٥	وَالْأُذُنِ بِالْأُذُنِ	إسكان الذال فيهما	وَالْأُذُنِ بِالْأُذُنِ
٤٥	فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ
٤٦	التَّورَةَ	فتح الراء أو تقليبها (الموضعين)	التَّورَةَ

٤٩	وَأَنْ أَحْكُمُ	ضم النون وصلأ	وَأَنْ أَحْكُمُ
٥٣	وَيَقُولُ	حذف الواو	وَيَقُولُ
٥٤	يَرْتَدُّ	بدالين الأولى مكسورة والثانية ساكنة	يَرْتَدُّ
٥٧	هُزُوا	إبدال الواو همزة مفتوحة	هُزُوا
٥٨	هُزُوا	إبدال الواو همزة مفتوحة	هُزُوا
٦٤	وَالْبَعْضَاءُ إِلَى	تسهيل الهمزة الثانية	وَالْبَعْضَاءُ إِلَى
٦٦	الْتَوْرَةَ	فتح أو تقليل	الْتَوْرَةَ
٦٧	رِسَالَتِهِ	ألف بعد اللام وكسر التاء وكسر الهاء وصلتها بياء	رِسَالَتُهُ
٦٨	الْتَوْرَةَ	فتح أو تقليل	الْتَوْرَةَ
٦٩	وَالصَّبِئُونَ	حذف الهمز وضم الباء	وَالصَّبِئُونَ
٨١	وَالنَّيْمِ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	وَالنَّيْمِ
٩٥	فَجَزَأُ	ضم الهمز بلا تنوين	فَجَزَأُ
٩٥	مِثْلِ	كسر اللام	مِثْلِ
٩٥	كَفَرَةٌ	ضم التاء بلا تنوين	كَفَرَةٌ
٩٥	طَعَامِ	كسر الميم	طَعَامِ
١٠١	أَشْيَاءَ إِنْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَشْيَاءَ إِنْ
١٠٧	أَسْتَحِقُّ	ضم التاء وكسر الحاء وإن بدأ بها ضم همزة الوصل	أَسْتَحِقُّ
١١٠	وَالْتَوْرَةَ	فتح أو تقليل	وَالْتَوْرَةَ
١١٠	طَيْرًا	ألف بعد الطاء ثم همزة مكسورة مع المد	طَيْرًا

فَأَيَّ	فتح الياء	فَأَيَّ	١١٥
ءَأَنْتَ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَنْتَ	١١٦
لِيَّ أَنْ	فتح الياء	لِيَّ أَنْ	١١٦
أَنْ أَعْبُدُوا	ضم النون وصلأً	أَنْ أَعْبُدُوا	١١٧
يَوْمَ	فتح الميم	يَوْمَ	١١٩
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	١٢٠

(٦) سورة الأنعام

رواية قالون	البيان	رواية حفص	الآية
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٣
وَلَقَدْ أَسْهَرِيْءَ	ضم الدال وصلأً	وَلَقَدْ أَسْهَرِيْءَ	١٠
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	١٣
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	١٤
إِنِّيْ أَمْرْتُ	فتح الياء	إِنِّيْ أَمْرْتُ	١٤
إِنِّيْ أَخَافُ	فتح الياء	إِنِّيْ أَخَافُ	١٥
فَهُوَ	تسكين الهاء	فَهُوَ	١٧
وَهُوَ	إسكان الهاء (في الموضعين)	وَهُوَ (معاً)	١٨
أَبْنِكُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَبْنِكُمْ	١٩
فَتَتْنُهُمْ	فتح التاء الثانية	فَتَتْنُهُمْ	٢٣
وَلَا تُكْذِبُ	ضم الباء	وَلَا تُكْذِبُ	٢٧
وَنُكُونُ	ضم النون الثانية	وَنُكُونُ	٢٧

لِيَحْزُنُكَ	ضم الياء وكسر الزاي	لِيَحْزُنُكَ	٣٣
لَا يُكْذِبُونَكَ	إسكان الكاف وتخفيف الذال	لَا يُكْذِبُونَكَ	٣٣
أَرَأَيْتَكُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَأَيْتَكُمْ	٤٠
أَرَأَيْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَأَيْتُمْ	٤٦
أَرَأَيْتَكُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَأَيْتَكُمْ	٤٧
فَأَنَّهُ	كسر الهمزة	فَأَنَّهُ	٥٤
سَبِيلَ	فتح اللام	سَبِيلُ	٥٥
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٥٧
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٦٠
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٦١
جَا أَحَدَكُمْ	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ أَحَدَكُمْ	٦١
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٦٢
أُنْجَيْتَنَا	ياء ساكنة وتاء مفتوحة وحذف الألف	أُنْجَيْتَنَا	٦٣
يُنْجِيكُمْ	إسكان النون مخفاة وتخفيف الجيم	يُنْجِيكُمْ	٦٤
بَعْضِنُ أَنْظُرَ	ضم نون التنوين وصلاً	بَعْضُ أَنْظُرَ	٦٥
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٦٦
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٧٢
وَهُوَ	إسكان الهاء (في الموضعين)	وَهُوَ (معاً)	٧٣
إِنِّي أَرْنُكَ	فتح الياء	إِنِّي أَرْنُكَ	٧٤
أُنْحِتُّونِي	تخفيف النون بدون مد الواو	أُنْحِتُّونِي	٨٠

دَرَجَتِ	كسر التاء دون التنوين	دَرَجَتِ	٨٣
كُشَاءٌ وَنَّ كُشَاءٌ إِنَّ	وجهان: ١. إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة ٢. تسهيلها	كُشَاءٌ إِنَّ	٨٣
وَزَكْرِيَاءَ	همزة مفتوحة بعد الألف	وَزَكْرِيَاءَ	٨٥
وَالنُّبُوَّةَ	تخفيف الواو ساكنة وزيادة همزة مع المد	وَالنُّبُوَّةَ	٨٩
وَجَعَلُ	ألف بعد الجيم وكسر العين وضم اللام	وَجَعَلُ	٩٦
أَلَيْلِ	كسر اللام في آخره	أَلَيْلِ	٩٦
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٩٧
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٩٨
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٩٩
مُتَشَبِّهٍ أَنْظَرُوا	ضم نون التنوين وصلاً	مُتَشَبِّهٍ أَنْظَرُوا	٩٩
وَحَرَقُوا	تشديد الراء	وَحَرَقُوا	١٠٠
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	١٠١
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	١٠٢
وَهُوَ	إسكان الهاء (في الموضعين)	وَهُوَ (معاً)	١٠٣
قَبْلًا	كسر القاف وفتح الباء	قَبْلًا	١١١
نَبِيٍّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَبِيٍّ	١١٢
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	١١٤
مُنْزَلٌ	إسكان النون مخفاة وتخفيف الزاي	مُنْزَلٌ	١١٤
كَلِمَتُ	ألف بعد الميم - بالجمع -	كَلِمَتُ	١١٥

١١٥	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
١١٧	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
١١٩	لَيُضِلُّونَ	فَتْحُ الْيَاءِ	لَيُضِلُّونَ
١٢٢	مَيِّتًا	تَشْدِيدُ الْيَاءِ وَكسْرُهَا	مَيِّتًا
١٢٤	رِسَالَتُهُ	أَلْفٌ بَعْدَ اللَّامِ وَكسْرُ التَّاءِ وَكسْرُ الْهَاءِ - بِالْجَمْعِ -	رِسَالَتُهُ
١٢٥	حَرَجًا	كسْرُ الرَّاءِ	حَرَجًا
١٢٧	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
١٢٨	تَحْشُرُهُمْ	بِالنُّونِ بَدَلَ الْيَاءِ	تَحْشُرُهُمْ
١٣٦	فَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	فَهُوَ
١٤١	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
١٤١	أُكْلُهُ	إِسْكَانُ الْكَافِ	أُكْلُهُ
١٤١	حِصَادِهِ	كسْرُ الْحَاءِ	حِصَادِهِ
١٤٢	خُطُوتِ	إِسْكَانُ الطَّاءِ	خُطُوتِ
١٤٤	شُهَدَاءَ إِذْ	بِتَسْهِيلِ الْهَمْزَةِ الثَّانِيَةِ	شُهَدَاءَ إِذْ
١٤٥	فَمَنْ أَضْطَرَّ	ضَمُّ النُّونِ	فَمَنْ أَضْطَرَّ
١٥٢	تَذَكُّرُونَ	تَشْدِيدُ الذَّالِ	تَذَكُّرُونَ
١٦١	رَبِّيَ إِلَى	فَتْحُ الْيَاءِ	رَبِّيَ إِلَى
١٦١	قِيَمًا	فَتْحُ الْقَافِ وَكسْرُ الْيَاءِ مُشَدَّدَةً	قِيَمًا
١٦٢	وَمَحْيَايَ	إِسْكَانُ الْيَاءِ الثَّانِيَةِ مَعَ الْمَدِّ الْمَشْبَعِ	وَمَحْيَايَ

١٦٢	وَمَمَاتٍ	فتح الياء	وَمَمَاتٍ
١٦٣	وَأَنَا أَوْلُ	إثبات الألف ومدّها منفصل	وَأَنَا أَوْلُ
١٦٤	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١٦٥	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ

(٧) سورة الأعراف

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
٣	تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ
٢٦	وَلِبَاسُ	فتح السين	وَلِبَاسَ
٢٨	بِالْفَحْشَاءِ أَنْقُولُونَ	إبدال الهمزة الثانية ياءً مفتوحة	بِالْفَحْشَاءِ يَنْقُولُونَ
٣٠	وَيَحْسَبُونَ	كسر السين	وَيَحْسَبُونَ
٣٢	خَالِصَةً	تنوين ضم	خَالِصَةً
٣٤	جَاءَ أَجْلُهُمْ	إسقاط الهمزة الأولى	جَا أَجْلُهُمْ
٣٨	هَتُّؤُلَاً أَضْلُونَا	إبدال الهمزة الثانية ياءً مفتوحة	هَنْؤُلَاً يَضْلُونَا
٤٧	تَلْقَاءَ أَصْحَابِ	إسقاط الهمزة الأولى	تَلْقَا أَصْحَابِ
٤٩	بِرَحْمَةٍ أَدْخُلُوا	ضم نون التنوين وصلأً	بِرَحْمَتِنُ أَدْخُلُوا
٥٠	أَلْمَاءِ أَوْ	إبدال الهمزة الثانية ياءً مفتوحة	أَلْمَاءِ يَوْ
٥٧	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٥٧	بُشْرًا	نون بدل الباء وضم الشين	نُشْرًا
٥٧	تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ

٥٩	إِنِّي أَخَافُ	فتح الياء	إِنِّي أَخَافُ
٦٩	بَصْطَةً	بإلصاق بدل السين	بَصْطَةً
٧٤	بِيُونًا	كسر الباء	بِيُونًا
٨٧	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٩٤	نَبِيٍّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَبِيٍّ
٩٨	أَوْ	إسكان الواو	أَوْ
١٠٠	ذَشَاءُ أَصَبْتَهُمْ	إبدال الهمزة الثانية واوًا مفتوحة	ذَشَاءُ أَصَبْتَهُمْ
١٠٥	عَلَىٰ أَنْ	بياء المتكلم مفتوحة مشددة	عَلَىٰ أَنْ
١٠٥	مَعِيَ	إسكان الياء	مَعِيَ
١١١	أَرْجِهَ	كسر الهاء بدون صله	أَرْجِهَ
١١٧	تَلَقَّفُ	فتح اللام وتشديد القاف	تَلَقَّفُ
١٢٣	ءَأْمَنْتُمْ	همزة استفهام ثم همزة مسهلة ثم ألف	ءَأْمَنْتُمْ
١٢٧	سَنَقْتَلُ	فتح النون وسكون القاف وضم التاء خفيفة	سَنَقْتَلُ
١٤٠	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١٤١	يُقْتَلُونَ	فتح الياء وإسكان القاف وضم التاء خفيفة	يُقْتَلُونَ
١٤٣	وَلَيْكِنِ أَنْظَرَ	ضم النون	وَلَيْكِنِ أَنْظَرَ
١٤٣	وَأَنَا أَوْلُ	إثبات الألف ومدّها كمتفصل	وَأَنَا أَوْلُ
١٤٤	بِرِّسَالَتِي	بحذف الألف الثانية على الأفراد	بِرِّسَالَتِي
١٥٠	بَعْدِي	فتح الياء	بَعْدِي

١٥٥	كَشَاءُ أَنْتَ	إبدال الهمزة الثانية واواً مفتوحة	كَشَاءُ وَنْتَ
١٥٦	عَدَابِيَّ أَصِيبُ	فتح الياء	عَدَابِيَّ أَصِيبُ
١٥٧	الْنَبِيِّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	الْنَبِيِّ
١٥٧	الْتَوَرِنَةَ	فتح أو تقليل لفتح الراء	الْتَوَرِنَةَ
١٥٨	الْنَبِيِّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	الْنَبِيِّ
١٦١	نَغْفِرَ	بناء مضمومة وفتح الفاء	تُغْفِرُ
١٦١	خَطِيئَتِكُمْ	ضم التاء	خَطِيئَتِكُمْ
١٦٤	مَعْدِرَةٌ	تنوين ضم بدل الفتح	مَعْدِرَةٌ
١٦٥	بَيْسٍ	كسر الباء وحذف الهمزة	بَيْسٍ
١٧٢	ذُرِّيَّتِهِمْ	ألف بعد الياء وكسر التاء والهاء - بالجمع -	ذُرِّيَّتِهِمْ
١٧٦	يَلْهَثُ ذَلِكَ	وجهان ١. الإدغام وهو المقدم ٢. الإظهار	يَلْهَثُ ذَلِكَ
١٧٨	فَهُوَ	اسكان الهاء	فَهُوَ
١٨٦	وَيَذُرُّهُمْ	بالنون بدل الياء	وَيَذُرُّهُمْ
١٨٨	الْسُّوءُ إِنَّ	وجهان ١. إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة ٢. تسهيل الهمزة الثانية	الْسُّوءُ وَنَّ الْسُّوءُ إِنَّ
١٨٨	أَنَا إِلَّا	وصلاً وجهان: ١. إثبات الألف ومدّها كمنفصل، وهو المقدم ٢. حذفها كحفص	أَنَا إِلَّا

شُرَكَاءَ	كسر الشين وإسكان الراء ثم تنوين فتح مع الإخفاء بدل الهمزة	شِرْكَاءَ
يَتَّبِعُوكُمْ	تخفيف التاء ساكنة وفتح الباء	يَتَّبِعُوكُمْ
قُلْ أَدْعُوا	ضم اللام وصلأً	قُلْ أَدْعُوا
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
يَمُدُّوهُمْ	ضم الياء وكسر الميم	يَمُدُّوهُمْ

(٨) سورة الأنفال

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٩	مُرْدِفِينَ	فتح الدال	مُرْدَفِينَ
١١	يُعْشِيكُمْ	إسكان الغين وتخفيف الشين	يُعْشِيكُمْ
١٨	مُوْهِنُ	فتح الواو وتشديد الهاء مع التنوين والإخفاء	مُوْهِنُ
١٨	كَيْدِ	فتح الدال	كَيْدِ
١٩	فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ
٣٢	السَّمَاءِ أَوْ	إبدال الهمزة الثانية ياء	السَّمَاءِ يَوْ
٤٢	حَى	يائين الأولى مكسورة والثانية مفتوحة - فك الإدغام -	حَى
٤٨	إِنِّي أَرَى	فتح الياء	إِنِّي أَرَى
٤٨	إِنِّي أَخَافُ	فتح الياء	إِنِّي أَخَافُ
٥٩	تَحْسَبَنَّ	بالتاء بدل الياء وكسر السين	تَحْسَبَنَّ

٦٤	النَّبِيُّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيُّ
٦٥	النَّبِيُّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيُّ
٦٥	وَإِنْ يَكُنْ	بالتاء بدل الياء	وَإِنْ تَكُنْ
٦٦	ضَعَفًا	ضم الضاد	ضُعْفًا
٦٦	فَإِنْ يَكُنْ	بالتاء بدل الياء	فَإِنْ تَكُنْ
٦٧	لِنَبِيٍّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	لِنَبِيٍّ
٦٨	أَخَذْتُمْ	إدغام الذال في التاء	أَخَذْتُمْ
٧٠	النَّبِيُّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيُّ

(٩) سورة التوبة

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٣	فَهُوَ	تسكين الهاء	فَهُوَ
١٢	أَيِّمَّةَ	تسهيل الهمزة الثانية	أَيِّمَّةَ
٢٣	أَوْلِيَاءَ إِنْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَوْلِيَاءَ إِنْ
٢٨	شَاءَ إِنْ	تسهيل الهمزة الثانية	شَاءَ إِنْ
٣٠	عُزَيْرٌ	ضم الراء بدل التنوين	عُزَيْرٌ
٣٠	يُضْهِوُونَ	ضم الهاء وحذف الهمزة	يُضْهِوُونَ
٣٧	يُضِلُّ	فتح الياء وكسر الضاد	يَضِلُّ
٣٧	سُوءٌ أَعْمَلِهِمْ	إبدال الهمزة الثانية واوا	سُوءٌ وَعْمَلِهِمْ
٦١	النَّبِيُّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيُّ

أُذُنٌ	إسكان الذال	أُذُنٌ	٦١
أُذُنٌ	إسكان الذال	أُذُنٌ	٦١
يُعْفُ	ياء مضمومة وفتح الفاء	نَعْفُ	٦٦
تُعَذِّبُ	تاء مضمومة وفتح الذال	تُعَذِّبُ	٦٦
طَائِفَةٌ	تنوين ضم	طَائِفَةٌ	٦٦
أَلْيَبِيءُ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	أَلْيَبِيءُ	٧٣
مَعِيَ عَدُوًّا	إسكان الياء	مَعِيَ عَدُوًّا	٨٣
صَلَوَاتِكَ	بواو مفتوحة بعد اللام وألف بعدها وكسر التاء	صَلَوَاتِكَ	١٠٣
الَّذِينَ	بلا واو	وَالَّذِينَ	١٠٧
أُسْسِ	ضم الهمزة وكسر السين الأولى، الموضعين	أُسْسِ	١٠٩
بُنَيْنَهُ	ضم النون (الموضعين)	بُنَيْنَهُ	١٠٩
هَارٍ	إمالة فتحة الهاء والألف وترقيق الراء	هَارٍ	١٠٩
تُقَطِّعُ	ضم التاء	تَقَطَّعُ	١١٠
أَلْتَوْرِنَةَ	فتح أو تقليد فتحة الراء	أَلْتَوْرِنَةَ	١١١
لِلْيَبِيءِ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	لِلْيَبِيءِ	١١٣
أَلْيَبِيءِ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	أَلْيَبِيءِ	١١٧
تَزِيغُ	بالتاء بدل الياء	يَزِيغُ	١١٧
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	١٢٩

(١٠) سورة يونس

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٢	لَسَجِرٌ	كسر السين بلا ألف وإسكان الحاء	لَسِحْرٌ
٣	تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ
٥	يُفَصِّلُ	بالنون بدل الياء	نُفَصِّلُ
١٥	لِي	فتح الياء	لِي
١٥	نَفْسِي	فتح الياء	نَفْسِي
١٥	إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي
٢٣	مَتَّعٌ	ضم العين	مَتَّعٌ
٢٥	يَشَاءُ إِلَى	وجهان ١. إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة ٢. تسهيل الهمزة الثانية	يَشَاءُ وَلِي يَشَاءُ إِلَى
٣٣	كَلِمَتُ	ألف بعد الميم بالجمع	كَلِمَتُ
٣٥	يَهْدِي	وجهان ١. سكون الهاء، مقدم ٢. فتح الهاء ثم اختلاس الفتحة	يَهْدِي يَهْدِي
٤٥	تَحْشُرُهُمْ	بالنون بدل الياء	تَحْشُرُهُمْ
٤٩	جَاءَ أَجْلُهُمْ	إسقاط الهمزة الأولى	جَا أَجْلُهُمْ
٥٠	أَرَاءَ يَتُّمُّ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَاءِ يَتُّمُّ
٥١	ءَالِّنَ	حذف الهمزة الثانية ونقل حركتها إلى اللام (انظر الأصول)	ءَالِّنَ
٥٣	وَرَبِّي	فتح الياء	وَرَبِّي

أَرَاءَ يَتُّمُّ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَاءَ يَتُّمُّ	٥٩
تَحْرِيكَ	ضم الياء وكسر الزاي	وَلَا تَحْرِيكَ	٦٥
شُرَكَاءَ إِن	تسهيل الهمزة الثانية	شُرَكَاءَ إِن	٦٦
بِيُونًا	كسر الباء	بِيُونًا	٨٧
بِيُونَتِكُمْ	كسر الباء	بِيُونَتِكُمْ	٨٧
لِيَضِلُّوا	فتح الياء	لِيَضِلُّوا	٨٨
ءَآلِنَ	كما في آية (٥١)	ءَآلِنَ	٩١
كَلِمَتُ	ألف بعد الميم بالجمع	كَلِمَتُ	٩٦
قُلْ أَنْظُرُوا	تحريك التقاء الساكنين بالضم	قُلْ أَنْظُرُوا	١٠١
نُنَجِّ	فتح النون الثانية وتشديد الجيم	نُنَجِّ	١٠٣
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	١٠٧
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	١٠٩

(١١) سورة هود

رواية قالون	البيان	رواية حفص	الآية
فَلِيِّنَ	فتح الياء	فَلِيِّنَ	٣
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٤
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٧
عَتِيَّ	فتح الياء	عَتِيَّ	١٠
تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ	٢٤
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	٢٦

أَرَاءَ يَتَمَّرَ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَاءَ يَتَمَّرَ	٢٨
فَعَمَّيْتِ	فتح العين وتخفيف الميم	فَعَمَّيْتِ	٢٨
وَلَيْكِنِّي	فتح الياء	وَلَيْكِنِّي	٢٩
تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ	٣٠
إِنِّي إِذَا	فتح الياء	إِنِّي إِذَا	٣١
نُصِّحِي	فتح الياء	نُصِّحِي	٣٤
جَاءَ أَمْرُنَا	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ أَمْرُنَا	٤٠
كُلِّ	كسر اللام دون تنوين	كُلِّ	٤٠
مُجْرِنَهَا	ضم الميم وفتح الراء ثم ألف بلا إمالة	مُجْرِنَهَا (إمالة)	٤١
وَهَى	إسكان الهاء	وَهَى	٤٢
يَبْنِي	كسر الياء	يَبْنِي	٤٢
أَرْكَبَ مَعَنَا	وجهان: ١. الإدغام وهو المقدم ٢. الإظهار	أَرْكَبَ مَعَنَا	٤٢
وَيَسْمَاءُ وَقَلْبِي	إبدال الهمزة الثانية واواً مفتوحة	وَيَسْمَاءُ أَقْلِي	٤٤
تَسْعَلِنِ	فتح اللام وتشديد النون	تَسْعَلِنِ	٤٦
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	٤٦
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	٤٧
فَطْرِنِي	فتح الياء	فَطْرِنِي	٥١
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	٥٤
جَاءَ أَمْرُنَا	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ أَمْرُنَا	٥٨

أَرَاءَ يَتُّمُّ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَاءَ يَتُّمُّ	٦٣
جَاءَ أَمْرُنَا	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ أَمْرُنَا	٦٦
يَوْمِيذٍ	فتح الميم	يَوْمِيذٍ	٦٦
نَمُودًا	بتنوين فتح	نَمُودًا	٦٨
وَرَأَ إِسْحَقَ	تسهيل الهمزة الأولى	وَرَأَ إِسْحَقَ	٧١
يَعْقُوبُ	ضم الباء	يَعْقُوبُ	٧١
ءِ الدُّ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءِ الدُّ	٧٢
جَاءَ أَمْرُ	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ أَمْرُ	٧٦
سِيءَ	إشمام كسرة السين بعض الضم ثلث ضمة ثم ثلثي كسرة	سِيءَ	٧٧
صَبِيْفَى	فتح الياء	صَبِيْفَى	٧٨
فَأَسْرٍ	همزة وصل بدل همزة القطع	فَأَسْرٍ	٨١
جَاءَ أَمْرُنَا	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ أَمْرُنَا	٨٢
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	٨٤
وَلِإِنِّي	فتح الياء	وَلِإِنِّي	٨٤
أَصَلَوْتُكَ	واو مفتوحة بعد اللام وبعدها ألف	أَصَلَوْتُكَ	٨٧
نَشْتُوْا وَنَلِكْ	وجهان ١. إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة ٢. تسهيل الهمزة الثانية	نَشْتُوْا إِنْ لِكْ	٨٧
أَرَاءَ يَتُّمُّ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَاءَ يَتُّمُّ	٨٨
تَوَفِيْقِي	فتح الياء	تَوَفِيْقِي إِلَّا	٨٨

شِقَاقِي	فتح الياء	شِقَاقِي	٨٩
أَرْهَطِي	فتح الياء	أَرْهَطِي	٩٢
وَأَتَّخَذْتُموهُ	إدغام الذال في التاء	وَأَتَّخَذْتُموهُ	٩٢
جَا أَمْرَنَا	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ أَمْرَنَا	٩٤
جَا أَمْرُ	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ أَمْرُ	١٠١
وَهَى	إسكان الهاء	وَهَى	١٠٢
يَأْتِء	إثبات الياء وصلماً	يَأْتِي	١٠٥
سَعِدُوا	فتح السين	سُعدُوا	١٠٨
وَأَن	نون ساكنة مخففة مخفاة	وَأَنَّ	١١١
لَمَّا	تخفيف الميم	لَمَّا	١١١

(١٢) سورة يوسف

رواية قالون	البيان	رواية حفص	الآية
يَبْيِي	كسر الياء	يَبْيِي	٥
مُؤْمِنِينَ أَقْتُلُوا	ضم نون التنوين وصلماً	مُؤْمِنِينَ أَقْتُلُوا	٩+٨
عَئِنَبَتِ	بألف بعد الباء على الجمع	عَئِنَبَتِ	١٠
يَرْتَعِ	كسر العين	يَرْتَعِ	١٢
لِيَحْزُنُنِي	ضم الياء وكسر الزاي وفتح الياء	لِيَحْزُنُنِي	١٣
عَئِنَبَتِ	بألف بعد الباء على الجمع	عَئِنَبَتِ	١٥
يَبْشُرَايَ	ألف بعد الراء وبعدها ياء مفتوحة	يَبْشُرَايَ	١٩
هِتِ	كسر الهاء	هِتِ	٢٣

٢٣	رَبِّيَّ	فتح الياء	رَبِّيَّ
٢٤	وَأَلْفَحْشَاءَ إِنَّهُ	تسهيل الهمزة الثانية	وَأَلْفَحْشَاءَ إِنَّهُ
٢٦	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٢٧	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٣١	وَقَالَتْ أَخْرُجْ	ضم التاء وصلًا	وَقَالَتْ أَخْرُجْ
٣٦	إِنِّي أُرَبِّيَّ	فتح الياء (في الموضعين) فتح الياء (في الموضعين)	إِنِّي أُرَبِّيَّ
٣٧	رَبِّيَّ	فتح الياء	رَبِّيَّ
٣٨	ءَابَاءِيَّ	فتح الياء	ءَابَاءِيَّ
٣٩	ءَارَبَابِيَّ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَارَبَابِيَّ
٤٣	إِنِّيَّ	فتح الياء	إِنِّيَّ
٤٣	أَلْمَلَأُ فِتُونِيَّ	إبدال الهمزة الثانية واوًا مفتوحة	أَلْمَلَأُ فِتُونِيَّ
٤٥	أَنَا أَنْبِئُكُمْ	إثبات الألف ومدّها كمنفصل	أَنَا أَنْبِئُكُمْ
٤٦	لَعَلِّيَّ	فتح الياء	لَعَلِّيَّ
٤٧	دَابَّابِيَّ	إسكان الهمزة	دَابَّابِيَّ
٥٣	نَفْسِيَّ إِنَّ	فتح الياء	نَفْسِيَّ إِنَّ
٥٣	بِالسُّوِّ إِلَّا بِالسُّوِّ إِلَّا	وجهان ١. إبدال الهمزة الأولى واوًا وإدغامها مع الواو التي قبلها بلا مد وهو المقدم ٢. تسهيل الهمزة الأولى	بِالسُّوِّ إِلَّا بِالسُّوِّ إِلَّا
٥٣	رَبِّيَّ	فتح الياء	رَبِّيَّ

٥٨	وَجَاءَ إِخْوَةٌ	تسهيل الهمزة الثانية	وَجَاءَ إِخْوَةٌ
٥٩	أَنِّي	فتح الياء	أَنِّي
٦٢	لِفِتْيَانِهِ	حذف الألف وأبدل النون تاءً	لِفِتْيَانِهِ
٦٤	حَفِظًا	كسر الحاء وإسكان الفاء دون ألف	حَفِظًا
٦٤	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٦٩	إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي
٦٩	أَنَا أَخُوكَ	إثبات الألف ومدها كمنفصل	أَنَا أَخُوكَ
٧٥	فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ
٧٦	وِعَاءٍ أَخِيهِ	إبدال الهمزة الثانية ياءً مفتوحة (الموضعين)	وِعَاءٍ أَخِيهِ
٧٦	دَرَجَتٍ مِّنْ	كسر التاء دون تنوين	دَرَجَتٍ مِّنْ
٨٠	لِي	فتح الياء	لِي
٨٠	أَبِي	فتح الياء	أَبِي
٨٠	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٨٤	فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ
٨٦	وَحُزْنِي	فتح الياء	وَحُزْنِي
٩٠	أَهْنَكَ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَهْنَكَ
٩٢	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٩٦	إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي
٩٨	رَبِّي	فتح الياء	رَبِّي

١٠٠	بِئَ	فتح الياء	بِئَ
١٠٠	يَشَاءُ وَنَهْرٌ يَشَاءُ إِنَّهْرٌ	إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة أو تسهيلها	يَشَاءُ أَنْهْرٌ
١٠٨	سَبِيلِي	فتح الياء	سَبِيلِي
١٠٩	يُوحَى	بياء وفتح الحاء وألف بعدها	نُوحَى
١١٠	كُذِّبُوا	تشديد الذال	كُذِّبُوا
١١٠	فَنُجِّي	بزيادة نون ساكنة مخفأة بعد النون المضمومة وتخفيف الجيم وياء ساكنة	فَنُجِّي

(١٣) سورة الرعد

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
٣	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٤	وَزَّرَعٌ وَنَخِيلٌ صِنَوَانٌ وَعَغِيرٌ	تنوين كسر في الثلاث وكسر الراء الأخيرة	وَزَّرَعٍ وَنَخِيلٍ صِنَوَانٍ وَعَغِيرٍ
٤	يُسْقَى	بالتاء بدل الياء	تُسْقَى
٤	الْأَكْلِ	إسكان الكاف	الْأَكْلِ
٥	أَءِذَا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَءِذَا
٥	أَءِنَّا	همزة مكسورة واحدة على الإخبار	إِنَّا
١٣	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١٦	أَفَأَتَّخَذْتُمْ	إدغام الذال في التاء	أَفَأَتَّخَذْتُمْ

١٦	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْمَاءِ	وَهُوَ
١٧	يُوقِدُونَ	بِالتاء بدل الياء	يُوقِدُونَ
٣٢	وَلَقَدْ أَسْتَهْرَيْ	ضم الدال وصلماً	وَلَقَدْ أَسْتَهْرَيْ
٣٢	أَخَذْتُهُمْ	إدغام الذال في التاء	أَخَذْتُهُمْ
٣٣	وَصُدُوا	فتح الصاد	وَصُدُوا
٣٥	أَكْلَهَا	إِسْكَانُ الْكَافِ	أَكْلَهَا
٣٩	وَيُثَبِّتُ	فتح التاء وتشديد الباء	وَيُثَبِّتُ
٤١	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْمَاءِ	وَهُوَ
٤٢	الْكَافِرُ	فتح الكاف وألف بعدها وكسر الفاء مخففة دون ألف بعدها بالإنفراد	الْكَافِرُ

(١٤) سورة إبراهيم

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
٢	اللَّهِ	رفع الماء	اللَّهِ
٤	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْمَاءِ	وَهُوَ
١٨	الرِّيحُ	فتح الياء وألف بعدها - على الجمع -	الرِّيحُ
٢٢	لِي	إِسْكَانُ الْيَاءِ	لِي
٢٥	أَكْلَهَا	إِسْكَانُ الْكَافِ	أَكْلَهَا
٢٦	حَيْثُ أَجْنَتْ	ضم النون وصلماً	حَيْثُ أَجْنَتْ
٢٧/٢٨	يَشَاءُ أَلَمْ	وصلماً: إبدال الهمزة الثانية واواً مفتوحة	يَشَاءُ وَلَمْ
٣٧	إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي

٤٢	تَحْسَبَنَّ	كسر السين	تَحْسَبَنَّ
٤٧	تَحْسَبَنَّ	كسر السين	تَحْسَبَنَّ

(١٥) سورة الحجر

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٨	تُنزَلُ	تاء مفتوحة وفتح الزاي مشددة	تَنْزَلُ
٨	أَلْمَلَكَةِ	بالرفع	أَلْمَلَكَةِ
٤٥ و ٤٦	وَعُيُونٍ أَدْخُلُوهَا	وصلاً: ضم نون التنوين	وَعُيُونٍ أَدْخُلُوهَا
٤٩	عِبَادِي أَنِّي	فتح الياء فيها	عِبَادِي أَنِّي
٥٤	تُبَشِّرُونَ	كسر النون	تُبَشِّرُونَ
٦١	جَاءَ آلَ	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ آلَ
٦٥	فَأَسْرَ	همزة وصل بدل همزة القطع	فَأَسْرَ
٦٧	وَجَاءَ أَهْلُ	إسقاط الهمزة الأولى	وَجَاءَ أَهْلُ
٧١	بَنَاتِي	فتح الياء	بَنَاتِي
٨٢	بُيُوتًا	كسر الباء	بُيُوتًا
٨٩	إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي

(١٦) سورة النحل

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
١٢	وَالنُّجُومِ	فتح الميم	وَالنُّجُومِ

١٢	مُسَخَّرَاتٌ	تنوين كسر	مُسَخَّرَاتٌ
١٤	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١٧	تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ
٢٠	يَدْعُونَ	بالتاء بدل الياء	يَدْعُونَ
٢٧	تُشْتَقُونَ	كسر النون	تُشْتَقُونَ
٣٦	أَنْ أَعْبُدُوا	ضم النون وصلاً	أَنْ أَعْبُدُوا
٣٧	يَهْدِي	ضم الياء وفتح الدال وألف بعدها	يَهْدِي
٤٣	نُوحِي	بالياء وفتح الحاء وألف بعدها	نُوحِي
٥٨	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٦٠	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٦١	جَاءَ أَجْلُهُمْ	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ أَجْلُهُمْ
٦٢	مُفْرَطُونَ	كسر الراء	مُفْرَطُونَ
٦٣	فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ
٦٦	نَسْقِيكُمْ	فتح النون	نَسْقِيكُمْ
٦٨	بُيُوتًا	كسر الباء	بُيُوتًا
٧٥	فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ
٧٦	وَهُوَ (مَعًا)	إسكان الهاء (في الموضعين)	وَهُوَ (مَعًا)
٨٠	بُيُوتِكُمْ	كسر الباء	بُيُوتِكُمْ
٨٠	بُيُوتًا	كسر الباء	بُيُوتًا
٨٠	ظَعْنِكُمْ	فتح العين	ظَعْنِكُمْ

٩٠	تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ
٩٦	وَلَيَجْزِينَ	بالياء بدل النون	وَلَيَجْزِينَ
٩٧	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١١٥	فَمَنْ أَضْطَرَّ	ضم النون وصلأ	فَمَنْ أَضْطَرَّ
١٢٥	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١٢٦	لَهُوَ	إسكان الهاء	لَهُوَ

(١٧) سورة الإسراء

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــــــــــــــــــان	رواية قالون
١٩	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
+٢٠ ٢١	مَحْظُورًا أَنْظُرْ	ضم نون التنوين وصلأ	مَحْظُورُنْ أَنْظُرْ
٣٥	بِالْقِسْطَاسِ	ضم القاف	بِالْقِسْطَاسِ
٣٨	سَيِّئُهُ	فتح الهمزة وتاء مربوطة منونة بالفتح	سَيِّئَةٌ
٤٢	يَقُولُونَ	بالتاء بدل الياء	تَقُولُونَ
٤٤	تُسَبِّحُ لَهُ	بالياء بدل التاء	يُسَبِّحُ لَهُ
+٤٧ ٤٨	مَسْحُورًا أَنْظُرْ	ضم نون التنوين وصلأ	مَسْحُورُنْ أَنْظُرْ
٤٩	أَءِذَا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَءِذَا
٤٩	أَءِنَّا	همزة مكسورة واحدة على الإخبار	إِنَّا
٥٥	الَّتِي بَعَثْنَا	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	الَّتِي بَعَثْنَا

٥٦	قُلْ أَدْعُوا	ضم اللام وصلأ	قُلْ أَدْعُوا
٦١	ءَأَسْجُدُ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَسْجُدُ
٦٢	أَرْءَيْتَكَ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرْءَيْتَكَ
٦٢	أَخْرَتِنِ	بالياء الساكنة وصلأ	أَخْرَتِنِ
٦٤	وَرَجَلِكْ	إسكان الجيم مع القلقلة	وَرَجَلِكْ
٧٢	فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ
٧٦	خَلْفَكَ	فتح الخاء وإسكان اللام وحذف الألف	خَلْفَكَ
٩٠	تَفْجُرُ	ضم التاء وفتح الفاء وكسر الجيم مشددة	تَفْجُرُ
٩٧	فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ
٩٧	أَلْمُهْتَدِ	بالياء الساكنة وصلأ	أَلْمُهْتَدِ
٩٨	أَهْذَا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَهْذَا
٩٨	أَيْنَا	همزة مكسورة واحدة على الإخبار	أَيْنَا
١٠٠	رَبِّي	فتح الياء	رَبِّي
١٠٢	هَتُوْلَاءِ إِلَّا	تسهيل الهمزة الأولى	هَتُوْلَاءِ إِلَّا
١١٠	قُلْ أَدْعُوا	ضم اللام وصلأ	قُلْ أَدْعُوا
١١٠	أَوْ أَدْعُوا	ضم الواو وصلأ	أَوْ أَدْعُوا

(١٨) سورة الكهف

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
١	عَوَجًا قِيَمًا	وصلاً: بلاسكت مع الإخفاء	عَوَجًا قِيَمًا

مَرَفَقًا	فتح الميم وكسر الفاء	مَرَفَقًا	١٦
تَزَوُّرُ	تشديد الزاي	تَزَوُّرُ	١٧
فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ	١٧
أَلْمُهْتَدِءِ	إثبات الياء وصلأ	أَلْمُهْتَدِءِ	١٧
وَتَحْسِبُهُمْ	كسر السين	وَتَحْسِبُهُمْ	١٨
وَلَمَلِّتِ	تشديد اللام الثانية	وَلَمَلِّتِ	١٨
رَبِّيَ	فتح الياء	رَبِّيَ	٢٢
يَهْدِينِ	بالياء وصلأ	يَهْدِينِ	٢٤
أُكَلِّهَا	إسكان الكاف	أُكَلِّهَا	٣٣
ثُمَّ	ضم الثاء والميم	ثُمَّ	٣٤
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٣٤
أَنَا أَكْثَرُ	إثبات الألف ومدها كمنفصل	أَنَا أَكْثَرُ	٣٤
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٣٥
مِنْهُمَا	ضم الهاء وبعدها ميم مفتوحة، بالثنوية	مِنْهُمَا	٣٦
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٣٧
بِرَبِّيَ	فتح الياء	بِرَبِّيَ	٣٨
تَرِنِ	بالياء وصلأ	تَرِنِ	٣٩
أَنَا أَقَلُّ	إثبات الألف ومدها كمنفصل	أَنَا أَقَلُّ	٣٩
رَبِّيَ	فتح الياء	رَبِّيَ	٤٠
يُؤَيِّنِ	بالياء وصلأ	يُؤَيِّنِ	٤٠

بِثْمَرِهِ	ضم الثاء والميم	بِثْمَرِهِ	٤٢
وَهِيَ	إسكان الهاء	وَهِيَ	٤٢
بِرَبِّي	فتح الياء	بِرَبِّي	٤٢
عُقْبًا	ضم القاف	عُقْبًا	٤٤
قِبْلًا	كسر القاف وفتح الباء	قِبْلًا	٥٥
هُرُورًا	إبدال الواو همزة	هُرُورًا	٥٦
لِمَهْلِكِهِمْ	ضم الميم الأولى وفتح اللام الثانية	لِمَهْلِكِهِمْ	٥٩
أَرَاءَيْتَ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَاءَيْتَ	٦٣
أَنْسَلِيهِ	كسر الهاء	أَنْسَلِيهِ	٦٣
نَبِّعْ	بالياء وصلًا	نَبِّعْ	٦٤
تُعَلِّمِنِ	بالياء وصلًا	تُعَلِّمِنِ	٦٦
مَعِيَ	إسكان الياء	مَعِيَ	٦٧
سَتَجِدُنِي	فتح الياء	سَتَجِدُنِي	٦٩
تَسْعَلُنِي	فتح اللام وتشديد النون	تَسْعَلُنِي	٧٠
مَعِيَ	إسكان الياء	مَعِيَ	٧٢
زَاكِيَةٌ	ألف بعد الزاي وتخفيف الياء	زَاكِيَةٌ	٧٤
نُكْرًا	ضم الكاف	نُكْرًا	٧٤
مَعِيَ	إسكان الياء	مَعِيَ	٧٥
لُدُنِي	تخفيف النون	لُدُنِي	٧٦
لَتَّخَذَتْ	إدغام الذال في التاء	لَتَّخَذَتْ	٧٧

٨١	يُبَدِّلُهُمَا	فتح الباء وتشديد الدال	يُبَدِّلُهُمَا
٨٥	فَاتَّبَعَ	همزة وصل وتشديد التاء مفتوحة	فَاتَّبَعَ
٨٧	نُكِّرًا	ضم الكاف	نُكِّرًا
٨٨	جَزَاءً	حذف التنوين وضم الهمزة	جَزَاءً
٨٩	أَتَّبَعَ	همزة وصل وتشديد التاء مفتوحة	أَتَّبَعَ
٩٢	أَتَّبَعَ	همزة وصل وتشديد التاء مفتوحة	أَتَّبَعَ
٩٣	أَلْسُدَيْنِ	ضم السين	أَلْسُدَيْنِ
٩٤	يَا جُوجَ وَمَا جُوجَ	إبدال الهمز ألفاً فيهما	يَا جُوجَ وَمَا جُوجَ
٩٤	سُدًّا	ضم السين	سُدًّا
٩٨	دَكَاءَ	تنوين الكاف دون همزة	دَكَاءَ
١٠٢	دُونِيَّ	فتح الياء	دُونِيَّ
١٠٢	أَوْلِيَاءَ إِنَّا	تسهيل الهمزة الثانية	أَوْلِيَاءَ إِنَّا
١٠٤	تَحْسِبُونَ	كسر السين	تَحْسِبُونَ
١٠٦	هَزُورًا	إبدال الواو همزة	هَزُورًا

(١٩) سورة مريم

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٣/٢	زَكَرِيَّا إِذْ	زاد همزة مفتوحة بعد الألف مع المد وتسهيل الهمزة الثانية وصلاً	زَكَرِيَّاءَ إِذْ
٧	يَنْزَكَرِيَّا إِنَّا	زيادة همزة مفتوحة ثم إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة أو تسهيلها	يَنْزَكَرِيَّاءَ وَنَا يَنْزَكَرِيَّاءَ إِنَّا

عُتِيًّا	ضم العين	عُتِيًّا	٨
لِي	فتح الياء	لِي	١٠
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	١٨
لِأَهَبَ	وجهان: ١. كحفص وهو المقدم ٢. بالياء المفتوحة بدل الهمزة (لِيَهَبَ)	لِأَهَبَ	١٩
نَسِيًّا	كسر النون	نَسِيًّا	٢٣
نَسَقَطَ	فتح التاء وتشديد السين وفتح القاف	نُسَقَطَ	٢٥
نَيْبًا	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَيْبًا	٣٠
قَوْلُ	ضم اللام	قَوْلُ	٣٤
وَأَنَّ	فتح الهمزة	وَأَنَّ	٣٦
نَيْبًا	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَيْبًا	٤١
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	٤٥
رَبِّي	فتح الياء	رَبِّي	٤٧
نَيْبًا	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَيْبًا	٤٩
مُخْلِصًا	كسر اللام	مُخْلِصًا	٥١
نَيْبًا	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَيْبًا	٥١
نَيْبًا	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَيْبًا	٥٣
نَيْبًا	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَيْبًا	٥٤
نَيْبًا	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَيْبًا	٥٦
الْبَيْبَعَنَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	الْبَيْبَعَنَ	٥٨

أُوذَا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أُوذَا	٦٦
جُيَّيَا	ضم الجيم	جُيَّيَا	٦٨
عُتَيَّيَا	ضم العين	عُتَيَّيَا	٦٩
صُهِلَيَّيَا	ضم الصاد	صُهِلَيَّيَا	٧٠
جُيَّيَا	ضم الجيم	جُيَّيَا	٧٢
وَرِيَّيَا	إبدال الهمزة ياءً ساكنة وإدغامها بالياء بعدها	وَرِيَّيَا	٧٤
أَفْرَأَيْتَ	تسهيل الهمزة الثانية	أَفْرَأَيْتَ	٧٧
يَكَادُ	بالياء بدل التاء	تَكَادُ	٩٠

(٢٠) سورة طه

رواية قالون	البيان	رواية حفص	الآية
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	١٠
لَعَلِّي	فتح الياء	لَعَلِّي	١٠
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	١٢
طُوِي	فتح الواو وحذف التنوين	طُوِي	١٢
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	١٤
لِذِكْرِي	فتح الياء	لِذِكْرِي	١٤
وَلِي	إسكان الياء	وَلِي	١٨
لِي	فتح الياء	لِي	٢٦
عَيْنِي	فتح الياء	عَيْنِي	٣٩

٤١	لِنَفْسِي	فتح الياء	لِنَفْسِي
٤٢	ذِكْرِي	فتح الياء	ذِكْرِي
٥٣	مَهْدًا	كسر الميم وفتح الهاء وألف بعدها	مَهْدًا
٥٨	سُوِي	كسر السين	سُوِي
٦١	فَيْسَحْتَكُمُ	فتح الياء والحاء	فَيْسَحْتَكُمُ
٦٣	إِنَّ	فتح النون مشددة	إِنَّ
٦٩	تَلَقَّفَ	فتح اللام وتشديد القاف	تَلَقَّفَ
٧١	ءَأْمَنْتُمْ	همزة استفهام ثم همزة مسهلة ثم ألف	ءَأْمَنْتُمْ
٧٥	يَأْتِيهِ	وجهان: ١. كسر الهاء دون صلة وهو المقدم ٢. بالصلة كحفص	يَأْتِيهِ
٧٧	أَنْ أَسْرٍ	كسر النون وهمز وصل بدل القطع ويبتدئ بها بالكسر	أَنْ أَسْرٍ
٩٣	تَتَّبِعَنِ	بالياء وصلًا	تَتَّبِعَنِ
٩٤	بِرَأْسِي	فتح الياء	بِرَأْسِي
١١٢	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١١٩	وَأَنْكَ	كسر الهمزة	وَأَنْكَ
١٢٥	حَشْرَتِي	فتح الياء	حَشْرَتِي

(٢١) سورة الأنبياء

الآية	رواية حفص	البيان	رواية قالون
٤	قَالَ رَبِّي	ضم القاف وحذف الألف وسكون اللام مع إدغام اللام في الراء وصلًا	قُلْ رَبِّي
٤	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ

٧	نُوحِي	إبدال النون ياءً وفتح الحاء وبعدها ألف	يُوحَى
٢٤	مَعِي	إسكان الياء	مَعِي
٢٥	نُوحِي	إبدال النون ياءً وفتح الحاء وبعدها ألف	يُوحَى
٢٩	إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي
٣٣	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٣٦	هُزُوا	إبدال الواو همزة	هُزُوا
٤١	وَلَقَدْ أَسْتَهْزَيْ	ضم الدال وصلأً	وَلَقَدْ أَسْتَهْزَيْ
٤٥	أَلْدُعَاءَ إِذَا	تسهيل الهمزة الثانية	أَلْدُعَاءَ إِذَا
٤٧	مِثْقَالُ	ضم اللام	مِثْقَالُ
٦٢	ءَأَنْتَ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَنْتَ
٧٣	أَيْمَةً	تسهيل الهمزة الثانية	أَيْمَةً
٨٠	لِتُحْصِنَكُمْ	بالياء بدل التاء	لِيُحْصِنَكُمْ
٨٩	وَزَكَرِيَّا إِذْ	زاد همزة مفتوحة مع المد وتسهيل الثانية وصلأً	وَزَكَرِيَّا إِذْ
٩٤	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٩٦	يَأْجُوجُ وَمَا جُوجُ	إبدال الهمز ألفاً فيها	يَأْجُوجُ وَمَا جُوجُ
٩٩	هَتُّوْلَاءِ ءَالِهَةِ	إبدال الهمزة الثانية ياءً مفتوحة	هَتُّوْلَاءِ ءَالِهَةِ
١٠٤	لِلْكَتُبِ	كسر الكاف وفتح التاء وزاد ألفاً بعدها - على الأفراد -	لِلْكَتُبِ
١١٢	قَلَّ رَبِّ	ضم القاف وحذف الألف وإسكان اللام مع إدغام اللام في الراء وصلأً	قَلَّ رَبِّ

(٢٢) سورة الحج

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٥	نَشَاءُ إِلَى	وجهان: ١. إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة ٢. تسهيلها	نَشَاءُ وَإِلَى نَشَاءُ إِلَى
١٧	وَالصَّبِغِينَ	حذف الهمز	وَالصَّبِغِينَ
٢٥	سَوَاءً	تنوين ضم	سَوَاءً
٣٠	فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ
٣١	فَتَخَطَّفُهُ	فتح الخاء وتشديد الطاء	فَتَخَطَّفُهُ
٤٠	دَفَعُ	كسر الدال وفتح الفاء وألف بعدها	دِفْعُ
٤٠	هُدِمَتْ	تخفيف الدال	هُدِمَتْ
٤٤	أَخَذْتُهُمْ	إدغام الذال في التاء	أَخَذْتُهُمْ
٤٥	وَهِيَ	إسكان الهاء	وَهِيَ
٤٥	فَهِيَ	إسكان الهاء	فَهِيَ
٤٨	وَهِيَ	إسكان الهاء	وَهِيَ
٤٨	أَخَذْتُهَا	إدغام الذال في التاء	أَخَذْتُهَا
٥٢	نَبِيٍّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَبِيٍّ
٥٨	لَهُوَ	إسكان الهاء	لَهُوَ
٥٩	مُدْخَلًا	فتح الميم	مُدْخَلًا
٦٢	يَدْعُونَ	إبدال الياء تاءً	تَدْعُونَ
٦٤	لَهُوَ	إسكان الهاء	لَهُوَ

٦٥	أَلْسَمَاءُ أَنْ	إسقاط الهمزة الأولى	أَلْسَمَاءُ أَنْ
٦٦	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ

(٢٣) سورة المؤمنون

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٢٠	سَيِّئَاءَ	كسر السين	سَيِّئَاءَ
٢١	نُسْقِيكُمْ	فتح النون	نُسْقِيكُمْ
٢٧	جَاءَ أَمْرُنَا	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ أَمْرُنَا
٢٧	كُلِّ	حذف التنوين وكسر اللام	كُلِّ
٣٢	أَنْ أَعْبُدُوا	ضم النون	أَنْ أَعْبُدُوا
٤٤	جَاءَ أُمَّةٌ	تسهيل الهمزة الثانية بين الهمزة والواو	جَاءَ أُمَّةٌ
٥٠	رَبُّوهُ	ضم الراء	رَبُّوهُ
٥٢	وَإِنَّ	فتح الهمزة	وَإِنَّ
٥٥	أُنْحَسِبُونَ	كسر السين	أُنْحَسِبُونَ
٦٧	تَهْجُرُونَ	ضم التاء وكسر الجيم	تَهْجُرُونَ
٧٢	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٧٨	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٧٩	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٨٠	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٨٢	أُذَا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أُذَا
٨٢	أُذَا	همزة مكسورة على الإخبار	أُذَا

تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ	٨٥
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٨٨
عَلِمُ	ضم الميم	عَلِمُ	٩٢
جَاءَ أَحَدَهُمْ	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ أَحَدَهُمْ	٩٩
لَعَلِّي	فتح الباء	لَعَلِّي	١٠٠
فَاتَّخَذَتْهُمْ	إدغام الذال في التاء	فَاتَّخَذَتْهُمْ	١١٠
سُخْرِيًّا	ضم السين	سُخْرِيًّا	١١٠

(٢٤) سورة النور

رواية قالون	البيان	رواية حفص	الآية
تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ	١
شُهَدَاءٌ وَلَا شُهَدَاءٌ إِلَّا	وجهان: ١. إبدال الهمزة الثانية واوًا مكسورة (وهو المقدم) ٢. تسهيلها	شُهَدَاءٌ إِلَّا	٦
أَرْبَعُ	فتح العين	أَرْبَعُ	٦
أَنْ لَعْنَتْ	تخفيف النون وإدغامها في اللام وضم التاء	أَنْ لَعْنَتْ	٧
وَالْخَمْسَةَ	ضم التاء	وَالْخَمْسَةَ	٩
أَنْ غَضِبَ اللَّهُ	إسكان النون وكسر الضاد وضم الهاء	أَنْ غَضِبَ اللَّهُ	٩
تَحْسِبُوهُ	كسر السين	تَحْسِبُوهُ	١١
وَتَحْسِبُونَهُ	كسر السين	وَتَحْسِبُونَهُ	١٥

١٥	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٢١	خُطُوتِ	إِسْكَانُ الطَّاءِ (فِي الْمَوْضِعِينَ)	خُطُوتِ
٢٧	بُيُوتًا	كَسْرُ الْبَاءِ	بُيُوتًا
٢٧	بُيُوتِكُمْ	كَسْرُ الْبَاءِ	بُيُوتِكُمْ
٢٧	تَذَكُّرُونَ	تَشْدِيدُ الذَّالِ	تَذَكُّرُونَ
٢٩	بُيُوتًا	كَسْرُ الْبَاءِ	بُيُوتًا
٣٣	أَلْبَغَاءِ إِنْ	تَسْهِيلُ الْهَمْزَةِ الْأُولَى	أَلْبَغَاءِ إِنْ
٣٤	مُبَيَّنَتِ	فَتْحُ الْيَاءِ	مُبَيَّنَتِ
٣٦	بُيُوتِ	كَسْرُ الْبَاءِ	بُيُوتِ
٣٩	تَحْسِبُهُ	كَسْرُ السِّينِ	تَحْسِبُهُ
٤٥	يَشَاءُ إِنْ يَشَاءُ إِنْ	وَجْهَانُ: ١. إِبْدَالُ الْهَمْزَةِ الثَّانِيَةِ وَأَوَّاءَ مَكْسُورَةٌ (وَهُوَ الْمَقْدَمُ) ٢. تَسْهِيلُهَا	يَشَاءُ إِنْ
٤٦	مُبَيَّنَتِ	فَتْحُ الْيَاءِ	مُبَيَّنَتِ
٤٦	يَشَاءُ إِلَى يَشَاءُ إِلَى	وَجْهَانُ: ١. إِبْدَالُ الْهَمْزَةِ الثَّانِيَةِ وَأَوَّاءَ مَكْسُورَةٌ (وَهُوَ الْمَقْدَمُ) ٢. تَسْهِيلُهَا	يَشَاءُ إِلَى
٥٢	وَيَتَّقِهِ	كَسْرُ الْقَافِ	وَيَتَّقِهِ
٥٧	تَحْسِبَنَّ	كَسْرُ السِّينِ	تَحْسِبَنَّ
٦١	بُيُوتِكُمْ	كَسْرُ الْبَاءِ	بُيُوتِكُمْ
٦١	بُيُوتِ	كَسْرُ الْبَاءِ (٨ مَرَّاتٍ)	بُيُوتِ
٦١	بُيُوتًا	كَسْرُ الْبَاءِ	بُيُوتًا

(٢٥) سورة الضرقان

الآية	رواية حفص	البيان	رواية قالون
٥	فَهَيَ	إسكان الهاء	فَهَيَ
٩/٨	مَسْحُورًا أَنْظُرُ	ضم نون التنوين وصلًا	مَسْحُورُنُ أَنْظُرُ
١٧	يَحْشُرُهُمْ	بالنون بدل الياء	نَحْشُرُهُمْ
١٧	ءَأَنْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَنْتُمْ
١٧	هَتُوْلَاءِ أُمَّ	إبدال الهمزة الثانية ياءً مفتوحة	هَتُوْلَاءِ يَمَّ
١٩	تَسْتَطِيعُونَ	بالياء بدل التاء	يَسْتَطِيعُونَ
٢٥	تَشَقُّقُ	تشديد الشين	تَشَقُّقُ
٢٧	أَتَّخَذْتُ	إدغام الذال في التاء	أَتَّخَذْتُ
٣٠	قَوِي	فتح الياء	قَوِي
٣١	نَبِيٍّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَبِيَّ
٣٨	وَتُمُودًا	تنوين الدال	وَتُمُودًا
٤٠	أَلَسَوْءٍ أَفْلَمَ	إبدال الهمزة الثانية ياءً مفتوحة	أَلَسَوْءِ يَفْلَمَ
٤١	هُرُوًا	إبدال الواو همزة	هُرُؤًا
٤٣	أَرَاءَيْتَ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَأَيْتَ
٤٤	تَحْسَبُ	كسر السين	تَحْسِبُ
٤٧	وَهُوُ	إسكان الهاء	وَهُوُ
٤٨	وَهُوُ	إسكان الهاء	وَهُوُ

نُشِرًا	بنون بدل الياء وضم الشين	بُشِرًا	٤٨
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوُ	٥٣
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوُ	٥٤
شَأْنٌ	إسقاط الهمزة الأولى	شَاءَ أَنْ	٥٧
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوُ	٦٢
يُقْتَرُونَ	ضم الياء وكسر التاء	يَقْتَرُونَ	٦٧
فِيهِ	بدون صلة	فِيهِءَ	٦٩

(٢٦) سورة الشعراء

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
أَلَسَّمَاءِ يَأَيَّةَ	إبدال الهمزة الثانية ياءً مفتوحة	أَلَسَّمَاءِ ءَايَّةَ	٤
لَهُوَ	إسكان الهاء	لَهُوُ	٩
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّيَّ	١٢
أَتَّخَذْتُ	إدغام الذال في التاء	أَتَّخَذْتُ	٢٩
أَرْجِهْ	كسر الهاء بدون صلة	أَرْجِهَ	٣٦
أَيْنَ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَيْنَ	٤١
تَلَقَّفُ	فتح اللام وتشديد القاف	تَلَقَّفُ	٤٥
ءَأَمَّنْتُمْ	بهمة استفهام ثم همزة مسهلة ثم ألف	ءَأَمَّنْتُمْ	٤٩
أَنْ أَسْرِ	كسر النون وهمزة وصل بدل القطع	أَنْ أَسْرِ	٥٢
بِعِبَادِي	فتح الياء	بِعِبَادِيَّ	٥٢
حَذِرُونَ	دون ألف بعد الحاء	حَذِرُونَ	٥٦
مَعِيَ	إسكان الياء	مَعِيَ	٦٢

لَهُوَ	٦٨	لَهُوَ	٦٨
لَهُوَ	٦٩	لَهُوَ	٦٩
لَهُوَ	٧٥	لَهُوَ	٧٥
لَهُوَ	٧٧	لَهُوَ	٧٧
لَهُوَ	٧٨	لَهُوَ	٧٨
لَهُوَ	٨٠	لَهُوَ	٨٠
لَهُوَ	٨٦	لَهُوَ	٨٦
لَهُوَ	١٠٤	لَهُوَ	١٠٤
أَنَا إِلَّا	١١٥	أَنَا إِلَّا	١١٥
مَعِيَ	١١٨	مَعِيَ	١١٨
لَهُوَ	١٢٢	لَهُوَ	١٢٢
لَهُوَ	١٣٥	لَهُوَ	١٣٥
لَهُوَ	١٤٠	لَهُوَ	١٤٠
بُيُوتًا	١٤٩	بُيُوتًا	١٤٩
فَرِهَيْنَ	١٤٩	فَرِهَيْنَ	١٤٩
لَهُوَ	١٥٩	لَهُوَ	١٥٩
لَهُوَ	١٧٥	لَهُوَ	١٧٥
لَيْكَةَ	١٧٦	لَيْكَةَ	١٧٦
بِالْقُسْطَاسِ	١٨٢	بِالْقُسْطَاسِ	١٨٢

كَسَفًا	إسكان السين	كِسْفًا	١٨٧
أَلْسَمَاءَ إِن	تسهيل الهمزة الأولى	أَلْسَمَاءَ إِن	١٨٧
رَبِّيَ	فتح الباء	رَبِّيَ	١٨٨
لَهُوَ	إسكان الهاء	لَهُوَ	١٩١
أَفْرَأَيْتَ	تسهيل الهمزة الثانية	أَفْرَأَيْتَ	٢٠٥
فَتَوَكَّلْ	بalfاء بدل الواو	وَتَوَكَّلْ	٢١٧
يَتَّبِعُهُمْ	إسكان التاء وفتح الباء	يَتَّبِعُهُمْ	٢٢٤

(٢٧) سورة النمل

رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون	الآية
إِنِّيَ	فتح الباء	إِنِّيَ	٧
بِشَّهَابٍ	كسر الباء دون تنوين	بِشَّهَابٍ	٧
لَهُوَ	إسكان الهاء	لَهُوَ	١٦
مَالِيَ	إسكان الياء	مَالِيَ	٢٠
فَمَكَثَ	ضم الكاف	فَمَكَثَ	٢٢
تُخْفُونَ	بالياء بدل التاء	تُخْفُونَ	٢٥
تُعَلِّنُونَ	بالياء بدل التاء	يُعَلِّنُونَ	٢٥
فَأَلْقَاهُ	بكسر الهاء بدون الصلة	فَأَلْقَاهُ	٢٨
أَلْمَلُّوا إِنِّيَ	إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة أو تسهيلها وفتح ياء (إِنِّيَ)	أَلْمَلُّوا وِنِّيَ أَلْمَلُّوا إِنِّيَ	٢٩

أَمَلُوا وَفَتُونِي	إبدال الهمزة الثانية واواً مفتوحة	أَمَلُوا أَفْتُونِي	٣٢
أَتَمِدُونِنِي	بالياء وصلأ	أَتَمِدُونِنِي	٣٦
أَمَلُوا وَيُكْم	إبدال الهمزة الثانية واواً مفتوحة	أَمَلُوا أَيُّكْم	٣٨
أَنَا ءَاتِيكَ	إثبات الألف ومدھا كمنفصل	أَنَا ءَاتِيكَ	٣٩
أَنَا ءَاتِيكَ	إثبات الألف ومدھا كمنفصل	أَنَا ءَاتِيكَ	٤٠
لِيَبْلُونِي	فتح الياء	لِيَبْلُونِي	٤٠
ءَأَشْكُرُ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَشْكُرُ	٤٠
أَنْ أَعْبُدُوا	ضم النون وصلأ	أَنْ أَعْبُدُوا	٤٥
مُهَلِّكَ	ضم الميم وفتح اللام	مُهَلِّكَ	٤٩
إِنَّا	كسر الهمزة	أَنَا	٥١
بِيوتُهُمْ	كسر الباء	بِيوتُهُمْ	٥٢
أَبْيَتِكُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَبْيَتِكُمْ	٥٥
تُشْرِكُونَ	بالتاء بدل الياء	يُشْرِكُونَ	٥٩
أَهْلَهُ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَهْلَهُ	٦٠
أَهْلَهُ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَهْلَهُ	٦١
أَهْلَهُ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَهْلَهُ	٦٢
تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ	٦٢
نُشْرًا	بنون وضم الشين	بُشْرًا	٦٣
أَهْلَهُ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَهْلَهُ	٦٣

٦٤	أَوَّلَهُ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَوَّلَهُ
٦٧	أَذَا	همزة واحدة مكسورة على الإخبار	أَذَا
٦٧	أَيْنَا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَيْنَا
٧٨	وَهُو	إسكان الهاء	وَهُو
٨٠	أَلْدُعَاءُ إِذَا	تسهيل الهمزة الثانية وصلاً	أَلْدُعَاءُ إِذَا
٨٢	إِنَّ	كسر الهمزة	أَنَّ
٨٧	ءَاتُوهُ	همزة وبعدها ألف (مد بدل) وضم التاء ثم واو مدية	أَتُوهُ
٨٨	تَحْسِبُهَا	كسر السين	تَحْسِبُهَا
٨٨	وَهِيَ	إسكان الهاء	وَهِيَ
٨٩	فَرَعَ	كسر العين دون تنوين	فَرَعَ

(٢٨) سورة القصص

الآية	رواية حفص	البيان	رواية قالون
٥	أَيْمَةً	تسهيل الهمزة الثانية	أَيْمَةً
٢٢	نَبِيٍّ	فتح الياء	نَبِيٍّ
٢٧	إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي
٢٧	سَتَجِدُنِي	فتح الياء	سَتَجِدُنِي
٢٩	إِنِّي لَعَلِّي	فتح الياء فيهما	إِنِّي لَعَلِّي
٢٩	جَذْوَةٍ	كسر الجيم	جَذْوَةٍ

إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	٣٠
أَلرَّهَبِ	فتح الهاء	أَلرَّهَبِ	٣٢
مَعِيَ	إسكان الياء	مَعِيَ	٣٤
رِدًّا	نقل حركة الهمزة إلى الدال وحذف الهمزة	رِدِّءَا	٣٤
يُصَدِّقُنِي	إسكان القاف	يُصَدِّقُنِي	٣٤
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	٣٤
رَبِّيَ	فتح الياء	رَبِّيَ	٣٧
لَعَلِّيَ	فتح الياء	لَعَلِّيَ	٣٨
يُرْجِعُونَ	فتح الياء وكسر الجيم	يُرْجِعُونَ	٣٩
أَيِّمَةً	تسهيل الهمزة الثانية	أَيِّمَةً	٤١
سَعْرَانَ	فتح السين وألف بعدها وكسر الحاء	سَعْرَانَ	٤٨
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٥٦
تُجَبِّي	بالتاء بدل الياء	تُجَبِّي	٥٧
فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ	٦١
ثُمَّ هُوَ	إسكان الهاء وصلماً، ويبدأ بها بالضم	ثُمَّ هُوَ	٦١
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٧٠
أَرَأَيْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَأَيْتُمْ	٧١
أَرَأَيْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَأَيْتُمْ	٧٢
عِنْدِي	فتح الياء	عِنْدِي	٧٨
لَخُسْفٍ	ضم الحاء وكسر السين	لَخُسْفٍ	٨٢
رَبِّيَ	فتح الياء	رَبِّيَ	٨٥

(٢٩) سورة العنكبوت

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٥	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٢٥	أَتَّخَذْتُمْ	إِدْغَامُ الذَّالِ فِي التَّاءِ	أَتَّخَذْتُمْ
٢٥	مَوَدَّةَ بَيْنِكُمْ	بِالتَّنْوِينِ مَعَ الْإِقْلَابِ وَفَتْحِ النُّونِ	مَوَدَّةَ بَيْنِكُمْ
٢٦	رَبِّيَ	فَتْحُ الْيَاءِ	رَبِّيَ
٢٧	الْنبوءةَ	تَخْفِيفُ الْوَاوِ سَاكِنَةً وَزِيَادَةُ هَمْزَةٍ مَعَ الْمَدِّ	الْنبوءةَ
٢٩	أَيْنِكُمْ	تَسْهِيلُ الْهَمْزَةِ الثَّانِيَةِ مَعَ الْإِدْخَالِ	أَيْنِكُمْ
٣٣	سِيءَ	إِشْهَامُ كَسْرِ السِّينِ الضَّمِّ	سِيءَ
٣٨	وَتَمُودًا	تَنْوِينُ الدَّالِ	وَتَمُودًا
٤١	الْبَيْوتِ	كَسْرُ الْبَاءِ	الْبَيْوتِ
٤٢	يَدْعُونَ	بِالتَّاءِ بَدَلَ الْيَاءِ	تَدْعُونَ
٤٢	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٦٠	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٦٤	لَهِيَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	لَهِيَ
٦٦	وَلَيَتَمَتَّعُوا	إِسْكَانُ اللَّامِ	وَلَيَتَمَتَّعُوا

(٣٠) سورة الروم

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٥	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ

عَنْبَةَ	ضم التاء	عَنْبَةَ	١٠
لِلْعَلَمِينَ	فتح اللام	لِلْعَلَمِينَ	٢٢
وَهُوَ	إسكان الهاء (مكررة ٣ مرات)	وَهُوَ	٢٧
فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ	٣٥
لِئِرْبُوا	بالتاء المضمومة وسكون الواو	لِئِرْبُوا	٣٩
أَثْرٍ	حذف الألف بعد الهمزة وبعد التاء - على الأفراد -	ءَ اثْرٍ	٥٠
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٥٠
الْدُعَاءِ إِذَا	تسهيل الهمزة الثانية وصلأً	الْدُعَاءِ إِذَا	٥٢
مِن ضَعْفٍ بَعْدِ ضَعْفٍ ضِعْفًا	ضم الضاد في الألفاظ الثلاثة وجهاً واحداً	مِن ضَعْفٍ بَعْدِ ضَعْفٍ ضِعْفًا	٥٤
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٥٤
تَنْفَعُ	بالتاء بدل الياء	يَنْفَعُ	٥٧

(٣١) سورة لقمان

الآية	رواية حفص	البيـان	رواية قالون
٦	وَيَتَّخِذَهَا	ضم الذال	وَيَتَّخِذَهَا
٦	هَزُؤًا	إبدال الواو همزة	هَزُؤًا
٧	أُذُنِيهِ	إسكان الذال	أُذُنِيهِ
٩	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ

١٢	أَنْ أَشْكُرُ	ضم النون وصلأً	أَنْ أَشْكُرُ
١٣	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١٣	يَبْنِي	كسر الياء	يَبْنِي
١٤	أَنْ أَشْكُرُ	ضم النون وصلأً	أَنْ أَشْكُرُ
١٦	يَبْنِي	كسر الياء	يَبْنِي
١٦	مِثْقَالُ	ضم اللام	مِثْقَالُ
١٧	يَبْنِي	كسر الياء	يَبْنِي
١٨	تُصَعِّرُ	ألف بعد الصاد وتخفيف العين	تُصَعِّرُ
٢٢	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٢٣	تُحْزِنُكَ	ضم الياء وكسر الزاي	تُحْزِنُكَ
٣٠	تَدْعُونَ	بالتاء بدل الياء	يَدْعُونَ

(٣٢) سورة السجدة

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٥	أَلْسَمَاءِ إِلَى	تسهيل الهمزة الأولى	أَلْسَمَاءِ إِلَى
١٠	أَعْدَا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَعْدَا
١٠	أَعِنَّا	همزة مكسورة على الإخبار	إِنَّا
٢٤	أَيْمَةً	تسهيل الهمزة الثانية	أَيْمَةً
٢٧	أَلْمَاءِ إِلَى	تسهيل الهمزة الثانية	أَلْمَاءِ إِلَى

(٣٣) سورة الأحزاب

الآية	رواية حفص	البيان	رواية قالون
١	النَّبِيُّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيُّ
٤	الَّتِي	بحذف الياء	الَّتِي
٤	تُظْهِرُونَ	فتح التاء وتشديد الظاء وتشديد الهاء مفتوحة وحذف الألف	تَظْهَرُونَ
٤	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٦	النَّبِيُّ أَوْلَىٰ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد ثم إبدال الهمزة الثانية واواً مفتوحة	النَّبِيُّ وَوَلَىٰ
٧	النَّبِيِّنَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيِّنَ
١٠	الظُّنُونًا	إثبات الألف وقفاً ووصلاً	الظُّنُونًا
١٣	مُقَامَ	فتح الميم الأولى	مَقَامَ
١٣	النَّبِيِّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيِّ
١٣	بِئُوتَنَا	كسر الباء	بِئُوتَنَا
١٤	لَأَتَوْهَا	همزة قطع دون مد	لَأَتَوْهَا
٢٠	تَحْسِبُونَ	كسر السين	تَحْسِبُونَ
٢١	أُسْوَةٌ	كسر الهمزة	إِسْوَةٌ
٢٤	شَاءَ أَوْ	إسقاط الهمزة الأولى	شَا أَوْ
٢٨	النَّبِيُّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيُّ
٣٠	النَّبِيِّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيِّ

أَلنَّبِيَّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	أَلنَّبِيَّ	٣٢
أَلنَّبِيَّ إِن	تسهيل الهمزة الأولى	أَلنَّبِيَّ إِن	٣٢
بُيُوتُكُنَّ	كسر الباء	بُيُوتُكُنَّ	٣٣
بُيُوتُكُنَّ	كسر الباء	بُيُوتُكُنَّ	٣٤
تَكُونُ	بالتاء	يَكُونُ	٣٦
أَلنَّبِيَّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	أَلنَّبِيَّ	٣٨
وَحَاتِمَ	كسر التاء	وَحَاتِمَ	٤٠
أَلنَّبِيَّعِنَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	أَلنَّبِيَّعِنَ	٤٠
أَلنَّبِيَّءُ وِنَا أَلنَّبِيَّءُ إِنَا	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد ثم إبدال الهمزة الثانية واواً أو تسهيلها	أَلنَّبِيَّءُ إِنَا	٤٥
أَلنَّبِيَّءُ وِنَا أَلنَّبِيَّءُ إِنَا	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد ثم إبدال الهمزة الثانية واواً أو تسهيلها	أَلنَّبِيَّءُ إِنَا	٥٠
لِلنَّبِيِّ إِن لِلنَّبِيِّ	وصلاً: مثل حفص وقفاً: همزة بعد الياء، (انظر الأصول)	لِلنَّبِيِّ إِن	٥٠
أَلنَّبِيَّءُ وِنَا	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد ثم إبدال الهمزة الثانية واواً مفتوحة	أَلنَّبِيَّءُ أَن	٥٠
بُيُوتَ	كسر الباء	بُيُوتَ	٥٣
أَلنَّبِيَّ إِلاَّ أَلنَّبِيَّ	وصلاً: مثل حفص وقفاً: همزة بعد الياء	أَلنَّبِيَّ إِلاَّ	٥٣

٥٣	النَّبِيَّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيَّ
٥٥	أَبْنَاءَ إِخْوَانِهِمْ	تسهيل الهمزة الأولى	أَبْنَاءَ إِخْوَانِهِمْ
٥٥	أَبْنَاءَ يَخْوَاتِهِمْ	إبدال الهمزة الثانية ياء مفتوحة	أَبْنَاءَ أَخْوَاتِهِمْ
٥٦	النَّبِيَّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيَّ
٥٩	النَّبِيُّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيُّ
٦٦	الرُّسُولَ	إثبات الألف وصلماً ووقفاً	الرُّسُولَ
٦٧	السَّبِيلَ	إثبات الألف وصلماً ووقفاً	السَّبِيلَ
٦٨	كثيراً	بالثاء بدل الباء	كثيراً

(٣٤) سورة سبأ

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
١	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٢	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٣	عَلِمِ	ضم الميم	عَلِمِ
٥	أَلِيمٌ	تنون كسر بدل تنوين الضم	أَلِيمٌ
٩	كِسْفًا	إسكان السين	كِسْفًا
٩	السَّمَاءِ إِنَّ	تسهيل الهمزة الأولى	السَّمَاءِ إِنَّ
١٤	مِنْسَاتُهُ	إبدال الهمزة ألفاً	مِنْسَاتُهُ
١٥	مَسْكِينَهُمْ	فتح السين وألف بعدها وكسر الكاف	مَسْكِينَهُمْ
١٦	أَكُلِ	إسكان الكاف	أَكُلِ

١٧	جُنَزِي	إبدال النون ياءً وفتح الزاي وبعدها ألف بدل الياء	تُجَزِي
١٧	أَلْكَفُورَ	ضم الراء	أَلْكَفُورُ
٢٠	صَدَقَ	تخفيف شدة الدال	صَدَقَ
٢٢	قُلِ	ضم اللام وصلأً	قُلُ
٢٣	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٢٦	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٣٩	فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ
٣٩	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٤٠	تَحْشُرُهُمْ	بالنون بدل الياء	تَحْشُرُهُمْ
٤٠	يَقُولُ	بالنون بدل الياء	نَقُولُ
٤٠	أَهْتُولَاءِ إِيَّاكُمْ	تسهيل الهمزة الأولى	أَهْتُولَاءِ إِيَّاكُمْ
٤٧	فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ
٤٧	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٥٠	رَبِّيَ	فتح الياء	رَبِّيَ

(٣٥) سورة فاطر

الآية	رواية حفص	البيان	رواية قالون
١	يَشَاءُ إِنَّ	وحهان: ١. إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة ٢. تسهيلها بين الهمزة والياء	يَشَاءُ وَنَّ يَشَاءُ إِنَّ
٢	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ

١٥	أَلْفُقْرَاءُ إِلَى	إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة وهو المقدم أو تسهيلها	أَلْفُقْرَاءُ وَإِلَى
٢٦	أَخَذْتُ	إدغام الذال في التاء	أَخَذْتُ
٢٨	أَلْعَلِمْتُوَا إِنِّ	إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة أو تسهيلها بين الهمزة والياء	أَلْعَلِمْتُوَا إِنِّ
٤٠	أَرَاءِ يَتَّمُّ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَاءِ يَتَّمُّ
٤٠	بَيِّنَتْ	زاد ألفاً بعد النون - على الجمع -	بَيِّنَتْ
٤٣	أَلْسِيَّ إِلَّا	وحهان: ١. إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة، ٢. تسهيلها بين الهمزة والياء	أَلْسِيَّ إِلَّا
٤٥	جَاءَ أَجْلُهُمْ	إسقاط الهمزة الأولى	جَا أَجْلُهُمْ

(٣٦) سورة يس

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٥	تَنْزِيلُ	ضم اللام	تَنْزِيلُ
٨	فَهِيَ	إسكان الهاء	فَهِيَ
٩	سَدًّا	ضم السين (في الموضعين)	سُدًّا
١٠	ءَأَنْذَرْتَهُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَنْذَرْتَهُمْ
١٩	أَيْنَ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَيْنَ
٢٣	ءَأَخَذْتُ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَخَذْتُ
٢٤	إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي
٢٥	إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي

لَمَّا	تخفيف الميم	لَمَّا	٣٢
أَلْمَيْتَةُ	تشديد الياء وكسرها	أَلْمَيْتَةُ	٣٣
وَأَلْقَمَرُ	ضم الراء	وَأَلْقَمَرِ	٣٩
ذُرِّيَّتِهِمْ	ألف بعد الياء وكسر التاء والهاء	ذُرِّيَّتِهِمْ	٤١
يَخْصِمُونَ يَخْصِمُونَ	وجهان ١. إسكان الخاء -مقدم- ٢. فتح الخاء ثم اختلاس الفتحة	يَخْصِمُونَ	٤٩
مَرَقَدِنَا هَذَا	لا سكت على الألف وصلأ	مَرَقَدِنَا هَذَا	٥٢
شُعْلِي	إسكان الغين	شُعْلِي	٥٥
وَأَنْ أَعْبُدُونِي	ضم النون وصلأ	وَأَنْ أَعْبُدُونِي	٦١
نَنْكَسُهُ	فتح النون الأولى وإسكان النون الثانية وضم الكاف مخففة	نَنْكَسُهُ	٦٨
تَعْقِلُونَ	بالتاء بدل الياء	يَعْقِلُونَ	٦٨
لِتُنذِرَ	بالتاء بدل الياء	لِيُنذِرَ	٧٠
مُحْزِنَكَ	ضم الياء وكسر الزاي	مُحْزِنَكَ	٧٦
وَهِيَ	إسكان الهاء	وَهِيَ	٧٨
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٧٩
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٨١

(٣٧) سورة الصافات

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٦	بَزِينَةٍ	كسر التاء دون تنوين وصلًا	بَزِينَةٍ
٨	يَسْمَعُونَ	إسكان السين وتخفيف الميم	يَسْمَعُونَ
١٦	أَعْدَا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَعْدَا
١٦	أَعْنَا	همزة مكسورة على الإخبار	إِنَّا
١٧	أُو	إسكان الواو	أُو
٣٦	أَيْنَا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَيْنَا
٥٢	أَعْنَكَ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَعْنَكَ
٥٣	أَعْدَا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَعْدَا
٥٣	أَعْنَا	همزة مكسورة على الإخبار	إِنَّا
٦٠	لَهُو	إسكان الهاء	لَهُو
٨٦	أَيْفَكَا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَيْفَكَا
١٠٢	يَلْبِيَّ	كسر الياء	يَلْبِيَّ
١٠٢	إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي
١٠٢	أَنِّي	فتح الياء	أَنِّي
١٠٢	سَتَجِدُنِي	فتح الياء	سَتَجِدُنِي
١٠٦	لَهُو	إسكان الهاء	لَهُو
١١٢	نَيْيَا	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَيْيَا

أَللَّهُ رَبُّكُمْ وَرَبُّ	ضم الهاء ضم الباء ضم الباء	أَللَّهُ رَبُّكُمْ وَرَبُّ	١٢٦
ءَالِ يَاسِينَ	همزة مفتوحة بعدها ألف ثم لام مكسورة مفصولة يجوز الوقف عليها	إِلِ يَاسِينَ	١٣٠
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوُ	١٤٢
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوُ	١٤٥
تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ	١٥٥

(٣٨) سورة ص

رواية قالون	البيان	رواية حفص	الآية
أُنزِلَ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أُنزِلَ	٨
لَيْكَةِ	فتح اللام وحذف الهمزة وفتح التاء وصلاً وابتداءً	لَيْكَةِ	١٣
هَتُولَاءِ إِلَّا	تسهيل الهمزة الأولى	هَتُولَاءِ إِلَّا	١٥
وَلِي	إسكان الياء	وَلِي	٢٣
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	٣٢
بَعْدِي	فتح الياء	بَعْدِي	٣٥
وَعَذَابِ أَرْكُضٍ	ضم نون التنوين وصلاً	وَعَذَابِ أَرْكُضٍ	٤١ ٤٢
بِحَالِصَةٍ	كسر التاء بدل التنوين	بِحَالِصَةٍ	٤٦

وَعَسَاقٌ	تخفيف السين	وَعَسَاقٌ	٥٧
سُخْرِيًّا	ضم السين	سِخْرِيًّا	٦٣
لِي	إسكان الياء	لِي	٦٩
لَعَنْتِي	فتح الياء	لَعَنْتِي	٧٨
فَالْحَقُّ	فتح القاف	فَالْحَقُّ	٨٤

(٣٩) سورة الزمر

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
أَمَّنْ	تخفيف الميم	أَمَّنْ	٩
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	١١
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	١٣
فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ	٢٢
أَفْرَأَيْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَفْرَأَيْتُمْ	٣٨
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٦٢
تَأْمُرُونِي	بدون مد الواو وتخفيف النون وفتح الياء	تَأْمُرُونِي	٦٤
الَّذِينَ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	الَّذِينَ	٦٩
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٧٠
فُتِّحَتْ	تشديد التاء	فُتِّحَتْ	٧١
وَفُتِّحَتْ	تشديد التاء	وَفُتِّحَتْ	٧٣

(٤٠) سورة غافر

رواية حفص	البيبان	رواية قالون	الآية
فَأَخَذْتُمُ	إدغام الذال في التاء	فَأَخَذْتُمُ	٥
كَلِمَتُ	ألف بعد الميم على الجمع	كَلِمَتُ	٦
يَدْعُونَ	بالتاء بدل الياء	تَدْعُونَ	٢٠
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	٢٦
أَوْأَنْ	فتح الواو دون همزة قبلها	وَأَنْ	٢٦
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	٣٠
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	٣٢
لَعَلِّي	فتح الياء	لَعَلِّي	٣٦
فَأَطَّلِعُ	ضم العين	فَأَطَّلِعُ	٣٧
وَصَدَّ	فتح الصاد	وَصَدَّ	٣٧
أَتَّبِعُونَ	بالياء الساكنة وصلًا	أَتَّبِعُونَ	٣٨
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٤٠
مَا لِي	فتح الياء	مَا لِي	٤١
وَأَنَا	إثبات الألف ومدّها كمتفصل	وَأَنَا	٤٢
أَمْرِي	فتح الياء	أَمْرِي	٤٤
تَتَذَكَّرُونَ	بالياء بدل التاء	تَتَذَكَّرُونَ	٥٨
جَاءَ أَمْرٌ	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ أَمْرٌ	٧٨

(٤١) سورة فصلت

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٩	أَيْنُكُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَيْنُكُمْ
١١	وَهِيَ	إسكان الهاء	وَهِيَ
١٦	نَحْسَاتٍ	إسكان الحاء	نَحْسَاتٍ
١٩	يُحْشِرُ	بنون مفتوحة وضم الشين	نَحْشِرُ
١٩	أَعْدَاءُ	فتح الهمزة	أَعْدَاءُ
٢١	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٢٨	جَزَاءُ أَعْدَاءِ	إبدال الهمزة الثانية واواً	جَزَاءُ وَعْدَاءِ
٤٤	ءِ أَعْجَمِيٍّ	إدخال ألف بين الهمزتين	ءِ أَعْجَمِيٍّ
٤٤	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٥٠	رَبِّي	وجهان ١. فتح الياء -مقدم- ٢. إسكانها	رَبِّي
٥٢	أَرَاءَيْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَاءَيْتُمْ

(٤٢) سورة الشورى

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٤	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٥	تَكَادُ	بالياء بدل التاء	يَكَادُ
٩	وَهُوَ (مَعاً)	إسكان الهاء (في الموضعين)	وَهُوَ
١١	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ

١٩	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٢٠	نُؤْتِيهِ	كسْرُ الْهَاءِ دُونَ صِلَةِ	نُؤْتِيهِ
٢٢	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٢٥	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٢٥	تَفْعَلُونَ	إِبْدَالُ التَّاءِ يَاءً	تَفْعَلُونَ
٢٧	يَشَاءُ إِنَّهُ	وجهان: ١. إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة ٢. تسهيلها	يَشَاءُ إِنَّهُ
٢٨	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ (فِي الْمَوْضِعِينَ)	وَهُوَ
٢٩	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٣٠	فِيمَا	حذف الفاء	فِيمَا
٣٢	الْجَوَارِ	بالياء وصلأً	الْجَوَارِ
٣٣	الرِّيحِ	ألف بعد الياء - على الجمع -	الرِّيحِ
٣٥	وَيَعْلَمُ	ضم الميم	وَيَعْلَمُ
٤٩	يَشَاءُ إِنَّمَا	وجهان: ١. إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة ٢. تسهيلها	يَشَاءُ إِنَّمَا
٥١	يُرْسِلُ	ضم اللام	يُرْسِلُ
٥١	فِيوَحِي	إِسْكَانُ الْيَاءِ	فِيوَحِي
٥١	يَشَاءُ إِنَّهُ	وجهان: ١. إبدال الهمزة الثانية واواً مكسورة ٢. تسهيلها	يَشَاءُ إِنَّهُ

(٤٣) سورة الزخرف

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
٥	أَنْ	كسر الهمزة	إِنْ
٦	نَبِيٍّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَبِيَّءٍ
٧	نَجِيٍّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	نَجِيَّءٍ
١٠	مَهْدًا	كسر الميم وفتح الهاء وألف بعدها	مِهْدًا
١٧	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَّ
١٨	يُنشِئُوا	فتح الياء وإسكان النون مع الإخفاء وتخفيف الشين	يَنْشِئُوا
١٨	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَّ
١٩	عَبْدٌ	بنون ساكنة بدل الباء دون ألف وفتح الذال	عَبْدَ
١٩	أَشْهَدُوا	زاد همزة مع تسهيل الهمزة الثانية نحو الضم وأسكن الشين، ثم وجهان: ١. الإدخال وهو مقدم، ٢. دون إدخال	أَشْهَدُوا أَشْهَدُوا
٢٤	قَلَّ	بضم القاف وحذف الألف وإسكان اللام	قُلَّ
٣٣	لِيبُوتِهِمْ	كسر الباء	لِيبُوتِهِمْ
٣٤	وَلِيبُوتِهِمْ	كسر الباء	وَلِيبُوتِهِمْ
٣٥	لَمَّا	تخفيف الميم	لَمَّا
٣٦	فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَّ
٣٧	وَيَحْسَبُونَ	كسر السين	وَيَحْسَبُونَ

جَاءَنَا	زاد ألفاً بعد الهمزة - على الثانية -	جَاءَنَا	٣٨
تَحْتِي	فتح الياء	تَحْتِي	٥١
أَسْوِرَةٌ	فتح السين وزاد ألفاً بعدها	أَسْوِرَةٌ	٥٣
يَصْدُونَ	ضم الصاد	يَصْدُونَ	٥٧
ءَالِهَتُنَا	تسهيل الهمزة الثانية	ءَالِهَتُنَا	٥٨
يَنْعَبَادِي	إثبات الياء ساكنة وصلماً ووقفاً	يَنْعَبَادِي	٦٨
تَحْسِبُونَ	كسر السين	تَحْسِبُونَ	٨٠
فَأَنَا	إثبات الألف ومدتها كمنفصل	فَأَنَا	٨١
السَّمَاءِ إِلَهُ	تسهيل الهمزة الأولى	السَّمَاءِ إِلَهُ	٨٤
وَهُوَ	إسكان الهاء (في الموضعين)	وَهُوَ (معاً)	٨٤
وَقِيلَهُ	فتح اللام وضم الهاء	وَقِيلَهُ	٨٨
تَعْلَمُونَ	بالتاء بدل الياء	يَعْلَمُونَ	٨٩

(٤٤) سورة الدخان

رواية قالون	البيان	رواية حفص	الآية
رَبُّ	ضم الباء	رَبِّ	٧
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	١٩
فَأَسِرِّ	همزة وصل بدل القطع	فَأَسِرِّ	٢٣
تَغْلِي	إبدال الياء تاءً	يَغْلِي	٤٥
فَاعْتَلَوْهُ	ضم التاء	فَاعْتَلَوْهُ	٤٧
مَقَامٍ	ضم الميم الأولى	مَقَامٍ	٥١

(٤٥) سورة الجاثية

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٩	هُزُواً	إبدال الواو همزة	هُزُواً
١١	أَلِيمٌ	تنوين كسر بدل تنوين الضم	أَلِيمٌ
١٦	وَالنُّبُوءَةَ	مد الواو وهمز بعدها	وَالنُّبُوءَةَ
٢١	سَوَاءٌ	تنوين ضم	سَوَاءٌ
٢٣	أَفْرَأَيْتَ	تسهيل الهمزة الثانية	أَفْرَأَيْتَ
٢٣	تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ
٣٥	أَتَّخَذْتُمْ	إدغام الذال في التاء	أَتَّخَذْتُمْ
٣٥	هُزُواً	إبدال الواو همزة	هُزُواً
٣٧	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ

(٤٦) سورة الأحقاف

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٤	أَرَأَيْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَأَيْتُمْ
٨	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٩	أَنَا	وجهان ١. إثبات الألف وصلًا ومدّها كمنفصل ٢. حذفها كحفص	أَنَا
١٠	أَرَأَيْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَأَيْتُمْ
١٢	لِيُنذِرَ	بالتاء بدل الياء	لِيُنذِرَ
١٥	إِحْسَنًا	دون همزة وضم الحاء وإسكان السين دون ألف بعدها	حُسْنًا

كُرِّهًا (معاً)	فتح الكاف (في الموضعين)	كُرِّهًا	١٥
نَتَقَبَّلُ	إبدال النون ياءً مضمومة	يُتَقَبَّلُ	١٦
أَحْسَنَ	ضم النون	أَحْسَنُ	١٦
وَنَتَجَاوَزُ	إبدال النون ياءً مضمومة	وَيُتَجَاوَزُ	١٦
أَتَعِدَّانِي	فتح الياء	أَتَعِدَّانِي	١٧
وَلِيُؤْفِقِيهِمْ	بالنون بدل الياء	وَلِنُؤْفِقِيهِمْ	١٩
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي	٢١
وَلَنَكْفِي	فتح الياء	وَلَنَكْفِي	٢٣
يُرَى	تاء مفتوحة بدل الياء	تَرَى	٢٥
مَسَكِيهِمْ	فتح النون	مَسَكِيهِمْ	٢٥
أُولِيَاءُ أُولِيَاكَ	تسهيل الهمزة الأولى	أُولِيَاءُ أُولِيَاكَ	٣٢

(٤٧) سورة محمد ﷺ

الآية	رواية حفص	البيان	رواية قالون
٢	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٤	فَتَلُوا	فتح القاف والتاء وألف بينهما	فَتَلُوا
١٨	جَاءَ أَشْرَاطُهَا	إسقاط الهمزة الأولى	جَا أَشْرَاطُهَا
٢٢	عَسَيْتُمْ	كسر السين	عَسَيْتُمْ
٢٦	إِسْرَارَهُمْ	همزة مفتوحة	أَسْرَارَهُمْ
٣٨	هَتَانْتُمْ	تسهيل الهمزة	هَنَانْتُمْ

سورة الفتح (٤٨)

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
١٠	عَلَيْهِ	كسر الهاء (مع ترقيق لام لفظ الجلالة)	عَلَيْهِ اللَّهُ
١٠	فَسَيُؤْتِيهِ	بالنون بدل الياء	فَسَيُؤْتِيهِ
١٧	يُدْخِلُهُ	بالنون بدل الياء	نُدْخِلُهُ
١٧	يُعَذِّبُهُ	بالنون بدل الياء	نُعَذِّبُهُ
٢٤	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٢٩	التَّوْرَةَ	بالفتح وهو المقدم أو التقليل	التَّوْرَةَ

سورة الحجرات (٤٩)

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٢	النَّبِيِّ	تخفيف الياء ساكنة وزيادة همزة مع المد	النَّبِيِّ
٩	تَفِيءَ إِلَى	تسهيل الهمزة الثانية	تَفِيءَ إِلَى
١٢	مِيَّتًا	تشديد الياء وكسرها	مِيَّتًا

سورة ق (٥٠)

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٣	أَعِذَا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَعِذَا
٣٠	نَقُولُ	إبدال النون ياءً	يَقُولُ
+٣٣ ٣٤	مُنِيبٍ أَدْخُلُوهَا	ضم نون التنوين وصلًا	مُنِيبِينَ أَدْخُلُوهَا
٣٧	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ

٤٠	وَأَدْبَرَ	كسر الهمزة	وَأَدْبَرَ
٤١	الْمُنَادِ	بالياء وصلأ	الْمُنَادِ
٤٤	تَشَقُّقُ	تشديد الشين	تَشَقُّقُ

(٥١) سورة الذاريات

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
٤٠	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٤٩	تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ

(٥٢) سورة الطور

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
٢١	ذُرِّيَّتِهِمْ وَمَا	ألف بعد الياء وكسر التاء والهاء	ذُرِّيَّتِهِمْ وَمَا
٢٨	إِنَّهُ	فتح الهمزة	أَنَّه
٣٧	الْمُصِيطِرُونَ	وجه واحد فقط بالصاد	الْمُصِيطِرُونَ
٤٥	يُصْعَقُونَ	فتح الياء	يُصْعَقُونَ

(٥٣) سورة النجم

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
٧	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١٩	أَفْرَأَيْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَفْرَأَيْتُمْ
٣٠	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٣٣	أَفْرَأَيْتَ	تسهيل الهمزة الثانية	أَفْرَأَيْتَ

فَهُوَ	إسكان الهاء	فَهُوَ	٣٥
عَادًا الْأَوَّلَى	نقل حركة الهمزة إلى اللام وهمز الواو ساكنة، وفي الابتداء ثلاثة أوجه (انظر الأصول)	عَادًا الْأَوَّلَى	٥٠
وَتَمُودًا	تنوين الدال	وَتَمُودًا	٥١

(٥٤) سورة القمر

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
أَلْدَاعِ	بالياء وصلًا	أَلْدَاعِ	٨
أَهْلِقَى	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَهْلِقَى	٢٥
جَاءَ آَلَ	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ آَلَ	٤١

(٥٥) سورة الرحمن

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
تَخْرُجُ	ضم الياء وفتح الراء	تَخْرُجُ	٢٢

(٥٦) سورة الواقعة

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
يُنزِفُونَ	فتح الزاي	يُنزِفُونَ	١٩
أَهْدَا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَهْدَا	٤٧
إِنَّا	همزة مكسورة على الإخبار	أَهْنَا	٤٧
أَوْ	إسكان الواو	أَوْ	٤٨
أَفْرَأَيْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَفْرَأَيْتُمْ	٥٨

٥٩	ءَأَنْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَنْتُمْ
٦٢	تَذَكَّرُونَ	تشديد الذال	تَذَكَّرُونَ
٦٣	أَفْرَأَيْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَفْرَأَيْتُمْ
٦٤	ءَأَنْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَنْتُمْ
٦٨	أَفْرَأَيْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَفْرَأَيْتُمْ
٦٩	ءَأَنْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَنْتُمْ
٧١	أَفْرَأَيْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية	أَفْرَأَيْتُمْ
٧٢	ءَأَنْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَنْتُمْ
٩٥	لَهُوَ	إسكان الهاء	لَهُوَ

(٥٧) سورة الحديد

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
١	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٢	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٣	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٤	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٦	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
١١	فَيُضْلِعُهُ	ضم الفاء	فَيُضْلِعُهُ
١٤	جَاءَ أَمْرٌ	إسقاط الهمزة الأولى	جَاءَ أَمْرٌ
٢٤	اللَّهُ هُوَ الْغَنِيُّ	بدون (هُوَ)	اللَّهُ الْغَنِيُّ
٢٦	الْأَنْبُوءَ	تخفيف الواو ساكنة وزيادة همزة مع المد	الْأَنْبُوءَ

(٥٨) سورة المجادلة

رواية قالون	البيان	رواية حفص	الآية
يُظْهِرُونَ	فتح الياء وتشديد الظاء دون ألف وفتح الهاء مشددة	يُظْهِرُونَ	٢
الَّتِي	بحذف الياء	الَّتِي	٢
يُظْهِرُونَ	فتح الياء وتشديد الظاء دون ألف وفتح الهاء مشددة	يُظْهِرُونَ	٣
لِيُحْزِنَ	ضم الياء وكسر الزاي	لِيُحْزِنَ	١٠
الْمَجْلِسِ	إسكان الجيم دون ألف	الْمَجْلِسِ	١١
ءَأَشْفَقْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَشْفَقْتُمْ	١٣
وَيَحْسَبُونَ	كسر السين	وَيَحْسَبُونَ	١٨
وَرُسُلِي	فتح الياء	وَرُسُلِي	٢١

(٥٩) سورة الحشر

رواية قالون	البيان	رواية حفص	الآية
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	١
بِئُوتِهِمْ	كسر الباء	بِئُوتِهِمْ	٢
تَحْسِبُهُمْ	كسر السين	تَحْسِبُهُمْ	١٤
إِنِّي	فتح الياء	إِنِّي أَخَافُ	١٦
وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ	٢٤

(٦٠) سورة الممتحنة

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
١	وَأَنَا	إثبات الألف وصلًا ومدّها كمنفصل	وَأَنَا
٣	يَفْصِلُ	ضم الياء وفتح الصاد	يُفْصِلُ
٤	أُسْوَةٌ	كسر الهمزة	إِسْوَةٌ
٤	وَالْبَغْضَاءُ أَبَدًا	إبدال الهمزة الثانية واوًا مفتوحة	وَالْبَغْضَاءُ وَبَدًا
٦	أُسْوَةٌ	كسر الهمزة	إِسْوَةٌ
١٢	النَّبِيُّ إِذَا	إسكان الياء وزياد همزة مع المد ثم إبدال الهمزة الثانية واوًا أو تسهيلها	النَّبِيُّ-ءُ وَإِذَا النَّبِيُّ-ءُ إِذَا

(٦١) سورة الصف

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
١	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٦	التَّوْرِيَّةِ	بالفتح أو التقليل	التَّوْرِيَّةِ
٦	بَعْدِي	فتح الياء	بَعْدِي
٧	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٨	مُتِّمٌ	بتنوين الضم مع الإدغام وصلًا	مُتِّمٌ
٨	نُورِهِ	فتح الراء وضم الهاء	نُورُهُ
١٤	أَنْصَارَ اللَّهِ	تنوين الراء مفتوحة وجر كلمة لفظ الجلالة باللام المكسورة (الله)	أَنْصَارًا لِلَّهِ
١٤	أَنْصَارِي	فتح الياء	أَنْصَارِي

(٦٢) سورة الجمعة

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
٣	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٥	التَّوْرَةَ	بالفتح أو التقليل	التَّوْرَةَ

(٦٣) سورة المنافقون

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
٤	مَحْسُبُونَ	كسر السين	مَحْسِبُونَ
٥	لَوْوًا	تخفيف الواو الأولى	لَوْوًا
١١	جَاءَ أَجْلُهَا	إسقاط الهمزة الأولى	جَا أَجْلُهَا

(٦٤) سورة التغابن

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
١	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٩	يُكْفِّرُ	بالنون بدل الياء	نُكْفِرُ
٩	وَيُدْخِلُهُ	بالنون بدل الياء	وَيُدْخِلُهُ

(٦٥) سورة الطلاق

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
١	النَّبِيُّ إِذَا	إسكان الياء وزيادة همزة مع المد وإبدال الهمزة الثانية واوًا أو تسهيلها	النَّبِيُّ إِذَا النَّبِيُّ إِذَا
١	بُيُوتِهِنَّ	كسر الباء	بُيُوتِهِنَّ

فَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	فَهُوَ	٣
بَلِّغُ	تَنْوِينُ الْغَيْنِ	بَلِّغُ	٣
أَمْرُهُ	فَتْحُ الرَّاءِ وَضَمُّ الْهَاءِ	أَمْرُهُ	٣
وَأَلْتِي	بِحَذْفِ الْيَاءِ (فِي الْمَوْضِعَيْنِ)	وَأَلْتِي	٤
نُكْرًا	ضَمُّ الْكَافِ	نُكْرًا	٨
مُبَيِّنَاتٍ	فَتْحُ الْيَاءِ	مُبَيِّنَاتٍ	١١
نُدْخِلُهُ	بِالنُّونِ بَدَلَ الْيَاءِ	يُدْخِلُهُ	١١

(٦٦) سُورَةُ التَّحْرِيمِ

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
١	أَلَنْبِيُّ	إِبْدَالُ الْيَاءِ الثَّانِيَةِ هَمْزَةً مَعَ الْمَدِّ الْمَتَّصِلِ	أَلَنْبِيَّءُ
٢	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٣	أَلَنْبِيُّ إِلَى	تَخْفِيفُ الْيَاءِ سَاكِنَةً وَزِيَادَةُ هَمْزَةٍ مَعَ الْمَدِّ وَإِبْدَالُ الْهَمْزَةِ الثَّانِيَةِ وَاوًا أَوْ تَسْهِيلُهَا	أَلَنْبِيَّءُ وَإِلَى أَلَنْبِيَّءُ إِلَى
٤	تَظْهَرًا	تَشْدِيدُ الظَّاءِ	تَظْهَرًا
٥	يُبْدِلُهُ	فَتْحُ الْبَاءِ وَتَشْدِيدُ الدَّالِ	يُبْدِلُهُ
٨	أَلَنْبِيَّ	تَخْفِيفُ الْيَاءِ سَاكِنَةً وَزِيَادَةُ هَمْزَةٍ مَعَ الْمَدِّ	أَلَنْبِيَّءَ
٩	أَلَنْبِيُّ	تَخْفِيفُ الْيَاءِ سَاكِنَةً وَزِيَادَةُ هَمْزَةٍ مَعَ الْمَدِّ	أَلَنْبِيَّءُ
١٢	وَكُتِبِيهِ	كَسْرُ الْكَافِ وَفَتْحُ التَّاءِ وَأَلْفُ بَعْدَهَا	وَكِتْبِيهِ

سورة الملك (٦٧)

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
١	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٢	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٤	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٧	وَهِيَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهِيَ
١٤	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
١٦	ءَأْمِنْتُمْ	تَسْهِيلُ الْهَمْزَةِ الثَّانِيَةِ مَعَ الْإِدْخَالِ	ءَأْمِنْتُمْ
١٦	أَلْسَمَاءٍ أَنْ	إِبْدَالُ الْهَمْزَةِ الثَّانِيَةِ يَاءً مَفْتُوحَةً	أَلْسَمَاءٍ يَنْ
١٧	أَلْسَمَاءٍ أَنْ	إِبْدَالُ الْهَمْزَةِ الثَّانِيَةِ يَاءً مَفْتُوحَةً	أَلْسَمَاءٍ يَنْ
٢٧	سَيِّئَاتٍ	إِشْهَامُ كَسْرِ السِّينِ الضَّمِّ	سَيِّئَاتٍ
٢٨	أَرَاءَيْتُمْ	تَسْهِيلُ الْهَمْزَةِ الثَّانِيَةِ	أَرَاءَيْتُمْ
٣٠	أَرَاءَيْتُمْ	تَسْهِيلُ الْهَمْزَةِ الثَّانِيَةِ	أَرَاءَيْتُمْ

سورة القلم (٦٨)

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٧	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٢٢	أَنْ أَعْدُوا	ضَمُّ النُّونِ وَصِلًا	أَنْ أَعْدُوا
٣٢	يُبَدِّلْنَا	فَتْحُ الْبَاءِ وَتَشْدِيدُ الدَّالِ	يُبَدِّلْنَا
٤٨	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ

٤٩	وَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	وَهُوَ
٥١	لَيَزْلِقُونَكَ	فَتْحُ الْيَاءِ	لَيَزْلِقُونَكَ

(٦٩) سورة الحاقة

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
١٢	أُذُنٌ	إِسْكَانُ الذَّالِ	أُذُنٌ
١٦	فَهَيَّ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	فَهَيَّ
٢١	فَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	فَهُوَ
٤٢	تَذَكَّرُونَ	تَشْدِيدُ الذَّالِ	تَذَكَّرُونَ

(٧٠) سورة المعارج

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
١	سَأَلَ	إِبْدَالُ الْهَمْزَةِ أَلْفًا	سَالَ
١١	يَوْمِئِذٍ	فَتْحُ الْمِيمِ	يَوْمِئِذٍ
١٦	نَزَّاعَةً	تَنْوِينُ ضَمِّ	نَزَّاعَةً
٣٣	بِشَهَادَتِهِمْ	حَذْفُ الْأَلْفِ الثَّانِيَةِ - بِالْأَفْرَادِ -	بِشَهَادَتِهِمْ
٤٣	نُصِبِ	فَتْحُ النُّونِ وَإِسْكَانُ الصَّادِ	نُصِبِ

(٧١) سورة نوح

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٣	أَنْ أَعْبُدُوا	ضَمُّ النُّونِ وَصَلًا	أَنْ أَعْبُدُوا

دُعَاءِيَّ	فتح الياء	دُعَاءِيَّ	٦
أَنِّيَّ	فتح الياء	أَنِّيَّ	٩
وَدَّا	ضم الواو	وَدَّا	٢٣
بَيْتِيَّ	إسكان الياء	بَيْتِيَّ	٢٨

(٧٢) سورة الجن

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
٣	وَأَنَّهُدُ	كسر الهمزة	وَأِنَّهُدُ
٤	وَأَنَّهُدُ	كسر الهمزة	وَأِنَّهُدُ
٥	وَأَنَا	كسر الهمز	وَأَنَا
٦	وَأَنَّهُدُ	كسر الهمزة	وَأِنَّهُدُ
٧	وَأَنَّهُمْ	كسر الهمزة	وَأَنَّهُمْ
٨	وَأَنَا	كسر الهمز (وَأَنَا) حتى آية (١٤) (تكررت ٧ مرات)	وَأَنَا
١٦	وَأَلْوِ	النون مفصولة رسماً في المصحف المدني	وَأَنْ لَوِ
١٧	يَسْلُكُهُ	بالنون بدل الياء	نَسْلُكُهُ
١٩	وَأَنَّهُدُ	همزة مكسورة	وَأِنَّهُدُ
٢٠	قُلْ	فتح القاف وبعدها ألف وفتح اللام	قَالَ
٢٥	رَبِّيَّ	فتح الياء	رَبِّيَّ

(٧٣) سورة المزمل

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
أَوْ أَنْقُصَ	ضم الواو وصلاً	أَوْ أَنْقُصَ	٣
وَنَصَّفِهِ	كسر الفاء والهاء	وَنَصَّفَهُ	٢٠
وَتُلْثِمِهِ	كسر الثاء والهاء	وَتُلْثِمُهُ	٢٠

(٧٤) سورة المدثر

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
وَالرَّجَزِ	كسر الراء	وَالرَّجَزِ	٥
مُسْتَنْفِرَةٌ	فتح الفاء	مُسْتَنْفِرَةٌ	٥٠
تَذْكُرُونَ	بالتاء بدل الياء	يَذْكُرُونَ	٥٦

(٧٥) سورة القيامة

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
أَيَّحْسِبُ	كسر السين	أَيَّحْسِبُ	٣
بَرَقَ	فتح الراء	بَرِقَ	٧
مَنْ رَاقٍ	بلا سكت وإدغام النون في الراء	مَنْ رَاقٍ	٢٧
أَيَّحْسِبُ	كسر السين	أَيَّحْسِبُ	٣٦
تُمَنَّى	إبدال الياء تاءً	يُمَنَّى	٣٧

(٧٦) سورة الإنسان

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
سَلَسِلًا	وصلاً بتنوين الفتح مع الإدغام	سَلَسِلًا	٤
قَوَارِيرًا	وصلاً بتنوين الفتح مع الإخفاء	قَوَارِيرًا	١٥
قَوَارِيرًا	وصلاً بتنوين الفتح مع الإدغام	قَوَارِيرًا	١٦
عَلَيْهِمْ	إسكان الياء وكسر الهاء	عَلَيْهِمْ	٢١

(٧٧) سورة المرسلات

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
نُذْرًا	ضم الذال	نُذْرًا	٦
فَقَدَرْنَا	تشديد الدال	فَقَدَرْنَا	٢٣
جَمَلْتُ	زاد ألفاً بعد اللام - على الجمع -	جَمَلْتُ	٣٣

(٧٨) سورة النبأ

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
وَفُتِحَتْ	تشديد التاء	وَفُتِحَتْ	١٩
وَعَسَاقًا	تخفيف السين	وَعَسَاقًا	٢٥
رَبِّ	ضم الباء	رَبِّ	٣٧
الرَّحْمَنِ	ضم النون	الرَّحْمَنِ	٣٧

(٧٩) سورة النازعات

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
١٠	أَعِنَّا	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	أَوِنَّا
١١	أَعِذَا	همزة مكسورة - حذف الأولى -	إِذَا
١٦	طُوِي	فتح الواو دون تنوين	طُوِي
١٨	تَزَكَّى	تشديد الزاي	تَزَكَّى
٢٧	ءَأَنْتُمْ	تسهيل الهمزة الثانية مع الإدخال	ءَأَنْتُمْ

(٨٠) سورة عبس

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٤	فَتَنْفَعُهُ	ضم العين	فَتَنْفَعُهُ
٦	تَصَدَّى	تشديد الصاد	تَصَدَّى
٩	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٢٢	شَاءَ أَنْشُرَهُ	إسقاط الهمزة الأولى	شَا أَنْشُرَهُ
٢٥	أَنَا	كسر الهمزة	إِنَّا

(٨١) سورة التكويم

لا خلاف فيها

(٨٢) سورة الانفطار

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٧	فَعَدَّلَكَ	تشديد الدال	فَعَدَّلَكَ

(٨٣) سورة المطفين

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
١٤	بَلْ رَانَ	لم يسكت على اللام وأدغمها في الراء	بَلْ رَانَ
٣١	فَكِهِينَ	زاد ألفاً بعد الفاء	فَكِهِينَ

(٨٤) سورة الانشقاق

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
١٢	وَيَصَلَى	ضم الياء وفتح الصاد وتشديد اللام	وَيَصَلَى

(٨٥) سورة البروج

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
١٤	وَهُوَ	إسكان الهاء	وَهُوَ
٢٢	مَحْفُوظٌ	تنوين ضم	مَحْفُوظٌ

(٨٦) سورة الطارق

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
٤	لَمَّا	تخفيف الميم	لَمَّا

(٨٧) سورة الأعلى

لا خلاف فيها

(٨٨) سورة الغاشية

الآية	رواية حفص	البيبان	رواية قالون
١١	تَسْمَعُ	ضم التاء	تَسْمَعُ
١١	لَنَغِيَّةٌ	تنوين ضم	لَنَغِيَّةٌ

(٨٩) سورة الفجر

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
يَسْرٍ	بالياء وصلأ	يَسْرٍ	٤
رَبِّي	فتح الياء	رَبِّي	١٥
أَكْرَمٍ	بالياء وصلأ	أَكْرَمٍ	١٥
رَبِّي	فتح الياء	رَبِّي	١٦
أَهْنَنِ	بالياء وصلأ	أَهْنَنِ	١٦
تَحْضُونَ	ضم الحاء دون ألف	تَحْضُونَ	١٨

(٩٠) سورة البلد

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
أَيْحَسِبُ	كسر السين	أَيْحَسِبُ	٥
أَيْحَسِبُ	كسر السين	أَيْحَسِبُ	٧
مُؤَصَّدَةٌ	إبدال الهمزة واو أممية	مُؤَصَّدَةٌ	٢٠

(٩١) سورة الشمس

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
فَلَا	بalfاء بدل الواو	وَلَا	١٥

(٩٢) سورة الليل

لا خلاف فيها

(٩٣) سورة الضحى

لا خلاف فيها

(٩٤) سورة الشرح

لا خلاف فيها

(٩٥) سورة التين

لا خلاف فيها

(٩٦) سورة العلق

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
أَرَأَيْتَ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَعَيْتَ	٩
أَرَأَيْتَ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَعَيْتَ	١١
أَرَأَيْتَ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَعَيْتَ	١٣

(٩٧) سورة القدر

لا خلاف فيها

(٩٨) سورة البينة

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
أَلْبَرِيْعَةَ	ياء مدية ثم همز بدل الياء المشددة	أَلْبَرِيْعَةِ	٦
أَلْبَرِيْعَةَ	ياء مدية ثم همز بدل الياء المشددة	أَلْبَرِيْعَةِ	٧

(٩٩) سورة الزلزلة

لا خلاف فيها

(١٠٠) سورة العاديات

لا خلاف فيها

(١٠١) سورة القارعة

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
٧	فَهُوَ	إِسْكَانُ الْهَاءِ	فَهُوَ

(١٠٢) سورة التكاثر

لا خلاف فيها

(١٠٣) سورة العصر

لا خلاف فيها

(١٠٤) سورة الهمزة

الآية	رواية حفص	البيــــــــــــــــان	رواية قالون
٣	يَحْسَبُ	كسْرُ السَّيْنِ	يَحْسِبُ
٨	مُؤَصَّدَةٌ	إِبْدَالُ الْهَمْزَةِ وَأَوَّامِدِيَّةٌ	مُؤَصَّدَةٌ

(١٠٥) سورة الضيل

لا خلاف فيها

(١٠٦) سورة قريش

لا خلاف فيها

(١٠٧) سورة الماعون

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
أَرَأَيْتَ	تسهيل الهمزة الثانية	أَرَأَيْتَ	١

(١٠٨) سورة الكوثر

لا خلاف فيها

(١٠٩) سورة الكافرون

لا خلاف فيها

(١١٠) سورة النصر

لا خلاف فيها

(١١١) سورة المسد

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
حَمَّالَةٌ	ضم التاء وصلأً	حَمَّالَةٌ	٤

(١١٢) سورة الإخلاص

رواية قالون	البيــــــــــــــــان	رواية حفص	الآية
كُفُؤًا	إبدال الواو همزة	كُفُؤًا	٤

(١١٣) سورة الفلق

لا خلاف فيها

(١١٤) سورة الناس

لا خلاف فيها

رواية قالون من الطيبة

إن طريق الشاطبية هي المشهورة في معظم العالم الإسلامي، لذا فإن كثيراً من طلبة العلم لا يعرف غيرها من الطرق، ونعلم أن الشاطبي رحمه الله قد اختار في منظومته (حرز الأمانى ووجه التهاني) طريقاً واحداً لكل رواية من القراءات السبع بينما اختار غيره من العلماء طرقاً أخرى، وقد جمع ابن الجزري في كتابه (النشر في القراءات العشر) ثمانية وخمسين كتاباً من كتب القراءات، مع ملاحظة أن هذا الكتاب شمل القراء العشر برواتهم العشرين بطرقهم التي بلغت ٩٨٠ طريقاً^(١).

وقد اختار ابن الجزري لرواية قالون طريقين رئيسين^(٢):

الأول: طريق محمد بن هارون الربيعي المعروف بأبي نشيط وعنه طريقان:

أ- أحمد بن عثمان بن جعفر بن بويان.

ب- علي بن سعيد بن الحسن القزاز.

الثاني: أحمد بن يزيد الحلواني، وعنه طريقان:

أ- الحسن بن العباس بن أبي مهران.

ب- جعفر بن محمد بن الهيثم البغدادي^(٣).

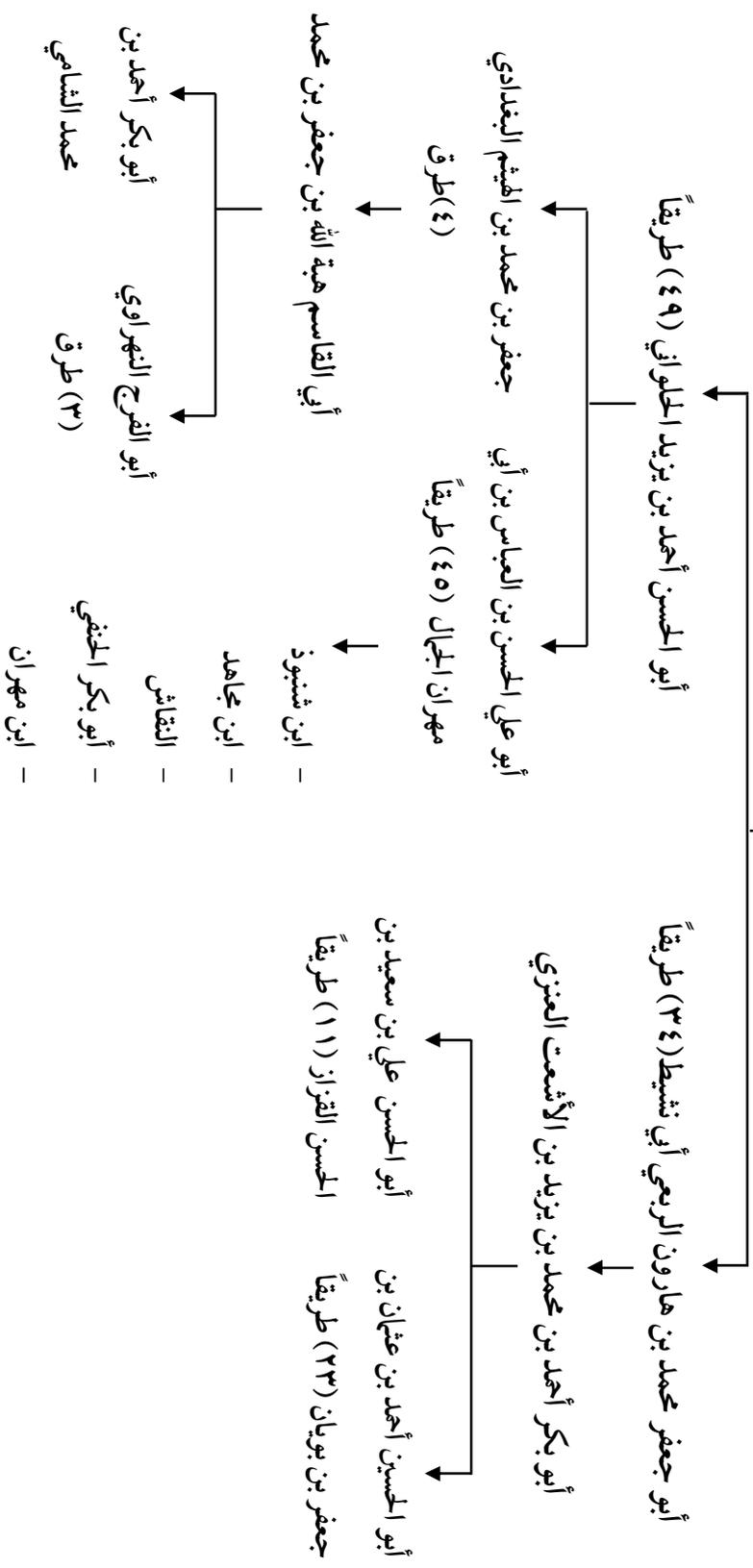
(١) انظر شرح طيبة النشر للنويري ج ١ ص ١٩٧، قال ابن الجزري:

وهذه الرواة عنهم طرق أصحها في نشرنا يحقق
بأثنين في اثنين وإلا أربع فهي زها ألف طريق تجمع

(٢) انظر النشر لابن الجزري ج ١ ص ١١٩.

(٣) قال ابن الجزري: فهذه ثلاث وثمانون طريقاً لقالون، النشر لابن الجزري ج ١ ص ٨٨.

عيسى بن مينا قانون (٨٣) طريقاً



الكتب التي جمع منها

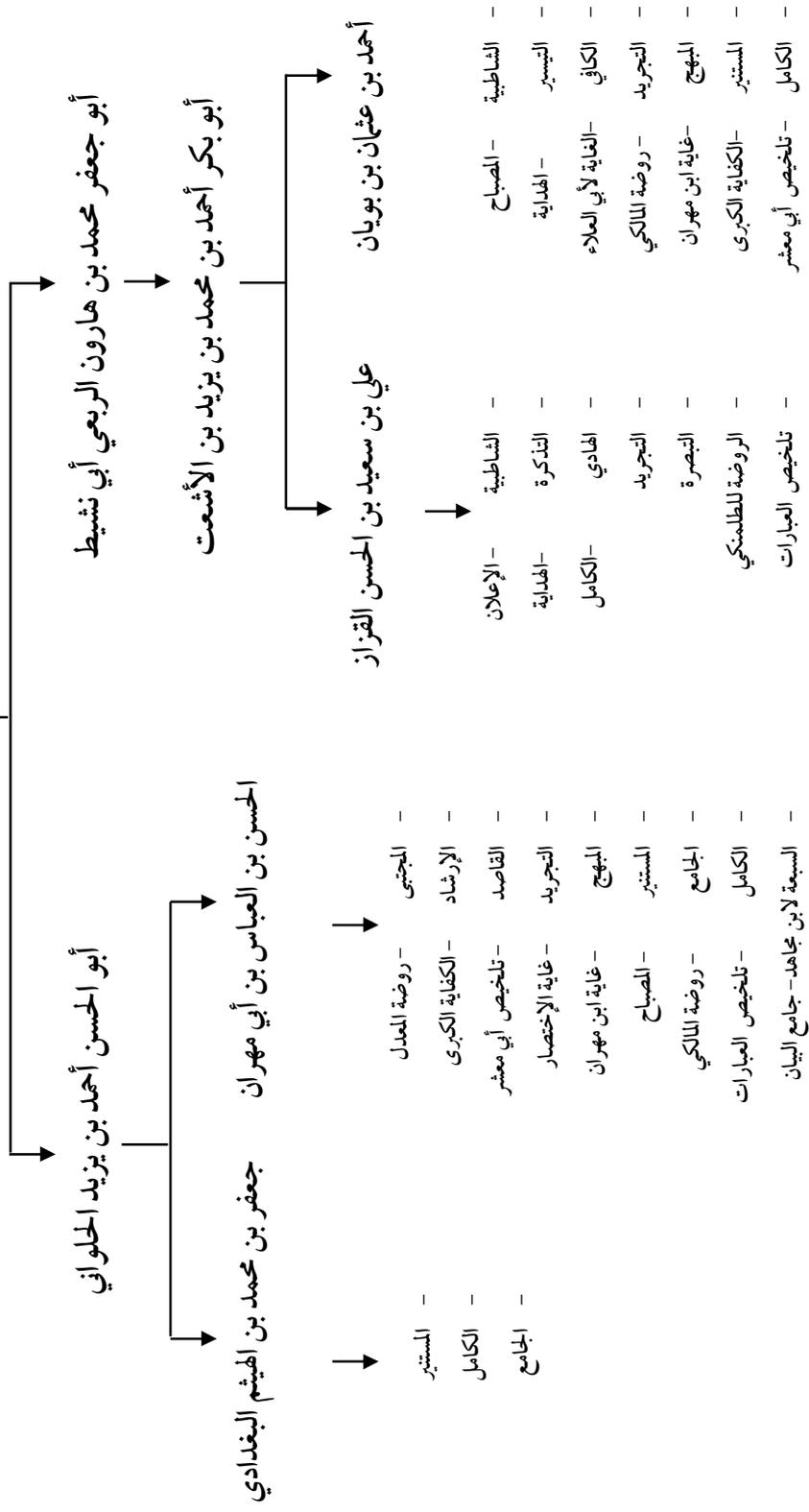
ابن الجزري رواية قالون في كتاب النشر

اختار الإمام محمد بن الجزري طرق رواية قالون من عدة كتب وهي :

١. كتاب السبعة : لأبي بكر أحمد بن موسى بن مجاهد التميمي (ت ٣٢٤ هـ).
٢. كتاب الغاية : لأبي بكر أحمد بن الحسين بن مهران الأصبهاني (ت ٣٨١ هـ).
٣. التذكرة في القراءات الثمان: لأبي الحسن طاهر بن عبد المنعم بن غلبون (ت: ٣٩٩ هـ).
٤. كتاب الهادي : لأبي عبد الله محمد بن سفيان القيرواني المالكي (ت ٤١٥ هـ).
٥. كتاب المجتبي : لأبي القاسم عبد الجبار بن أحمد الطرسوسي (ت ٤٢٠ هـ).
٦. كتاب الروضة : لأبي عمر أحمد بن عبد الله بن لب الطلمنكي (ت ٤٢٩ هـ).
٧. كتاب التبصرة: لأبي محمد مكي بن أبي طالب القيسي القيرواني (ت ٤٣٧ هـ).
٨. الروضة في القراءات الإحدى عشرة (القراءات العشر وقراءة الأعمش): لأبي علي الحسن بن محمد البغدادي المالكي (ت: ٤٣٨ هـ).
٩. كتاب الهداية: لأبي العباس أحمد بن عمار المهدوي (ت ٤٤٠ هـ).
١٠. التيسير في القراءات السبع: لأبي عمرو عثمان بن سعيد الداني (ت: ٤٤٤ هـ).
١١. جامع البيان في القراءات السبع: لأبي عمرو عثمان بن سعيد الداني.
١٢. القاصد : لأبي القاسم عبد الرحمن بن الحسن القرطبي (ت ٤٤٦ هـ).
١٣. الجامع في القراءات العشر وقراءة الأعمش: لأبي الحسن علي بن محمد بن علي بن فارس الخياط البغدادي (ت: ٤٥٠ هـ).
١٤. الكامل في القراءات العشر والأربعين الزائدة عليها: لأبي القاسم يوسف ابن علي بن جبارة الهذلي المغربي (ت: ٤٦٥ هـ).
١٥. كتاب الكافي : لأبي عبد الله محمد بن شريح الرعيني الإشبيلي (ت ٤٧٦ هـ).

١٦. كتاب التلخيص في القراءات الثمان : لأبي معشر عبد الكريم الطبري الشافعي (ت ٤٧٨ هـ).
١٧. كتاب الروضة : لأبي إسماعيل موسى بن الحسين المعدل (ت ٤٨٠ هـ).
١٨. المستنير في القراءات العشر : لأبي طاهر أحمد بن علي بن سوار البغدادي (ت: ٤٩٦ هـ).
١٩. تلخيص العبارات : لأبي علي الحسن بن خلف بن بليمة القيرواني (ت: ٥١٤ هـ).
٢٠. التجريد لبغية المرید في القراءات السبع : لأبي القاسم عبد الرحمن بن أبي بكر بن عتيق الصقلي المعروف بالفحام (ت: ٥١٦ هـ).
٢١. إرشاد المبتدي وتذكرة المنتهي في القراءات العشر : لأبي العز محمد بن الحسين القلانسي (ت: ٥٢١ هـ).
٢٢. الكفاية الكبرى : لأبي العز محمد بن الحسين بن بُندار القلانسي الواسطي.
٢٣. المبهج في القراءات الثمان وقراءة ابن محيصة والأعمش واختيار خلف واليزيدي : لأبي محمد عبد الله بن علي المعروف بسبط الخياط البغدادي.
٢٤. الكفاية في القراءات الست : لعبد الله بن علي سبط الخياط (ت: ٥٤١ هـ).
٢٥. المصباح الزاهر في القراءات العشر البواهر : لأبي الكرم المبارك بن الحسن ابن فتحان الشهرزوري (ت: ٥٥٠ هـ).
٢٦. غاية الاختصار في القراءات العشر : لأبي العلاء الحسن بن أحمد العطار الهمداني (ت: ٥٦٩ هـ).
٢٧. حرز الأمانى ووجه التهاني (متن الشاطبية) : للإمام أبي محمد القاسم بن فيره الشاطبي (ت: ٥٩٠ هـ).
٢٨. الإعلان : لأبي القاسم عبد الرحمن بن إسماعيل الصفراوي (ت ٦٣٦ هـ).
واليك ما ذكرته هذه الكتب من طرق قالون مبيناً في الجدول التالي.

عيسى بن مينا قائلون



الاختلافات بين الطرق (الكتب)

التي جمعها ابن الجزري في (طيبة النشر)

مع أن الكتب المؤلفة في القراءات والتي ذكرت رواية قالون ضمن روايتها اتفقت في كثير من الأصول إلا أنها اختلفت في بعض الأمور التي يمكن تقسيمها إلى قسمين :

أولاً: الأصول (الكليات) وهي :

١- المد المنفصل: في الشاطبية قصر أو توسط

أما في الطيبة: قصر أو فويق القصر أو توسط^(١).

٢- المد المتصل: في الشاطبية (التوسط ٤ حركات فقط)^(٢).

أما في الطيبة فحسب الطريقتين، فبعض الطرق فويق القصر أو التوسط أو الإشباع ٦ حركات^(٣).

(١) انظر النشر لابن الجزري ج ١ ص ٢٥٠، شرح طيبة النشر لأحمد بن محمد بن الجزري ص ٧٣.
 (٢) قال السخاوي وكان شيخنا الشاطبي يرى في هذا النوع -المتصل- مرتبتين طولى لورش وحمزة ووسطى للباقيين ويعلل عدوله عن المراتب الأربع التي ذكرها صاحب التيسير وغيره بأنها لا تتحقق ولا يمكن الإتيان بها في كل مرة على قدر السابقة، فتح الوصيد للسخاوي ج ١ ص ٣٢٩.
 وقال ابن القاصح في شرح الشاطبية: وعلى من قرأ من طريق الشاطبية أن يسلك طريق الناظم - أي في توسط المتصل - انظر سراج القارئ ص ٥٠.
 قال ابن الجزري في النشر ج ١ ص ٢٦٠ ومقدار المتصل الإشباع أو التوسط وهو الذي استقر عليه رأي المحققين من أئمتنا قديماً وحديثاً. (وذكر عدداً من العلماء) وقال ابن القاصح وهذا الذي ينبغي أن يؤخذ به ولا يكاد يتحقق غيره.
 ثم قال ابن الجزري: وهو الذي أميل إليه وأخذ به وأعول عليه، مع أنني لا أمتنع من الأخذ بتفاوت المراتب.
 (٣) انظر النشر في القراءات العشر لابن الجزري ج ١ ص ٢٤٧ وما بعدها، شرح طيبة النشر للنويري ج ١ ص ٣٧٨ وما بعدها.

• التقاء المدين: (منفصل، متصل)

الشاطبية: (٤، ٢)، (٤، ٤).

الطبية: (٣، ٢)، (٤، ٢)، (٦، ٢)، (٣، ٣)، (٦، ٣)، (٤، ٤)، (٦، ٤).

٣. النون الساكنة والتنوين قبل اللام والراء

الشاطبية: إدغام كامل بغير غنة

الطبية: وجهان:

١. إدغام كامل بغير غنة. ٢. إدغام ناقص بغير غنة^(١)

٤. مد التعظيم^(٢): في الشاطبية لا يوجد مد تعظيم

الطبية: يوجد في إحدى طرق الطبية مد تعظيم.

٥. التكبير: في الشاطبية لا تكبير ورمزه (لا).

الطبية: يجوز التكبير من بعض طرق الطبية مثل:

أ. التكبير الخاص لأواخر سور الختم ورمزه (خ) من آخر الضحى إلى آخر الناس

ب. التكبير الخاص لأوائل سور الختم ورمزه (ص) من أول الشرح إلى أول الناس

ج - التكبير العام لأول كل سورة من القرآن عدا براءة ورمزه (ع) من الفاتحة إلى

الناس، وكل من أثبت التكبير له التكبير وعدمه وعدم التكبير هو المقدم^(٣).

(١) وتكون الغنة في المفصول رسماً، انظر النشري ج ٢ ص ١٩، ٢٢، شرح طبية النشر ص ١١٤.

(٢) وهو مد فرعي معنوي في حال قصر المنفصل، ويكون إذا وقع بعد (لا) لفظ (إله) فيزاد في المد

المنفصل من حركتين إلى ٤ حركات، بسبب تعظيم لفظ الجلالة، انظر شرح طبية النشر لأحمد ابن

الجزري ص ٧٣.

(٣) لمزيد من الشرح راجع كتاب أحسن البيان في شرح طرق الطبية لرواية حفص بن سليمان لتوفيق

ضمرة.

ثانياً: الجزئيات (أو الفرش)

وذلك في كلمات مخصوصة هي^(١):

١. لقالون في الألف الواقعة قبل همزة قطع مكسورة في الشاطبية، نحو: ﴿أنا
إِلَّا﴾ وجهان هما: ١. إثبات الألف وهو المقدم أداءً، ٢. حذفها، وفي الطيبة تقرأ
بوجهين: الإثبات أو الحذف حسب الطريق^(٢).
٢. ﴿أَيِّمَةً﴾ حيثما ورد، تقرأ في الشاطبية بتسهيل الثانية وجهاً واحداً، وفي الطيبة
تقرأ بوجهين: ١. تسهيل الثانية ٢. إبدالها ياءً (أَيِّمَةً) حسب الطريق.
٣. ﴿أَوْ نَبِّئُكُمْ﴾ [آل عمران: ١٥]، ﴿أَوْ نَزِّلْ﴾ [ص: ٨]، ﴿أَوْ لَقِيَ﴾ [القمر: ٢٥]، تقرأ في
الشاطبية بتسهيل الثانية مع الإدخال وجهاً واحداً، وفي الطيبة تقرأ
بوجهين: ١. الإدخال ٢. عدم الإدخال (أَوْ نَبِّئُكُمْ) حسب الطريق^(٣).
٤. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾ [الزخرف: ١٩]، تقرأ في الشاطبية بوجهين: ١. تسهيل الثانية مع
الإدخال ٢. تسهيل الثانية مع عدم الإدخال ، وفي الطيبة تقرأ بوجهين:
١. الإدخال ٢. عدم الإدخال (أَوْ شَهِدُوا) حسب الطريق.

(١) فريدة الدهر لمحمد سالم ٢٨/١ وما بعدها.

(٢) وفي بعض الطرق الإثبات في سورة الأعراف والحذف في البقية.

(٣) النشر في القراءات العشر لابن الجزري ١ / ٢٩١، فإذا اتفقت هذه الكلمات دخلت ضمن
﴿أَوْ نَبِّئُكُمْ﴾، وإذا اختلفت ذكرت كل واحدة على حدة.

٥. الهمزتان من كلمتين إذا كانت الأولى مضمومة والثانية مكسورة، نحو: ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ تقرأ في الشاطبية بوجهين: الإبدال وهو المقدم والتسهيل وفي الطيبة تقرأ بوجهين: الإبدال أو التسهيل حسب الطريق.
٦. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ [يوسف: ٥٣]، في الشاطبية وجهان: إبدال الهمزة الأولى واواً وإدغامها مع الواو التي قبلها بلا مد وصللاً وهو المقدم والتسهيل، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: الإبدال أو التسهيل حسب الطريق.
٧. ﴿يُمِلُّ هُوَ﴾ [البقرة: ٢٨٢]، تقرأ في الشاطبية بضم الهاء وجهاً واحداً، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: ١. ضم الهاء ٢. إسكانها (يُمِلُّ هَوَ) حسب الطريق.
٨. ﴿ثُمَّ هُوَ﴾ [القصص: ٦١]، تقرأ في الشاطبية بإسكان الهاء وصللاً وجهاً واحداً، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: ١. إسكان الهاء ٢. ضم الهاء حسب الطريق.
٩. ﴿وَيُعَذِّبُ مَنْ﴾ [البقرة: ٢٨٤]، تقرأ في الشاطبية بإدغام الباء في الميم وجهاً واحداً، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: ١. إدغام ٢. إظهار (وَيُعَذِّبُ مَنْ) حسب الطريق.
١٠. ﴿الدَّاعِ، دَعَانِ﴾ [البقرة: ١٨٦]، في الشاطبية وجهان وصللاً: بالحذف وهو المقدم وإثبات الياء، وفي الطيبة تقرأ بثلاثة أوجه: حذف الياء في الكلمتين أو إثبات الياء في الكلمتين أو حذفها في إحدهما وإثباتها في الأخرى.
١١. ﴿فَنِعْمًا﴾ [البقرة: ٢٧١] و [النساء: ٥٨]، في الشاطبية وجهان: الإسكان وهو المقدم والإختلاس، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: الإسكان أو الإختلاس.
١٢. ﴿التَّوْرَةَ﴾ حيث وقعت، في الشاطبية وجهان: الفتح وهو المقدم والتقليل، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: الفتح أو التقليل، حسب الطريق.

١٣. باب ﴿ءَآذِكَرَيْنِ﴾ : في الشاطبية وجهان: الإبدال وهو المقدم والتسهيل، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: الإبدال أو التسهيل حسب الطريق.
١٤. ﴿يَلْهَثُ ذَٰلِكَ﴾ [الأعراف: ١٧٦]، في الشاطبية وجهان: الإدغام وهو المقدم والإظهار، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: الإدغام أو الإظهار حسب الطريق.
١٥. ﴿وَأَلْمُوتَفِكَتِ﴾ [التوبة: ٧٠] و[الحاقة: ٩] و﴿وَأَلْمُوتَفِكَةٌ﴾ [النجم: ٥٣]، تقرأ في الشاطبية بتحقيق الهمز وجهاً واحداً، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: ١. التحقيق ٢. الإبدال (وَأَلْمُوتَفِكَتِ) حسب الطريق.
١٦. ﴿هَارٍ﴾ [التوبة: ١٠٩]، تقرأ في الشاطبية بالإمالة وجهاً واحداً، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: الإمالة أو الفتح (هَارٍ) حسب الطريق.
١٧. ﴿أَرْكَبَ مَعَنَا﴾ [هود: ٤٢]، في الشاطبية وجهان: الإدغام وهو المقدم والإظهار، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: الإدغام أو الإظهار حسب الطريق.
١٨. ﴿تَأَمَّنَّا﴾ [يوسف: ١١]، تقرأ في الشاطبية بوجهين: الروم والإشمام وجهاً واحداً، وفي الطيبة تقرأ بالروم أو الإشمام حسب الطريق.
١٩. ﴿تُرْزَقَانِهِ﴾ [يوسف: ٣٧]، تقرأ في الشاطبية بالصلة وجهاً واحداً، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: ١. الصلة ٢. القصر (تُرْزَقَانِهِ) حسب الطريق.
٢٠. ﴿كَهَيْعَصٍ﴾ [مريم: ١]، تقرأ في الشاطبية بفتح الهاء والياء وجهاً واحداً، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: ١. الفتح ٢. التقليل حسب الطريق.
٢١. ﴿كَهَيْعَصٍ﴾ [مريم: ١] و﴿عَسَقٍ﴾ [الشورى: ٢]، تمد العين في الشاطبية بوجهين: الإشباع أو التوسط، وفي الطيبة تقرأ بالقصر أو التوسط أو الإشباع حسب الطريق.

٢٢. ﴿لَأَهَبَ﴾ [مريم: ١٩]، في الشاطبية وجهان: الهمز وهو المقدم والإبدال ياءً، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: الهمز أو الإبدال ياءً حسب الطريق.
٢٣. ﴿طه﴾ [طه: ١]، في الشاطبية فتح الطاء وجهاً واحداً، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: فتح الطاء أو تقليل الطاء حسب الطريق.
- وكذلك ﴿طسَمَ﴾ ﴿طس﴾^(١).
٢٤. ﴿طه﴾ [طه: ١]، في الشاطبية فتح الهاء وجهاً واحداً، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: فتح الهاء أو تقليل الهاء حسب الطريق.
٢٥. ﴿يَأْتِهِ﴾ [طه: ٧٥]، في الشاطبية وجهان: دون صلة وهو المقدم والصلة، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: الصلة أو دون صلة حسب الطريق.
٢٦. ﴿فَرَّقِ﴾ [الشعراء: ٦٣] تقرأ في الشاطبية بوجهين: ١ - تفخيم الراء. ٢ - ترقيق الراء. أما في الطيبة فتقرأ بالتفخيم أو الترقيق حسب الطريق.
٢٧. ﴿ءَاتَنِءَ﴾ [النمل: ٣٦] في الشاطبية وقفاً وجهان: إثبات الياء وهو المقدم والحذف، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: إثبات الياء أو حذفها حسب الطريق.
٢٨. ﴿يَسَ﴾ [يس: ١]، تقرأ في الشاطبية بفتح الياء وجهاً واحداً، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: ١. فتح الياء ٢. تقليل الياء حسب الطريق.
٢٩. ﴿يَسَ وَالْقُرَّانِ﴾ [يس: ١]، تقرأ في الشاطبية بإظهار النون عند الواو وجهاً واحداً، وفي الطيبة تقرأ بوجهين: ١. الإظهار ٢. الإدغام حسب الطريق.

(١) النشر في القراءات العشر لابن الجزري ٥٣/٢، فإذا اتفقت هذه الكلمات دخلت ضمن ﴿طه﴾، وإذا اختلفت ذكرت كل واحدة على حدة.

٣٠. ﴿تَخْصِمُونَ﴾ [يس: ٤٩]، تقرأ في الشاطبية بوجهين: ١. إسكان الخاء
 ٢. اختلاس فتحة الخاء، وفي الطيبة تقرأ بثلاثة أوجه: ١. إسكان
 ٢. اختلاس فتحة الخاء ٣. فتح الخاء (تَخْصِمُونَ) حسب الطريق.
 ومثلها ﴿تَعْدُوا﴾ [النساء: ١٥٤] ﴿يَهْدَى﴾ [يونس: ٣٥]^(١).
٣١. ﴿رَبِّيَ إِنَّ﴾ [فصلت: ٥٠]، تقرأ في الشاطبية بوجهين: فتح الياء وإسكانها، وفي
 الطيبة تقرأ بوجهين: فتح الياء أو إسكانها حسب الطريق.
٣٢. ﴿عَادًا أَوْلَى﴾ [النجم: ٥٠]، تقرأ في الشاطبية بنقل ضمة الهمزة إلى اللام وهمز
 الواو ساكنة وحال الإبتداء ثلاثة أوجه أ - ﴿أَوْلَى﴾ كحفص - كما هي في
 الأصل - وهو المقدم أداءً ب - ﴿أَوْلَى﴾ بإثبات همزة الوصل وضم اللام وهمزة
 ساكنة بعدها ج - ﴿لَوْلَى﴾ بلام مضمومة بعدها همزة ساكنة.
 وفي الطيبة تقرأ بوجهين وصلاً: ١. كالشاطبية ٢. نقل حركة الهمزة إلى اللام
 قبلها وحذف الهمزة، مع إدغام التنوين في اللام.
 وحال الإبتداء يضاف لأوجه الشاطبية وجهان^(٢): ٤. (أَوْلَى) همزة وصل فلام
 مضمومة فواو مدية، ٥. (لَوْلَى) لام مضمومة فواو مدية حسب الطريق.
٣٣. ﴿مَالِيَةً هَلَك﴾ [الحاقة: ٢٨-٢٩] تقرأ في الشاطبية بوجهين:

١ - السكت مع الإظهار وهو المقدم. ٢ - الإدغام. أما في الطيبة فتقرأ:

(١) النشر في القراءات العشر لابن الجزري ٢/ ١٩٠ فإذا اتفقت هذه الكلمات دخلت ضمن
 ﴿تَخْصِمُونَ﴾، وإذا اختلفت ذكرت كل واحدة على حدة.
 (٢) فتصبح خمسة أوجه، انظر النشر لابن الجزري ج ١ ص ٣١٨.

١- إظهار. ٢- إدغام. ٣- الوجهان حسب الطريق.

٣٤. ﴿أَلَمْ تَلْعَبْ﴾ [المرسلات: ٢٠] تقرأ في الشاطبية بإدغام القاف في الكاف إدغاماً كاملاً، أما في الطيبة فتقرأ:

١- إدغام كامل. ٢- بالوجهين (كامل أو ناقص) حسب الطريق^(١).

وإليك أخي القارئ كل طريق من طرق رواية قالون لوحدها مقارنة بطريق الشاطبية، فما اتَّفَقَ فيه مع الشاطبية لم أذكره، وما اختلف فيه من الأصول أو الفرش ذكرته، ويمكنك بذلك أن تقرأ في الصلاة وغيرها على أي طريق من طرق قالون بكل سهولة ويسر وأنت آمن من الخلط بين الطرق، وتستطيع معرفة سند هذا الطريق من خلال الجداول التي أثبتتها قبل كل مجموعة من الطرق، وقد اكتفيت بذكر طريق واحد لكل كتاب مما ذكره ابن الجزري في رواية قالون، ومن أراد معرفة بقية الثلاث وثمانين طريقاً لقالون فعليه الرجوع إلى الجداول في نهاية الكتاب.

وقد وفقني الله تعالى فقرأت بكل طريق من هذه الطرق، ضمن ختمة واحدة كاملة برواية قالون، على شيخنا الدكتور محمد الصانع، وقد تفضل بتدقيق الكتاب، جزاه الله خيراً.

(١) النشر في القراءات العشر لابن الجزري ١٦/٢، فريدة الدهر لمحمد سالم ١/٣٤، ٥٦، ٨٦، وإذا كانت جميع الطرق تقرأ بالإدغام الكامل لم اكتبها في الجداول في نهاية الكتب، وإذا كان بعضها يقرأ بالوجهين كتبتها.

طريق التيسير

من كتاب التيسير في القراءات السبع

لأبي عمرو عثمان بن سعيد الداني (ت ٤٤٤ هـ)

عن إبراهيم بن عمر عن أحمد بن عثمان بن بويان، كما في جدول رقم ٣

الفرق بين طريق الشاطبية وطريق التيسير

طريق التيسير

طريق الشاطبية

قصر فقط^(١)

١. المد المنفصل: قصر أو توسط

فوق القصر ٣ حركات^(٢)

٢. المد المتصل: التوسط ٤ حركات

الصلة فقط^(٣)

٣. صلة ميم الجمع: وجهان الصلة وعدم الصلة

(١) انظر التيسير للداني ص ٣٠، تحبير التيسير لابن الجزري ص ٢٠٧، الدر النثير والعذب النمير

لعبد الواحد بن محمد بن أبي السداد المالقي ص ٣٠٩، الرسالة الغراء للنحاس ص ٤١.

(٢) قال الداني في التيسير ص ٣٠: وأطولهم مداً في الضربين جميعاً - المتصل والمنفصل - ورش وحمزة ودونها عاصم ودونه ابن عامر والكسائي ودونها أبو عمرو من طريق أهل العراق وقالون من طريق أبي نشيط اهـ. فجعلها أربع مراتب. قال شيخنا النحاس في الرسالة الغراء: ص ٤١: المتصل يمد عند ورش وحمزه ٦ حركات، وعاصم ٥ حركات، الكسائي وابن عامر وخلف ٤ حركات، وأبي عمرو وقالون وابن كثير ويعقوب وأبي جعفر ٣ حركات.

(٣) قال الداني: واختلف في صلة ميم الجمع عن قالون، انظر التيسير ص ١٩، والتجبير ص ١٨٧، وقال في المفردات: اعلم أن قالون كان يخير في ضم ميم الجمع وإسكانها، واخبر أنه قرأ على فارس بضم الميم وقرأ على أبي الحسن بإسكانها، انظر الدر النثير شرح التيسير ص ١٦٩ ثم قال وقد خصوا

٤. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل التسهيل فقط^(١)
٥. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل الإبدال فقط^(٢)
٦. ﴿الدَّاعِ، دَعَانٍ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها الحذف فقط^(٣)
٧. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل الفتح فقط^(٤)

الإسكان من طريق أبي نشيط وخصوصاً الضم من طريق الحلواني، وقال ابن الجزري في النشر ج ١ ص ٢١٤: وبالصلة قرأ الداني على أبي الفتح فارس بن أحمد من قراءته على عبد الباقي من الطريقتين، قال شيخنا النحاس في الرسالة الغراء ص ١٧: وتأخذ لقالون بالصلة وجهاً واحداً.

(١) قال الداني في التيسير ص ٣٤: تسهل على وجهين تبدل واواً مكسورة على حركة ما قبلها وتجعل بين الهمزة والياء على حركتها والأول مذهب القراء وهو آثر والثاني مذهب النحويين وهو أقيس، وقال ابن الجزري في النشر ج ١ ص ٣٠١: اختلف أئمتنا فيه فذهب بعضهم إلى أنها تبدل واواً خالصة مكسورة وهو مذهب جمهور القراء من أئمة الأمصار قديماً، قال الداني في جامعهم وهذا مذهب أكثر أهل الأداء، وذهب بعضهم إلى أنها تجعل بين الهمزة والياء وهو مذهب أئمة النحو ومذهب جمهور القراء حديثاً وبه قرأ الداني على أبي الفتح عن عبد الباقي، والوجهان في التيسير، قال شيخنا النحاس في الرسالة الغراء ص ٣٥: وطريق التيسير عن أبي الفتح عن عبد الباقي لذا تأخذ لقالون بالتسهيل.

(٢) قال الداني في التيسير ص ١٢٨: إبدال الهمزة الأولى واواً وإدغامها مع الواو التي قبلها بلا مد وصللاً، وقال ابن الجزري في النشر ج ١ ص ٢٩٧: وهذا هو المختار رواية مع صحته في القياس، قال النحاس في الرسالة الغراء ص ٣٣: لذلك فالإدغام هو الذي نص عليه في التيسير ولم يذكر غيره.

(٣) وقال الداني في التيسير ص ٨٦: أثبتهما وصللاً ورش وأبو عمرو، وقال ابن الجزري في النشر ج ٢ ص ١٣٨: واختلف فيهما عن قالون فقطع له جمهور المغاربة بالحذف وهو الذي في التيسير، قال النحاس في الرسالة الغراء ص ٦٢: فالعمل على حذف الياء فيها.

(٤) قال الداني: قرأت لنافع بين اللفظين وقرأت لقالون بالفتح كذلك، انظر التيسير ص ٨٦، وذكر في المفردات أنه قرأ بالفتح على شيخه أبي الفتح وقرأ بين اللفظين لأبي الحسن، انظر الدر ص ٦٣١، وقال ابن الجزري في النشر ج ٢ ص ٤٦: وبالفتح قرأ على أبي الفتح عن عبد الباقي من طريق أبي نشيط وهي طريق التيسير وذكره غيره خروج عن طريقه.

٨. باب ﴿ءَاذَكَرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال مقدم التسهيل مقدم^(١)
٩. ﴿يَلْهَثُ ذَلِكُ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار الإظهار فقط^(٢)
١٠. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام الروم فقط^(٣)
١١. ﴿أَرْكَبَ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار الإدغام فقط^(٤)

(١) وقال النحاس في الرسالة الغراء ص ٣٣: قدم الداني التسهيل، وانظر التيسير ص ١٢٢، وقال ابن الجزري في النشر ج ١ ص ٢٩٣: واجمعوا على تليين همزة الوصل وعدم حذفها واختلفوا في كيفية ذلك فمنهم من أبدلها ألفاً خالصة، قال الداني هذا قول أكثر النحويين، وقال آخرون تسهل بين بين، وقال الداني في الجامع: والوجهان جيدان.

(٢) قال الداني في التيسير ص ٤٤: قالون بخلاف عنه، وقال ابن الجزري في النشر ج ٢ ص ١١: واختلف عن قالون فقراً الداني بالإدغام على أبي الحسن من جميع طرقه وعلى أبي الفتح من قراءته على السامري وهذان الوجهان في التيسير، وبالإظهار قرأ الداني على أبي الفتح عن عبد الباقي، قال النحاس في الرسالة الغراء ص ٤٤: وطريق التيسير عن أبي الفتح عن عبد الباقي لذا نأخذ لقالون بالإظهار.

(٣) قال النحاس في الرسالة الغراء ص ٢٢: فيها الروم فقط إذ لم يذكر في التيسير غيره، وقال الداني في التيسير ص ١٢٧: وهو الذي اختاره وبه أقول، وانظر شرحه الدر الشير للمالقي ص ٦٥٠، وقال ابن الجزري في النشر ج ١ ص ٢٣٨: وأجمعوا على إدغامه واختلفوا في اللفظ فبعضهم يجعلها روماً وبعضهم يجعلها إشماماً وهو اختياري لأنه أقرب إلى حقيقة الإدغام أصرح في اتباع الرسم.

(٤) قال الداني في التيسير ص ٤٥: قالون بخلاف عنه، وقال ابن الجزري في النشر ج ٢ ص ١٠: واختلف عن قالون فقراً الداني بالإدغام على أبي الحسن، وبالإظهار قرأ الداني على أبي الفتح والأكثر على تخصيص الإدغام بطريق أبي نسيب والإظهار بطريق الحلواني والوجهان في التيسير، قال النحاس في الرسالة الغراء ص ٤٤: وطريق التيسير عن أبي الفتح عن عبد الباقي لذا نأخذ لقالون بالإظهار.

١٢. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً الهمز فقط^(١)
١٣. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة الصلة فقط^(٢)
١٤. ﴿فَرَّقِ﴾ وجهان: الترقيق أو التفخيم التفخيم فقط^(٣)
١٥. ﴿ءَاتَيْنِ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف الإثبات فقط^(٤)
١٦. ﴿أَشْهَدُوا﴾ وجهان: الإدخال أو عدمه الإدخال فقط^(٥)

(١) قال الداني في التيسير ص ١٤٨: روى الحلواني عن قالون بالياء والباقون بالهمز، قال النحاس في الرسالة الغراء ص ٧٢: رواية (ليهب) عن قالون هي من طريق الحلواني وحده، وطريق التيسير من قراءة الداني على أبي الفتح من طريق أبي نشيط هي الهمز كالجماعة.

(٢) قال الداني في التيسير ص ١٥٢: قالون بخلاف عنه (الصلة والقصر)، وقال ابن الجزري في النشر ج ١ ص ٢٤٣: أطلق الخلاف في التيسير وقد قرأه الذي بالقصر على أبي الحسن وقرأ بالصلة على أبي الفتح، قال شيخنا النحاس في الرسالة الغراء ص ٢٤: نأخذ بالصلة وجهاً واحداً.

(٣) قال ابن الجزري في النشر ج ٢ ص ٧٧: ... وذهب سائر أهل الأداء إلى التفخيم وهو الذي يظهر من نص التيسير، ونص على الوجهين الداني في جامع البيان والوجهان صحيحان إلا أن النصوص متواترة على الترقيق وحكى غير واحد عليه الإجماع، وذكر الداني في غير التيسير والجامع أن من الناس من يفخم راء (فرق) من أجل حرف الاستعلاء ثم قال والمأخوذ به الترقيق لأن حرف الاستعلاء قد انكسرت صولته لتحركه بالكسر.

(٤) قال الداني في التيسير ص ١٧٠: إثبات الياء أو حذفها وقفاً، وقال ابن الجزري في النشر ج ٢ ص ١٤١: قال الداني في المفردات يقف عليها بالياء ثابتة.

(٥) قال الداني في التيسير ص ١٩٦: قالون من رواية أبي نشيط يدخل الفأ بخلاف عنه، وقال ابن الجزري في النشر ج ١ ص ٢٩٢: واختلف عن قالون فقرأه الداني بالمد على أبي الفتح وبالقصر قرأه الداني على أبي الحسن وهذان الوجهان عن أبي نشيط في التيسير، قال النحاس في الرسالة الغراء ص ٣٢: لذلك فالإدخال مقدم أداءً.

طريق الهداية من كتاب الهداية

لأبي العباس أحمد بن عمار المهدي (ت ٤٤٠ هـ)

عن الحسن بن محمد الحباب عن أحمد بن عثمان بن بويان، كما في جدول رقم ٣

الفرق بين طريق الشاطبية وطريق الهداية

<u>طريق الهداية</u>	<u>طريق الشاطبية</u>
٣ حركات	١. المنفصل: قصر أو توسط
٦ حركات	٢. المتصل: التوسط ٤ حركات
الإسكان	٣. صلة ميم الجمع: وجهان الصلة وعدم الصلة
حذف	٤. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها
إدخال	٥. ﴿أَوْ تَبُكْر﴾: الإدخال أو عدمه
عدم الإدخال	٦. ﴿أَوْ شَهْدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه
التسهيل	٧. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل
الإبدال	٨. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
الحذف	٩. ﴿الدَّاعِ، دَعَانٍ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها

١٠. ﴿فَنِعْمًا﴾ : الإسكان أو الاختلاس
اختلاس
١١. ﴿مَخْصُمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس
اختلاس
١٢. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل
التقليل
١٣. باب ﴿ءَالذَّكَرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
الإبدال
١٤. ﴿يَلْهَثَ ذَلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إدغام
١٥. ﴿أَرْكَبَ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
الإدغام
١٦. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
١٧. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها
الصلة
١٨. ﴿كَهَيْعَصٍ﴾ : العين إشباع أو توسط
قصر
١٩. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً
الهمز
٢٠. ﴿يَأْتِيَهُ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة
الصلة
٢١. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترقيق أو التفتيح
ترقيق
٢٢. ﴿رَبِّيَ إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح
فتح
٢٣. ﴿مَالِيَةً﴾ (٢٨) هَلَكَ : الإظهار والإدغام
إظهار

طريق الكافي من كتاب الكافي

لأبي عبد الله محمد بن شريح الرعيني الإشبيلي (ت ٤٧٦ هـ)

عن الحسن بن محمد الحباب عن أحمد بن عثمان بن بويان، كما في جدول رقم ٣

الفرق بين طريق الشاطبية وطريق الكافي

<u>طريق الكافي</u>	<u>طريق الشاطبية</u>
٢ أو ٣ حركات	١. المنفصل: قصر أو توسط
٦ حركات	٢. المتصل: التوسط ٤ حركات
إسكان	٣. صلة ميم الجمع: وجهان الصلة وعدم الصلة
حذف	٤. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها
إبدالها ياءً (أَيِّمَّة)	٥. ﴿أَيِّمَّة﴾: تسهيل
إدخال	٦. ﴿أَوْ تَنْعُمُ﴾: الإدخال أو عدمه
عدم الإدخال	٧. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه
التسهيل	٨. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل
الإبدال	٩. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل

١٠. ﴿الدَّاعِ، دَعَانٍ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها حذف
١١. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل تقليل
١٢. باب ﴿الذِّكْرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل إبدال
١٣. ﴿يَلْهَثُ ذَٰلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إدغام
١٤. ﴿أَرْكَبَ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار الإدغام
١٥. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام إشمام
١٦. ﴿تُرْزَقَانِهِ﴾ : الصلة أو عدمها صلة
١٧. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط قصر
١٨. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : فتح الهاء والياء بالفتح أو تقليل
١٩. ﴿فَرَّقِ﴾ وجهان: الترقيق أو التفخيم ترقيق
٢٠. ﴿رَبِّيْٓ إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح فتح
٢١. ﴿مَالِيَةً ۖ هَلَكَ﴾ : الإظهار والإدغام إظهار

طريق المستنير

من كتاب المستنير

لأبي طاهر أحمد بن علي بن سوار البغدادي

عن الشرمقاني عن الطبري عن أحمد بن عثمان بن بويان، كما في جدول رقم ٤

طريق المستنيرطريق الشاطبية

حركتان

١. المنفصل: قصر أو توسط

٦ حركات

٢. المتصل: التوسط ٤ حركات

٣. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها الإثبات في الأعراف والحذف في الباقي

إدخال

٤. ﴿أَوْ نَتَّبِعْكُمْ﴾: الإدخال أو عدمه

عدم الإدخال

٥. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه

تسهيل

٦. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل

إبدال

٧. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل

ضم الهاء

٨. ﴿ثُمَّ هُوَ﴾: إسكان الهاء

إثبات

٩. ﴿الدَّاعِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها

حذف

١٠. ﴿دَعَانِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها

إسكان

١١. ﴿فَنِعَمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس

١٢. ﴿التَّوَرَّطَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل
الفتح
١٣. باب ﴿ءَاذَكَرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
إبدال
١٤. ﴿يَلْهَثُ ذَلِكُ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إدغام
١٥. ﴿وَالْمُؤْتَفِكَةَ﴾ : الهمز
إبدال
١٦. ﴿هَارٍ﴾ : إمالة
فتح
١٧. ﴿أَزْكَبَ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إدغام
١٨. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
١٩. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها
صلة
٢٠. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط
قصر
٢١. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة
عدم الصلة
٢٢. ﴿فُرِّقِي﴾ وجهان: الترفيق أو التفخيم
تفخيم
٢٣. ﴿ءَاتَنِئَ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف
حذف
٢٤. ﴿يَسَ وَالْقُرَّءَانِ﴾ : إظهار
إدغام
٢٥. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس
إسكان
٢٦. ﴿رَبِّيَ إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح
فتح
٢٧. ﴿عَادَاً أَلْأُولَى﴾ : إبتداءً ثلاثة أوجه وصلاً دون همز، وإبتداءً: (أَلْأُولَى)
٢٨. ﴿مَالِيَةَ ﴿١٨﴾ هَلَكَ﴾ : الإظهار والإدغام
إظهار

طريق الروضة

من كتاب الروضة في القراءات الإحدى عشرة

لأبي علي الحسن بن محمد البغدادي المالكي (ت: ٤٣٨هـ)

عن عبيد الله بن أبي مسلم الفرضي عن أحمد بن عثمان بن بويان، كما في جدول رقم ٥

<u>طريق الشاطبية</u>	<u>طريق الروضة</u>
١. المنفصل: قصر أو توسط	قصر حركتان
٢. المتصل: التوسط ٤ حركات	٦ حركات
٣. صلة ميم الجمع: وجهان الصلة وعدم الصلة	إسكان
٤. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها	حذف
٥. ﴿أَوْزَنْتُمْ﴾: الإدخال أو عدمه	إدخال
٦. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه	عدم الإدخال
٧. ﴿يَشَاءُ إِلَيَّ﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل	التسهيل
٨. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل	الإبدال
٩. ﴿يُمِلُّ هُوَ﴾: ضم الهاء	إسكان الهاء
١٠. ﴿الدَّاعِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها	إثبات
١١. ﴿دَعَانِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها	حذف
١٢. ﴿فَنِعْمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس	إسكان

١٣. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل
الفتح
١٤. باب ﴿الذِّكْرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
إبدال
١٥. ﴿يَلْهَثُ ذَلِكُ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إدغام
١٦. ﴿هَارٍ﴾ إمالة :
فتح
١٧. ﴿أَرْكَبَ مَعْنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
الإدغام
١٨. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
١٩. ﴿تُرْزِقَانِهِ﴾ : الصلة أو عدمها
الصلة
٢٠. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط
توسط
٢١. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً
الهمز
٢٢. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة
عدم الصلة
٢٣. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترقيق أو التفتيح
التفتيح
٢٤. ﴿ءَاتَنِينَ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف
حذف
٢٥. ﴿يَسَ وَالْقُرْءَانَ﴾ : إظهار
إدغام
٢٦. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس
إسكان
٢٧. ﴿رَبِّي إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح
فتح
٢٨. ﴿عَادَا أَلْأُولَى﴾ وصلًا بالهمز وإبتداءً ٣ أوجه، وصلًا دون همز، وإبتداءً: (أَلْأُولَى)
إظهار
٢٩. ﴿مَائِيَّةٌ ٣٨ هَلَكَ﴾ : الإظهار والإدغام
إظهار

طريق التذكرة

من كتاب التذكرة في القراءات الثمان

لأبي الحسن طاهر بن عبد المنعم بن غلبون (ت ٣٩٩ هـ)

عن عبد المنعم بن غلبون عن صالح بن إدريس عن علي بن سعيد الفزاز كما في جدول ٦

الفرق بين طريق الشاطبية وطريق التذكرة

<u>طريق التذكرة</u>	<u>طريق الشاطبية</u>
٣ حركات	١. المنفصل: قصر أو توسط
٣ حركات	٢. المتصل: التوسط ٤ حركات
حذف	٣. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها
إدخال	٤. ﴿أَوْ تَبْعُكُمْ﴾: الإدخال أو عدمه
عدم الإدخال	٥. ﴿أَمْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه
الحذف	٦. ﴿الدَّاعِ، دَعَانِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها
اختلاس	٧. ﴿فَنِعْمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس
تقليل	٨. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل
التسهيل	٩. باب ﴿الذِّكْرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
إدغام	١٠. ﴿يَلْهَثْ ذَلِكْ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار

١١. ﴿هَارٍ﴾ : إمالة فتح
١٢. ﴿أَرْكَبَ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار الإدغام
١٣. ﴿تَأَمَّنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام إشمام
١٤. ﴿تُرْزَقَانِهِ﴾ : الصلة أو عدمها الصلة
١٥. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط توسط
١٦. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : فتح الهاء والياء تقليل الهاء والياء
١٧. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً الهمز
١٨. ﴿يَأْتِيَهُ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة عدم الصلة
١٩. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترفيق أو التفخيم التفخيم
٢٠. ﴿ءَاتِنِ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف الإثبات
٢١. ﴿مَخْصُمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس اختلاس
٢٢. ﴿مَالِيَةً﴾ (٣٨) هَلَكَ : الإظهار والإدغام إظهار

طريق الهادي من كتاب الهادي

لأبي عبد الله محمد بن سفيان القيرواني المالكي (ت ٤١٥ هـ)
عن عبد المنعم بن غلبون عن صالح بن إدريس عن علي بن سعيد القزاز كما في جدول ٦

الفرق بين طريق الشاطبية وطريق الهادي

<u>طريق الهادي</u>	<u>طريق الشاطبية</u>
٣ حركات	١. المنفصل: قصر أو توسط
٦ حركات	٢. المتصل: التوسط ٤ حركات
حذف	٣. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها
إدخال	٤. ﴿أَوْ نَبِّئُكُمْ﴾: الإدخال أو عدمه
عدم الإدخال	٥. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه
التسهيل ٥.	٦. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل
الإبدال	٧. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
الحذف	٨. ﴿أَلَدَّاعِ، دَعَانِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها
اختلاس	٩. ﴿فَنِعَمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس

١٠. ﴿التَّوَرُّنَةُ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل
تقليل
١١. باب ﴿ءَالذَّكَرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
إبدال
١٢. ﴿يَلْهَثُ ذَٰلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إدغام
١٣. ﴿أَرْكَبُ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
الإدغام
١٤. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
١٥. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها
الصلة
١٦. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط
قصر
١٧. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة
عدم الصلة
١٨. ﴿فِرْقِي﴾ وجهان: الترفيق أو التفخيم
التفخيم
١٩. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس
اختلاس
٢٠. ﴿رَبِّيَ إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح
فتح
٢١. ﴿مَالِيَةَ ۖ هَلَاكَ﴾ : الإظهار والإدغام
إظهار

طريق التبصرة من كتاب كتاب التبصرة

لأبي محمد مكي بن أبي طالب القيسي القيرواني
(ت ٤٣٧ هـ)

عن عبد المنعم بن غلبون عن صالح بن إدريس عن علي بن سعيد القزاز كما في جدول ٧

الفرق بين طريق الشاطبية وطريق التبصرة

طريق التبصرة

طريق الشاطبية

٣ حركات

١. المنفصل: قصر أو توسط

٦ حركات

٢. المتصل: التوسط ٤ حركات

إسكان

٣. صلة ميم الجمع: وجهان الصلة وعدم الصلة

حذف

٤. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها

إدخال

٥. ﴿أَوْ تَنْبُكُمُ﴾: الإدخال أو عدمه

عدم الإدخال

٦. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه

التسهيل

٧. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل

الإبدال

٨. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل

الحذف

٩. ﴿أَلَدَّاعِ، دَعَانِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها

١٠. ﴿فَنِعْمًا﴾ : الإسكان أو الاختلاس
اختلاس
١١. ﴿تَعَدُّوْا﴾ : الإسكان أو الاختلاس
اختلاس
١٢. ﴿يَهْدِي﴾ : الإسكان أو الاختلاس
إسكان
١٣. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل
تقليل
١٤. باب ﴿ءَالذَّكَرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
إبدال
١٥. ﴿يَلْهَثُ ذَٰلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إدغام
١٦. ﴿أَرْكَبُ مَعْنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
الإدغام
١٧. ﴿تَأْتِنَا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
١٨. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها
الصلة
١٩. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : فتح الهاء والياء
فتح أو تقليل
٢٠. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً
الهمز
٢١. ﴿فِرْقِي﴾ وجهان: الترقيق أو التفتيح
ترقيق
٢٢. ﴿ءَاتِنِي﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف
الإثبات
٢٣. ﴿عَادَاً أَلْوِي﴾ : إبتداءً ثلاثة أوجه
﴿أَلْوِي﴾ و﴿أَلْوِي﴾
٢٤. ﴿مَائِيَّةٌ﴾ (٢٨) هَلَكٌ : الإظهار والإدغام
إظهار
٢٥. ﴿أَرْتَخَلُّكُمْ﴾ [المرسلات: ٢٠] : إدغام كامل
وجهان: كامل أو ناقص

طريق الإعلان من كتاب الإعلان

لأبي القاسم عبد الرحمن بن إسماعيل الصفراوي (ت ٦٣٦ هـ)
عن عبد المنعم بن غلبون عن صالح بن إدريس عن علي بن سعيد القزاز كما في جدول ٧

الفرق بين طريق الشاطبية وطريق الإعلان

<u>طريق الشاطبية</u>	<u>طريق الإعلان</u>
١. المنفصل: قصر أو توسط	٢ أو ٣ حركات
٢. المتصل: التوسط ٤ حركات	٤ حركات
٣. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها	حذف
٤. ﴿أَوْ نَنْتَكُمُ﴾: الإدخال أو عدمه	إدخال
٥. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل	التسهيل
٦. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل	الإبدال
٧. ﴿الدَّاعِ، دَعَانٍ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها	الحذف
٨. ﴿فَنِعْمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس	اختلاس
٩. ﴿تَعْدُوْا﴾: الإسكان أو الاختلاس	اختلاس
١٠. ﴿يَهْدَى﴾: الإسكان أو الاختلاس	إسكان

١١. ﴿تَخْصِمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس
اختلاس
١٢. ﴿يَلْهَثُ ذَلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إدغام
١٣. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
١٤. ﴿تُرْزَقَانِهِ﴾ : الصلة أو عدمها
الصلة
١٥. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط
توسط
١٦. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : فتح الهاء والياء
تقليل الهاء والياء
١٧. ﴿يَأْتِيَهُ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة
عدم الصلة
١٨. ﴿رَبِّيَ إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح
فتح
١٩. ﴿مَالِيَةً﴾ (٣٨) هَلَكَ : الإظهار والإدغام
إظهار

طريق روضة الظلمنكي من كتاب الروضة

لأبي عمر أحمد بن عبد الله بن لب الظلمنكي (ت ٤٢٩ هـ)
عن عبد المنعم بن غلبون عن صالح بن إدريس عن علي بن سعيد الفزاز كما في جدول ٧

الفرق بين طريق الشاطبية وطريق الروضة

<u>طريق الشاطبية</u>	<u>طريق الروضة</u>
١. المنفصل: قصر أو توسط	حركتان
٢. المتصل: التوسط ٤ حركات	٤ حركات
٣. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها	حذف
٤. ﴿أَوْ نَبِيُّكُمْ﴾: الإدخال أو عدمه	إدخال
٥. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه	عدم الإدخال
٦. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل	التسهيل ٥.
٧. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل	الإبدال
٨. ﴿الْدَاعِ، دَعَانِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها	الحذف
٩. ﴿فَنَعَمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس	اختلاس
١٠. ﴿تَعَدُّوْا﴾: الإسكان أو الاختلاس	اختلاس

١١. ﴿يَهْدَى﴾: الإسكان أو الاختلاس إسكان
١٢. ﴿التَّوَرَنَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل تقليل
١٣. باب ﴿الذَّكَرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل إبدال
١٤. ﴿يَلْهَثُ ذَلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إدغام
١٥. ﴿هَارٍ﴾: إمالة فتح
١٦. ﴿أَرْكَبُ مَعْنَاً﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار الإدغام
١٧. ﴿تَأْمِنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام إشمام
١٨. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾: الصلة أو عدمها الصلة
١٩. ﴿كَهَيْعَصَ﴾: العين إشباع أو توسط توسط
٢٠. ﴿كَهَيْعَصَ﴾: فتح الهاء والياء تقليل الهاء والياء
٢١. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة عدم الصلة
٢٢. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترقيق أو التفتيح ترقيق
٢٣. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾: إسكان أو اختلاس اختلاس
٢٤. ﴿رَبِّيَ إِنَّ﴾: إسكان أو فتح فتح
٢٥. ﴿عَادًا الْأُولَى﴾: إبتداءً ثلاثة أوجه أُولَى وُلُوَى
٢٦. ﴿مَالِيَةً﴾ (٣٨) هَلَكَ: الإظهار والإدغام إظهار

طريق تلخيص العبارات من كتاب تلخيص العبارات للحسن بن خلف بن بليمة القيرواني

عن عبد الله السامري عن محمد بن شنبوذ عن الحسن بن أبي مهران كما في جدول ٨

<u>طريق الشاطبية</u>	<u>طريق التلخيص</u>
١. المنفصل: قصر أو توسط	حركتان
٢. المتصل: التوسط ٤ حركات	٣ حركات
٣. صلة ميم الجمع: وجهان الصلة وعدم الصلة	الصلة
٤. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها	حذف
٥. ﴿أَوْ تَنْتَكُمُ﴾: الإدخال أو عدمه	إدخال
٦. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه	عدم الإدخال
٧. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾: وجهان: الإبدال أو التسهيل	تسهيل
٨. ﴿أَلْدَاعِ، دَعَانِ﴾: وجهان: حذف الياء أو إثباتها	حذف
٩. ﴿فَنِعْمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس	اختلاس
١٠. ﴿تَعْدُوا﴾: الإسكان أو الاختلاس	اختلاس
١١. ﴿يَهْدَى﴾: الإسكان أو الاختلاس	إسكان
١٢. ﴿أَلتَّوْرَةَ﴾: وجهان: الفتح أو التقليل	تقليل

١٣. باب ﴿ءَآذِ كَرِيْنٍ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل إبدال
١٤. ﴿يَلْهَثْ ذَٰلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إدغام
١٥. ﴿وَأَلْمُوتِفِكَ﴾ : الهمز إبدال
١٦. ﴿أَرْكَبْ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إدغام
١٧. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام إشمام
١٨. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها صلة
١٩. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط توسط
٢٠. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : فتح الهاء والياء تقليل الهاء والياء
٢١. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً همز
٢٢. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة عدم الصلة
٢٣. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترقيق أو التفخيم تفخيم
٢٤. ﴿ءَاتَنِيَّ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف إثبات
٢٥. ﴿يَسَ﴾ : فتح الياء تقليل الياء
٢٦. ﴿مَخْصِمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس فتح الخاء ﴿مَخْصِمُونَ﴾
٢٧. ﴿رَبِّيْ إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح إسكان
٢٨. ﴿عَادًا أَلْوَى﴾ وصلًا بالهمز، وإبتداءً ثلاثة أوجه. وصلًا: دون همز، وإبتداءً (أَلْوَى) (
٢٩. ﴿مَائِيَّ ۞ هَلَكَ﴾ : الإظهار والإدغام إظهار

طريق المجتبى من كتاب المجتبى

لأبي القاسم عبد الجبار بن أحمد الطرسوسي (ت ٤٢٠ هـ)

عن عبد الله السامري عن محمد بن شنبوذ عن الحسن بن أبي مهران كما في جدول ٨

طريق المجتبى

طريق الشاطبية

- | | |
|-------------|---|
| حركاتان | ١. المنفصل: قصر أو توسط |
| ٤ حركات | ٢. المتصل: التوسط ٤ حركات |
| إسكان | ٣. صلة ميم الجمع: وجهان الصلة وعدم الصلة |
| حذف | ٤. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها |
| عدم الإدخال | ٥. ﴿أَوْزَيْتُمْ﴾: الإدخال أو عدمه |
| عدم الإدخال | ٦. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه |
| تسهيل | ٧. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل |
| حذف | ٨. ﴿الِدَاعِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها |
| إثبات | ٩. ﴿دَعَانِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها |
| إسكان | ١٠. ﴿فَنِعْمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس |

١١. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل
تقليل
١٢. باب ﴿الذِّكْرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
إبدال
١٣. ﴿يَلْهَثَ ذَلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إدغام
١٤. ﴿وَالْمُؤْتَفِكَةَ﴾ : الهمز
بالهمز والإبدال
١٥. ﴿أَرْكَبَ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إدغام
١٦. ﴿تَأْتِنَا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
١٧. ﴿تُرْزَقَانِهِ﴾ : الصلة أو عدمها
صلة
١٨. ﴿كَهَيْعَصٍ﴾ : العين إشباع أو توسط
توسط
١٩. ﴿كَهَيْعَصٍ﴾ : فتح الهاء والياء
تقليل الهاء والياء
٢٠. ﴿يَأْتِيَهُ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة
عدم الصلة
٢١. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترفيق أو التفخيم
تفخيم
٢٢. ﴿ءَاتِنْنَ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف
حذف
٢٣. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس
إسكان
٢٤. ﴿رَبِّيْ إِنْ﴾ : إسكان أو فتح
إسكان
٢٥. ﴿عَادًا أَلْوَى﴾ : ابتداءً ثلاثة أوجه
إبتداءً ﴿الْوَى﴾
٢٦. ﴿مَالِيَةً﴾ (٣٨) هَلَكَ : الإظهار والإدغام
إظهار

طريق القاصد من كتاب القاصد

لأبي القاسم عبد الرحمن بن الحسن القرطبي (ت ٤٤٦ هـ)
عن عبد الله السامري عن محمد بن شنبوذ عن الحسن بن أبي مهران كما في جدول ٨
الفرق بين طريق الشاطبية وطريق القاصد

<u>طريق القاصد</u>	<u>طريق الشاطبية</u>
حركتان	١. المنفصل: قصر أو توسط
٦ حركات	٢. المتصل: التوسط ٤ حركات
حذف	٣. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها
إدخال	٤. ﴿أَوْزَنْتُمْ﴾: الإدخال أو عدمه
عدم الإدخال	٥. ﴿أَوْ شَهْدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه
تسهيل	٦. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل
إبدال	٧. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
حذف	٨. ﴿أَلْدَاعِ، دَعَانِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها
اختلاس	٩. ﴿فَنِعْمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس

١٠. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل
تقليل
١١. باب ﴿الذِّكْرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
إبدال
١٢. ﴿يَلْهَثُ ذَٰلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إدغام
١٣. ﴿وَالْمُؤْتَفِكَةَ﴾ : الهمز
بالهمز وإبدال
١٤. ﴿أَرْكَبَ مَعْنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إدغام
١٥. ﴿تَأْتِنَا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
١٦. ﴿تُرْزَقَانِهِ﴾ : الصلة أو عدمها
صلة
١٧. ﴿كَهَيْعَصٍ﴾ : العين إشباع أو توسط
توسط
١٨. ﴿كَهَيْعَصٍ﴾ : فتح الهاء والياء
تقليل الهاء والياء
١٩. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً
إبدال
٢٠. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة
عدم الصلة
٢١. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترقيق أو التفتيح
ترقيق
٢٢. ﴿مَخْصُمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس
اختلاس
٢٣. ﴿رَبِّيَ إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح
فتح
٢٤. ﴿عَادًا الْأُولَى﴾ : ابتداءً ثلاثة أوجه
إبتداءً ﴿الْأُولَى﴾
٢٥. ﴿مَالِيَةً﴾ (٣٨) هَلَكَ : الإظهار والإدغام
إظهار

طريق جامع البيان من كتاب جامع البيان

لأبي عمرو عثمان بن سعيد الداني (ت ٤٤٤ هـ)

عن فارس عن السامري عن ابن شنبوذ عن الحسن بن أبي مهران كما في جدول ٨

الفرق بين طريق الشاطبية وطريق جامع البيان

<u>طريق الشاطبية</u>	<u>طريق جامع البيان</u>
١. المنفصل: قصر أو توسط	حركتان
٢. المتصل: التوسط ٤ حركات	٣ حركات
٣. صلة ميم الجمع: وجهان الصلة وعدم الصلة	الصلة
٤. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها	حذف
٥. ﴿أَوْ نَبِيُّكُمْ﴾: الإدخال أو عدمه	عدم إدخال
٦. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه	عدم الإدخال
٧. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل	تسهيل
٨. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل	إبدال
٩. ﴿يُمِلُّ هُوَ﴾: ضم الهاء	إسكان الهاء
١٠. ﴿الدَّاعِ، دَعَانٍ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها	حذف

١١. ﴿فَنِعْمًا﴾ : الإسكان أو الاختلاس إسكان
١٢. ﴿مَخْصُمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس إسكان
١٣. ﴿التَّوَرْنَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل تقليل
١٤. ﴿يَلْهَثُ ذَٰلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إدغام
١٥. ﴿وَالْمُؤْتَفِكَةَ﴾ : الهمز إبدال
١٦. ﴿أَرْكَبَ مَعْنًا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إظهار
١٧. ﴿تَأْتِنَا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام إشمام
١٨. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها صلة
١٩. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط أو إشباع توسط أو إشباع
٢٠. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : فتح الهاء والياء تقليل الهاء والياء
٢١. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً إبدال
٢٢. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة الصلة
٢٣. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترقيق أو التفتيح ترقيق
٢٤. ﴿ءَاتِنِي﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف إثبات
٢٥. ﴿يَسَ وَالْقُرْءَانَ﴾ : إظهار إدغام
٢٦. ﴿مَالِيَةً﴾ (٣٨) هَلَكَ : الإظهار والإدغام إظهار

طريق السبعة

من كتاب السبعة في القراءات

لأبي بكر أحمد بن موسى بن مجاهد التميمي البغدادي

عن أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهران الجمال كما في جدول ٩

طريق السبعةطريق الشاطبية

حركتان

١. المنفصل: قصر أو توسط

٤ حركات

٢. المتصل: التوسط ٤ حركات

حذف

٣. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها

إدخال

٤. ﴿أَوْ نَتَّبِعْكُمْ﴾: الإدخال أو عدمه

عدم الإدخال

٥. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه

تسهيل

٦. ﴿بِالسُّورِ إِلَّا﴾: وجهان: الإبدال أو التسهيل

إظهار

٧. ﴿وَيُعَذِّبُ مَنْ﴾: إدغام

إثبات وصلًا، حذف وقفًا

٨. ﴿الدَّاعِ﴾: وجهان: حذف الياء أو إثباتها

حذف

٩. ﴿دَعَانِ﴾: وجهان: حذف الياء أو إثباتها

إسكان

١٠. ﴿فَنِعْمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس

تقليل

١١. ﴿التَّوْرَةَ﴾: وجهان: الفتح أو التقليل

١٢. باب ﴿ءَالذَّكَرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل إبدال
١٣. ﴿يَلْهَثُ ذَّلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إظهار
١٤. ﴿أَرْكَبُ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إظهار
١٥. ﴿تَأْتِنَا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام إشمام
١٦. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها صلة
١٧. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط إشباع
١٨. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : فتح الهاء والياء تقليل الهاء والياء
١٩. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً إبدال
٢٠. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة صلة
٢١. ﴿فِرْقِي﴾ وجهان: الترقيق أو التفخيم تفخيم
٢٢. ﴿ءَاتِنِي﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف إثبات
٢٣. ﴿يَسَ﴾ : فتح الياء فتح أو تقليل الياء
٢٤. ﴿مَخْصُمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس إسكان
٢٥. ﴿رَبِّيَ إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح فتح
٢٦. ﴿عَادًا أَلْأُولَى﴾ : إبتداءً ثلاثة أوجه إبتداءً ﴿أَلْأُولَى﴾
٢٧. ﴿مَالِيَةً﴾ (٣٨) هَلَكَ : الإظهار والإدغام إظهار

طريق المبهج من كتاب المبهج

لعبدالله بن علي سبط الخياط البغدادي

عن أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهران الجمال كما في جدول ٩

<u>طريق الشاطبية</u>	<u>طريق المبهج</u>
١. المنفصل: قصر أو توسط	٣ حركات
٢. المتصل: التوسط ٤ حركات	٦ حركات
٣. الغنة عند (ل،ر): لاغنة	الغنة أو عدمها
٤. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها	حذف
٥. ﴿أَوْ تَنْعَمُ﴾: الإدخال أو عدمه	إدخال
٦. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه	عدم الإدخال
٥. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل	تسهيل
٦. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل	إبدال
٧. ﴿ثُمَّ هُوَ﴾: إسكان الهاء	ضم الهاء
٨. ﴿وَيُعَذِّبُ مَنْ﴾: إدغام	إظهار
٩. ﴿الدَّاعِ، دَعَانٍ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها	حذف

١٠. ﴿فَنِعْمًا﴾ : الإسكان أو الاختلاس إسكان
١١. ﴿التَّورِنَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل تقليل
١٢. باب ﴿الذِّكْرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل إبدال
١٣. ﴿يَلْهَثُ ذَلِكُ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إظهار
١٤. ﴿أَرْكَبُ مَعْنًا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إدغام
١٥. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام إشمام
١٦. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها صلة
١٧. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط قصر
١٨. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياء إبدال
١٩. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة صلة
٢٠. ﴿فِرْقِي﴾ وجهان: الترقيق أو التفخيم تفخيم
٢١. ﴿ءَاتِنِي﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف حذف
٢٢. ﴿يَسَ وَالْقُرْءَانَ﴾ : إظهار إدغام
٢٣. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس إسكان
٢٤. ﴿رَبِّيَ إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح فتح
٢٥. ﴿عَادًا الْأُولَى﴾ : ابتداءً ثلاثة أوجه ابتداءً ﴿الْأُولَى﴾
٢٦. ﴿مَائِيَّةٌ (٢٨) هَلَكُ﴾ : الإظهار والإدغام إظهار

طريق الغاية من كتاب الغاية

لأبي بكر أحمد بن الحسين بن مهران

عن أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهران الجمال كما في جدول ٩

<u>طريق الغاية</u>	<u>طريق الشاطبية</u>
حركتان	١. المنفصل: قصر أو توسط
٣ حركات	٢. المتصل: التوسط ٤ حركات
الغنة أو عدمها	٣. الغنة عند (ل،ر): لاغنة
حذف	٤. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها
إدخال	٥. ﴿أَوْ نَبِيُّكُمْ﴾: الإدخال أو عدمه
إدخال	٦. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه
تسهيل	٧. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل
تسهيل	٨. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
إسكان الهاء	٩. ﴿يُمِلُّ هُوَ﴾: ضم الهاء
حذف	١٠. ﴿الْدَاعِ، دَعَانِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها
إسكان	١١. ﴿فَنِعْمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس
الفتح	١٢. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل
إبدال	١٣. باب ﴿ءَ الذِّكْرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل

١٤. ﴿يَلْهَثُ ذَٰلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إدغام
١٥. ﴿وَالْمُؤْتَفِكَةَ﴾ : الهمز
إبدال
١٦. ﴿هَارٍ﴾ : إمالة
فتح
١٧. ﴿أَرْكَبَ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إظهار
١٨. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
١٩. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها
صلة
٢٠. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط
قصر
٢١. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً
إبدال
٢٢. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة
عدم الصلة
٢٣. ﴿فَرِيقٍ﴾ وجهان: الترقيق أو التفتيح
تفتيح
٢٤. ﴿ءَاتَيْنِيَّ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف
حذف
٢٥. ﴿يَسَّ وَالْقُرَّانِ﴾ : إظهار
إدغام
٢٦. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس
إسكان
٢٧. ﴿رَبِّيَ إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح
فتح
٢٨. ﴿عَادًا أَلَّوْلَى﴾ : ابتداءً ثلاثة أوجه
إبتداءً ﴿أَلَّوْلَى﴾
٢٩. ﴿مَالِيَةَ ۝ هَلْكَ﴾ : الإظهار والإدغام
إظهار
٣٠. ﴿الْمُتَخَلِّفُ﴾ [المرسلات: ٢٠]: إدغام كامل
وجهان: كامل أو ناقص

طريق التجريد من كتاب التجريد

لعبد الرحمن بن أبي بكر بن عتيق الصقلي المعروف بالفحام
عن الفارسي عن السعيدي عن النقاش عن ابن أبي مهران الجمال كما في جدول ١٠

<u>طريق الشاطبية</u>	<u>طريق التجريد</u>
١. المنفصل: قصر أو توسط	حركتان
٢. المتصل: التوسط ٤ حركات	٤ حركات
٣. صلة ميم الجمع: وجهان الصلة وعدم الصلة	إسكان
٤. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها	حذف
٥. ﴿أَوْ نَبِّئُكُمْ﴾: الإدخال أو عدمه	إدخال
٦. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه	عدم الإدخال
٧. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل	تسهيل
٨. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل	إبدال
٩. ﴿الدَّاعِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها	حذف
١٠. ﴿دَعَانِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها	إثبات
١١. ﴿فَنِعْمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس	إسكان
١٢. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل	الفتح

١٣. باب ﴿ءَآذِكَرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل إبدال
١٤. ﴿يَلْهَثُ ذَلِكُ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إدغام
١٥. ﴿وَأَلْمُوتَفِكَةَ﴾ : الهمز بالهمز والإبدال
١٦. ﴿هَارٍ﴾ : إمالة فتح
١٧. ﴿أَرْكَبُ مَعْنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إدغام
١٨. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام إشمام
١٩. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها عدم الصلة
٢٠. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط أو إشباع قصر أو توسط أو إشباع
٢١. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً إبدال
٢٢. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة عدم الصلة
٢٣. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترقيق أو التفتيح ترقيق
٢٤. ﴿ءَاتِنِيَّ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف حذف
٢٥. ﴿يَسَ وَالْقُرَّانِ﴾ : إظهار إدغام
٢٦. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس إسكان
٢٧. ﴿رَبِّيَ إِنِّ﴾ : إسكان أو فتح فتح
٢٨. ﴿عَادَا أَلْوَلِيَّ﴾ وصلًا: بالهمز، وإبتداءً ثلاثة أوجه. وصلًا: دون همز، وإبتداءً (أَلْوَلِيَّ)
٢٩. ﴿مَائِيَّةٌ﴾ (٢٨) هَلَكُ : الإظهار والإدغام إظهار

طريق التلخيص
من كتاب التلخيص
لأبي معشر عبدالكريم بن عبدالله الطبري

عن الزيدي عن النقاش عن ابن أبي مهران الجمال كما في جدول ١٠

<u>طريق الشاطبية</u>	<u>طريق التلخيص</u>
١. المنفصل: قصر أو توسط	القصر
٢. المتصل: التوسط ٤ حركات	٦ حركات
٣. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها	حذف
٤. ﴿أَوْ نَبِّئُكُمْ﴾: الإدخال أو عدمه	إدخال
٥. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه	عدم الإدخال
٦. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل	التسهيل
٧. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل	الإبدال
٨. ﴿يُمِلُّ هُوَ﴾: ضم الهاء	إسكان الهاء
٩. ﴿وَيُعَذِّبُ مَنْ﴾: إدغام	إظهار
١٠. ﴿فَنِعَمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس	إسكان
١١. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل	تقليل
١٢. باب ﴿ءَالذَّكَرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل	إبدال

١٣. ﴿يَلَهَثُ ذَٰلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
الإظهار
١٤. ﴿وَالْمُؤْتَفِكَةَ﴾ : الهمز
إبدال
١٥. ﴿هَارٍ﴾ : إمالة
وجهان
١٦. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
١٧. ﴿تُرْزِقَانِهِ﴾ : الصلة أو عدمها
الصلة
١٨. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط
قصر
١٩. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : فتح الهاء والياء
تقليل الهاء والياء
٢٠. ﴿طه﴾ : فتح الطاء
تقليل الطاء
٢١. ﴿طه﴾ : فتح الهاء
تقليل الهاء
٢٢. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترقيق أو التفخيم
التفخيم
٢٣. ﴿ءَاتَنِءَ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف
حذف
٢٤. ﴿يَسَ﴾ : فتح الياء
تقليل الياء
٢٥. ﴿يَسَ وَالْقُرْءَانَ﴾ : إظهار
إدغام
٢٦. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس
إسكان
٢٧. ﴿رَبِّيَ إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح
فتح
٢٨. ﴿عَادًا أَلْوَلَى﴾ : إبتداءً ثلاثة أوجه. وصلًا: وجهان، إبتداءً: أَلْوَلَى، لُوَلَى، أَلْوَلَى
إظهار
٢٩. ﴿مَالِيَةَ ۝ (١٨) مَلِكٌ﴾ : الإظهار والإدغام
إظهار

طريق الكفاية الكبرى من كتاب الكفاية الكبرى

لأبي العز محمد بن الحسين القلانسي

عن الواسطي عن النهراوني عن النقاش عن ابن أبي مهران الجمال كما في جدول ١١

طريق الكفاية

طريق الشاطبية

- | | |
|----------|---|
| حركاتان | ١. المنفصل: قصر أو توسط |
| ٦ حركات | ٢. المتصل: التوسط ٤ حركات |
| إسكان | ٣. صلة ميم الجمع: وجهان الصلة وعدم الصلة |
| حذف | ٤. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها |
| إدخال | ٥. ﴿أَوْ نَتَعْمَر﴾: الإدخال أو عدمه |
| إدخال | ٦. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه |
| إبدال | ٧. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل |
| إبدال | ٨. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل |
| ضم الهاء | ٩. ﴿ثُمَّ هُوَ﴾: إسكان الهاء |
| إظهار | ١٠. ﴿وَيُعَذِّبُ مَنْ﴾: إدغام |
| حذف | ١١. ﴿الدَّاعِ، دَعَانٍ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها |
| إسكان | ١٢. ﴿فَنِعْمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس |

١٣. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل
فتح
١٤. باب ﴿الذِّكْرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
إبدال
١٥. ﴿يَلْهَثُ ذَٰلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إظهار
١٦. ﴿وَالْمُؤْتَفِكَةَ﴾ : الهمز
بالهمز والإبدال
١٧. ﴿هَارٍ﴾ : إمالة
فتح
١٨. ﴿أَرْكَبَ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إظهار
١٩. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
٢٠. ﴿تُرْزِقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها
صلة
٢١. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط
قصر أو توسط
٢٢. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً
إبدال
٢٣. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة
عدم الصلة
٢٤. ﴿فِرْقِي﴾ وجهان: الترفيق أو التفخيم
تفخيم
٢٥. ﴿ءَاتَيْنِي﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف
حذف
٢٦. ﴿يَسَ وَالْقُرْءَانَ﴾ : إظهار
إدغام
٢٧. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس
إسكان
٢٨. ﴿رَبِّي إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح
فتح
٢٩. ﴿مَائَةٍ ۞ هَلَاكَ﴾ : الإظهار والإدغام
إظهار

طريق روضة المعدل من كتاب روضة الحفاظ

لأبي إسماعيل موسى بن الحسين بن إسماعيل المعدل

عن الصفار عن الحمادي عن النقاش عن ابن أبي مهران الجمال كما في جدول ١٢

<u>طريق الشاطبية</u>	<u>طريق روضة المعدل</u>
١. المنفصل: قصر أو توسط	حركتان
٢. المتصل: التوسط ٤ حركات	٣ حركات
٣. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها	حذف
٤. ﴿أَوْ تَبِعُكُمْ﴾: الإدخال أو عدمه	إدخال
٥. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه	عدم الإدخال
٦. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل	تسهيل
٧. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل	إبدال
٨. ﴿ثُمَّ هُوَ﴾: إسكان الهاء	ضم الهاء
٩. ﴿وَيُعَذِّبُ مَنْ﴾: إدغام	إظهار
١٠. ﴿الدَّاعِ، دَعَانِ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها	حذف
١١. ﴿فَنِعَمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس	إسكان
١٢. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل	الفتح
١٣. باب ﴿ءَالذَّكَرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل	إبدال

١٤. ﴿يَلْهَثُ ذُّلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إظهار
١٥. ﴿وَالْمُؤْتَفِكَةَ﴾ : الهمز همز
١٦. ﴿هَارٍ﴾ : إمالة فتح
١٧. ﴿أَرْكَبُ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إظهار
١٨. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام إشمام
١٩. ﴿تُرْزِقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها صلة
٢٠. ﴿كَهَيْعَصٍ﴾ : العين إشباع أو توسط قصر
٢١. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً همز
٢٢. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة عدم الصلة
٢٣. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترقيق أو التفتيح تفتيح
٢٤. ﴿ءَاتَنِئَ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف حذف
٢٥. ﴿يَسَ وَالْقُرْءَانَ﴾ : إظهار إدغام
٢٦. ﴿مَخْصِمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس إسكان
٢٧. ﴿الْتَّلَاقِ وَالْتَّنَادِ﴾ : حذف إثبات
٢٨. ﴿رَبِّي إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح فتح
٢٩. ﴿عَادًا أَلْوَلِيَّ﴾ : ابتداء ثلاثة أوجه ابتداء ﴿أَلْوَلِيَّ، لُؤْلِيَّ﴾
٣٠. ﴿مَالِيَةً﴾ (٨) هَلَكَ : الإظهار والإدغام إظهار

طريق الإرشاد من كتاب الإرشاد

لأبي العز محمد بن الحسين بن بندار القلانسي

عن غلام الهراس عن الحمامي عن النقاش عن ابن أبي مهران الجمال كما في جدول ١٢

طريق الإرشاد

طريق الشاطبية

١. المنفصل: قصر أو توسط
٢. المتصل: التوسط ٤ حركات
٣. صلة ميم الجمع: وجهان الصلة وعدم الصلة
٤. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها
٥. ﴿أَيِّمَةً﴾: تسهيل
٦. ﴿أَوْ نَبِّئُكُمْ﴾: الإدخال أو عدمه
٧. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه
٨. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل
٩. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
١٠. ﴿ثُمَّ هُوَ﴾: إسكان الهاء
١١. ﴿وَيُعَذِّبُ مَنْ﴾: إدغام
١٢. ﴿الدَّاعِ، دَعَانٍ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها
١٣. ﴿فَنِعَمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس

حركتان

٦ حركات

إسكان

حذف

إبدالها ياءً (أَيِّمَةً)

إدخال

عدم الإدخال

إبدال

إبدال

ضم الهاء

إظهار

حذف

إسكان

١٤. ﴿التَّوَرَّاتِ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل
فتح
١٥. باب ﴿الذِّكْرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
إبدال
١٦. ﴿يَلْهَثُ ذَلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إظهار
١٧. ﴿هَارٍ﴾ إمالة
فتح
١٨. ﴿أَرْكَبَ مَعْنَاً﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إظهار
١٩. ﴿تَأَمَّنَا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
٢٠. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها
صلة
٢١. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط
قصر
٢٢. ﴿لَا هَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً
همز
٢٣. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة
عدم الصلة
٢٤. ﴿فِرْقِي﴾ وجهان: الترفيق أو التفخيم
تفخيم
٢٥. ﴿ءَاتَيْنِ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف
حذف
٢٦. ﴿يَسَ وَالْفُرَّانِ﴾ : إظهار
إدغام
٢٧. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس
إسكان
٢٨. ﴿رَبِّي إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح
فتح
٢٩. ﴿عَادًا الْأُولَى﴾ : ابتداءً ثلاثة أوجه
إبتداء ﴿الْأُولَى، لُؤْلَى﴾
٣٠. ﴿مَالِيَةً﴾ (٨) هَلَكَ : الإظهار والإدغام
إظهار

طريق كفاية الست

من كتاب الكفاية في القراءات الست

لعبدالله بن علي سبط الخياط البغدادي

قرأ بها الكندي على ابن الطبري على الخياط على الحمامي كما في جدول ١٣

<u>طريق الكفاية</u>	<u>طريق الشاطبية</u>
٣ حركات	١. المنفصل: قصر أو توسط
٦ حركات	٢. المتصل: التوسط ٤ حركات
حذف	٣. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها
إدخال	٤. ﴿أَوْ نَبِيُّكُمْ﴾: الإدخال أو عدمه
عدم الإدخال	٥. ﴿أَمْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه
تسهيل	٦. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل
إبدال	٧. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
ضم الهاء	٨. ﴿ثُمَّ هُوَ﴾: إسكان الهاء
إظهار	٩. ﴿وَيُعَذِّبُ مَنْ﴾: إدغام
حذف	١٠. ﴿الدَّاعِ، دَعَانٍ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها
إسكان	١١. ﴿فَنِعْمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس
فتح	١٢. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل

١٣. باب ﴿ءَآذِكَرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل إبدال
١٤. ﴿يَلْهَثُ ذَلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إظهار
١٥. ﴿هَارٍ﴾ : إمالة فتح
١٦. ﴿أَرْكَبَ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إظهار
١٧. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام إشمام
١٨. ﴿تُرْزَقَانِيءَ﴾ : الصلة أو عدمها صلة
١٩. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط قصر
٢٠. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياء همز
٢١. ﴿يَأْتِيءَ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة عدم الصلة
٢٢. ﴿فِرْقِي﴾ وجهان: الترقيق أو التفتخيم تفتخيم
٢٣. ﴿ءَاتَنِيءَ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف حذف
٢٤. ﴿يَسَ وَالْقُرْءَانَ﴾ : إظهار إدغام
٢٥. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس إسكان
٢٦. ﴿رَبِّي إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح فتح
٢٧. ﴿عَادَاً أَلْأُولَى﴾ : إبتداءً ثلاثة أوجه إبتداءً ﴿أَلْأُولَى، لُؤْلَى﴾
٢٨. ﴿مَالِيَةً﴾ (٣٨) هَلَكَ : الإظهار والإدغام إظهار

طريق غاية الاختصار من كتاب غاية الاختصار

لأبي العلاء الحسن بن أحمد الهمداني

عن الشيباني عن الخياط عن الحمامي عن النقاش عن ابن أبي مهران كما في جدول ١٣

<u>طريق الشاطبية</u>	<u>طريق الغاية</u>
التكبير: لا تكبير	لا، ع، ص
١. المنفصل: قصر أو توسط	٣ حركات
٢. المتصل: التوسط ٤ حركات	٦ حركات
٣. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها	حذف
٤. ﴿أَوْ نَتَعَمَّر﴾: الإدخال أو عدمه	إدخال
٥. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه	عدم الإدخال
٦. ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان: الإبدال أو التسهيل	تسهيل
٧. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل	إبدال
٨. ﴿ثُمَّ هُوَ﴾: إسكان الهاء	ضم الهاء
٩. ﴿وَيُعَذِّبُ مَنْ﴾: إدغام	إظهار
١٠. ﴿الدَّاعِ، دَعَانٍ﴾ وجهان: حذف الياء أو إثباتها	حذف
١١. ﴿فَنِعَمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس	إسكان

١٢. ﴿التَّوْرَةَ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل
فتح
١٣. باب ﴿الذِّكْرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
إبدال
١٤. ﴿يَلْهَثُ ذَلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إظهار
١٥. ﴿وَالْمُؤْتَفِكَةَ﴾ : الهمز
وجهان
١٦. ﴿هَارٍ﴾ : إمالة
فتح
١٧. ﴿أَرْكَبَ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إظهار
١٨. ﴿تَأْمِنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
١٩. ﴿تُرْزِقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها
صلة
٢٠. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط
قصر
٢١. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً
همز
٢٢. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة
عدم الصلة
٢٣. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترفيق أو التفخيم
تفخيم
٢٤. ﴿ءَاتَيْنِي﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف
حذف
٢٥. ﴿يَسَ وَالْقُرْءَانَ﴾ : إظهار
إدغام
٢٦. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس
إسكان
٢٧. ﴿رَبِّي إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح
فتح
٢٨. ﴿مَائَةٍ ٢٨ هَلَكَ﴾ : الإظهار والإدغام
إظهار

طريق المصباح من كتاب المصباح لأبي الكرم المبارك بن الحسن الشهرزوري

عن رزق الله التميمي عن الحمامي عن النقاش عن ابن أبي مهران كما في جدول ١٣

<u>طريق المصباح</u>	<u>طريق الشاطبية</u>
لا ، خ	التكبير : لا تكبير
قصر	١ . المنفصل : قصر أو توسط
٦ حركات	٢ . المتصل : التوسط ٤ حركات
صلة	٣ . صلة ميم الجمع : وجهان الصلة وعدم الصلة
حذف	٤ . ﴿أَنَا إِلَّا﴾ : إثبات الألف أو حذفها
إدخال	٥ . ﴿أَوْ نَتَكُم﴾ : الإدخال أو عدمه
إدخال	٦ . ﴿أَوْ شَهْدُوا﴾ : وجهان : الإدخال أو عدمه
التسهيل	٧ . ﴿يَشَاءُ إِلَى﴾ ونحوها وجهان : الإبدال أو التسهيل
الإبدال	٨ . ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾ وجهان : الإبدال أو التسهيل
ضم الهاء	٩ . ﴿ثُمَّ هُوَ﴾ : إسكان الهاء
إظهار	١٠ . ﴿وَيُعَذِّبُ مَنْ﴾ : إدغام
الحذف	١١ . ﴿الدَّاعِ ، دَعَانِ﴾ وجهان : حذف الياء أو إثباتها
إسكان	١٢ . ﴿فَنِعْمًا﴾ : الإسكان أو الاختلاس
إسكان	١٣ . ﴿تَعْدُوا﴾ : الإسكان أو الاختلاس

١٤. ﴿يَهْدِي﴾: الإسكان أو الاختلاس
اختلاس
١٥. ﴿مُخَصِّمُونَ﴾: إسكان أو اختلاس
إسكان
١٦. ﴿التَّوَرَّاتِ﴾ وجهان: الفتح أو التقليل
الفتح
١٧. باب ﴿ءَالذَّكَرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل
إبدال
١٨. ﴿يَلْهَثُ ذَالِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
إظهار
١٩. ﴿هَارٍ﴾: إمالة
إظهار
٢٠. ﴿أَرْكَبُ مَعَنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار
الإدغام
٢١. ﴿تَأْمِنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام
إشمام
٢٢. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾: الصلة أو عدمها
عدم الصلة
٢٣. ﴿كَهَيْعَصٍ﴾: العين إشباع أو توسط
توسط
٢٤. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً
بالياء
٢٥. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترقيق أو التفخيم
التفخيم
٢٦. ﴿ءَاتَنِينَ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف
حذف
٢٧. ﴿يَسٍ﴾: فتح الياء
تقليل الياء
٢٨. ﴿يَسٍ وَالْقُرَّانِ﴾: إظهار
إدغام
٢٩. ﴿رَبِّيَ إِنَّ﴾: إسكان أو فتح
فتح
٣٠. ﴿عَادًا أَلْوَلِيَّ﴾ وصلأ بالهمز، ابتداءً ٣ أوجه وصلأ بالهمز، ابتداءً: أَلْوَلِيَّ
٣١. ﴿مَالِيَةً﴾ (٣٨) هَلَكَ: الإظهار والإدغام
إظهار

طريق الجامع من كتاب الجامع

لأبي الحسن علي بن محمد الخياط البغدادي

عن أبي الفرج النهرواني عن هبة الله بن جعفر كما في جدول ١٤

طريق الجامع

طريق الشاطبية

- | | |
|-------------|---|
| حركتان | ١. المنفصل: قصر أو توسط |
| ٦ حركات | ٢. المتصل: التوسط ٤ حركات |
| حذف | ٣. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها |
| إدخال | ٤. ﴿أَوْ نَتَكُم﴾: الإدخال أو عدمه |
| عدم الإدخال | ٥. ﴿أَوْ شَهْدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه |
| إبدال | ٦. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾: وجهان: الإبدال أو التسهيل |
| ضم الهاء | ٧. ﴿ثُمَّ هُوَ﴾: إسكان الهاء |
| إظهار | ٨. ﴿وَيُعَذِّبُ مَنْ﴾: إدغام |
| إثبات | ٩. ﴿الدَّاعِ﴾: وجهان: حذف الياء أو إثباتها |
| حذف | ١٠. ﴿دَعَانِ﴾: وجهان: حذف الياء أو إثباتها |
| إسكان | ١١. ﴿فَنِعَمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس |
| الفتح | ١٢. ﴿التَّوْرَةَ﴾: وجهان: الفتح أو التقليل |

١٣. باب ﴿ءَآذِكَرَيْنِ﴾ وجهان: الإبدال أو التسهيل إبدال
١٤. ﴿يَلْهَثُ ذَلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إظهار
١٥. ﴿وَأَلْمُوتَفِكَةَ﴾ : الهمز وجهان
١٦. ﴿أَرْكَبُ مَعْنَا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إظهار
١٧. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام إشمام
١٨. ﴿تُرْزَقَانِهِ﴾ : الصلة أو عدمها صلة
١٩. ﴿كَهَيْعَصَ﴾ : العين إشباع أو توسط قصر
٢٠. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياء همز
٢١. ﴿يَأْتِيَهُ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة عدم الصلة
٢٢. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترقيق أو التفتخيم تفتخيم
٢٣. ﴿ءَاتِنِ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف حذف
٢٤. ﴿يَسَ وَالْقُرَّانِ﴾ : إظهار إدغام
٢٥. ﴿مَخْصُمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس إسكان
٢٦. ﴿التَّلَاقِ والتَّنَادِ﴾ : حذف إثبات
٢٧. ﴿رَبِّيَ إِنِّ﴾ : إسكان أو فتح فتح
٢٨. ﴿عَادًا الْأُولَى﴾ : ابتداءً ثلاثة أوجه ابتداءً ﴿الْوَالِي﴾
٢٩. ﴿مَائِيَّةٌ﴾ (٢٨) هَلَكَ : الإظهار والإدغام إظهار

طريق الكامل من كتاب الكامل

لأبي القاسم يوسف بن علي بن جبارة الهذلي

عن عبد الملك بن عبدوية عن أحمد الشامي عن هبة الله بن جعفر كما في جدول ١٤

طريق الكامل

طريق الشاطبية

لا، ع، خ

التكبير: لا تكبير

٣ حركات

١. المنفصل: قصر أو توسط

٦ حركات

٢. المتصل: التوسط ٤ حركات

صلة

٣. صلة ميم الجمع: وجهان الصلة وعدم الصلة

إدغام بغنة ناقص

٤. الغنة عند (ل، ر): لاغنة

حذف

٥. ﴿أَنَا إِلَّا﴾: إثبات الألف أو حذفها

إدخال

٦. ﴿أَوْ نَبُؤُكُمْ﴾: الإدخال أو عدمه

إدخال

٧. ﴿أَوْ شَهِدُوا﴾: وجهان: الإدخال أو عدمه

إبدال

٨. ﴿بِالسُّوِّ إِلَّا﴾: وجهان: الإبدال أو التسهيل

إظهار

٩. ﴿وَيُعَذِّبُ مَنْ﴾: إدغام

حذف

١٠. ﴿الدَّاعِ، دَعَانِ﴾: وجهان: حذف الياء أو إثباتها

إسكان

١١. ﴿فَنِعْمًا﴾: الإسكان أو الاختلاس

الفتح

١٢. ﴿التَّوْرَةَ﴾: وجهان: الفتح أو التقليل

إبدال

١٣. باب ﴿ءَ الذِّكْرَيْنِ﴾: وجهان: الإبدال أو التسهيل

١٤. ﴿يَلْهَثُ ذَٰلِكَ﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إظهار
١٥. ﴿وَالْمُؤْتَفِكَةَ﴾ : الهمز إبدال
١٦. ﴿هَارٍ﴾ : إمالة فتح
١٧. ﴿أَرْكَبُ مَعْنًا﴾ وجهان: الإدغام أو الإظهار إظهار
١٨. ﴿تَأْمَنَّا﴾ وجهان: الروم أو الإشمام إشمام
١٩. ﴿تُرْزَقَانِيهِ﴾ : الصلة أو عدمها صلة
٢٠. ﴿كَهَيْعَصٍ﴾ : فتح الهاء والياء تقليل الهاء والياء
٢١. ﴿لَأَهَبَ﴾ وجهان: الهمز أو الإبدال ياءً إبدال
٢٢. ﴿طَهَ﴾، ﴿طَسَرَ﴾، ﴿طَسَّ﴾ : فتح الطاء تقليل الطاء
٢٣. ﴿طَهَ﴾ : فتح الهاء تقليل الهاء
٢٤. ﴿يَأْتِيهِ﴾ وجهان: الصلة أو عدم الصلة صلة
٢٥. ﴿فِرْقٍ﴾ وجهان: الترقيق أو التفتخيم تفتخيم
٢٦. ﴿ءَاتَنِينَ﴾ وقفاً وجهان: اثبات الياء أو الحذف إثبات
٢٧. ﴿يَسَ﴾ : فتح الياء تقليل الياء
٢٨. ﴿مَخْصُمُونَ﴾ : إسكان أو اختلاس إسكان
٢٩. ﴿التَّلَاقِ والتَّنَادِ﴾ : حذف إثبات
٣٠. ﴿رَبِّيَ إِنَّ﴾ : إسكان أو فتح فتح
٣١. ﴿عَادًا أَلْوَلِيَّ﴾ : ابتداءً ثلاثة أوجه ابتداءً ﴿أَلْوَلِيَّ﴾
٣٢. ﴿مَالِيَةً﴾ (٨) هَلَكَ : الإظهار والإدغام إظهار

أبي الحسين أحمد بن عثمان بن محمد بن جعفر بن بويان - جدول ٣					
أبي الحسن علي بن العلاف		أبي الحسن علي بن العلاف		أبي إسحاق إبراهيم بن عمر البغدادي	
أبي إسحاق إبراهيم بن الحسين بن مهران		أبي علي الترمذاني		أبي الحسن عبد الباقي بن الحسن	
أبي الوفاء مهيدي بن طرارا		أبي الحسن أحمد بن محمد القطرعي		أبي الفتح فارس بن أحمد	
الكامل	يوسف بن علي بن جارة	الكافي لابن شريح		أبي عمرو اللداني	
التهذيب	أبي المرزوق القلاسي	شريح بن محمد الرضعي		أبي التميمي اللداني	
أبي محمد عبد الله بن علي بن أحمد سبط الخطاط البغدادي		أبي بكر محمد الحميري		سليمان بن نجاح	
أبي اليمن زيد بن الحسن بن زيد الكندي البغدادي		عبد الله بن محمد بن جاهد		علي بن هذيل	
أبي إسحاق إبراهيم بن أحمد بن إسحاق بن فارس التميمي		أحمد بن علي بن محمد الطباع		أحمد بن علي الحضار	
أبي عبد الله محمد بن أحمد بن عبد الخالق الصائغ المصري الممدل		أحمد بن علي بن محمد الغزنائي		أحمد بن علي الحضار	
أبي محمد عبد الرحمن بن أحمد بن علي ابن البغدادي		أبي حيان محمد بن يوسف الاندلسي		الحسين بن فزارة	
		أبي العمالي محمد بن اللبان اللمشقي		أحمد بن الحسين فزارة	
أبي الخير محمد بن محمد بن الجزري					

طريق أبي الحسين أحمد بن عثمان بن جعفر بن بويان - كما في جدول (٣)

الكامل	الغاية	المستتر	الكافي	الهداية	التيسير	النشاطية	الكلمة
لا، ع، خ	لا	لا	لا	لا	لا	لا	التكبير
٣	٢	٢	٣	٣	٢	٤، ٢	المد المنفصل
٦	٣	٣	٦	٦	٣	٤	المد المتصل
لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	مد التعظيم
غنة	لا	لا	لا	لا	لا	لا	الغنة
إسكان	وجهان	وجهان	إسكان	إسكان	صلة	وجهان	ميم الجمع
إثبات	إثبات	حذف	حذف	حذف	وجهان	وجهان	أنا إلا
تسهيل	تسهيل	تسهيل	إيدال	تسهيل	تسهيل	تسهيل	أبعة
إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	وجهان	وجهان	أأو تفتكر
إدخال	إدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	إدخال	وجهان	أه شهيداً
إدغام	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	وجهان	يقفأه أول
إيدال	تسهيل	إيدال	إيدال	وجهان	إيدال	وجهان	بالسوة إلا
ضم الهاء	ضم الهاء	ضم الهاء	ضم الهاء	ضم الهاء	ضم الهاء	ضم الهاء	يعل هو
ضم الهاء	ضم الهاء	ضم الهاء	إسكان الهاء	إسكان الهاء	إسكان الهاء	إسكان الهاء	ثم هو

الكامل	الغاية	المستتر	الكافي	الهداية	التيسير	الشاطبية	الكلمة
إدغام	إدغام	إدغام	إدغام	إدغام	إدغام	إدغام	وَعْدَبٌ مِّنْ
الداع إثبات دعان حذف	حذف	الداع إثبات دعان حذف	حذف	حذف	حذف	وجهان	الدَّاعِ، دَعَانِ
إسكان	إسكان	إسكان	وجهان	بالإختلاس	وجهان	وجهان	فَبِعَمَّا
إسكان	إسكان	إسكان	وجهان	بالإختلاس	وجهان	وجهان	تَعْدَمُوا
إسكان	إسكان	إسكان	وجهان	بالإختلاس	وجهان	وجهان	يَهْدَى
إسكان الخاء	إسكان الخاء	وجهان	وجهان	بالإختلاس	وجهان	وجهان	يَخْتَصِمُونَ
بالفتح	بالفتح	بالفتح	بالنقليل	بالنقليل	وجهان	وجهان	أَلْتَوَرَّزْنَ
إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	تسهيل	وجهان	ءَأَلَّكَ كَرِيْنٌ
الإدغام	الإدغام	الإدغام	الإدغام	الإدغام	الإظهار	وجهان	يَلْهَثُ دَالِكٌ
إبدال	إبدال	إبدال	همز	همز	همز	همز	وَأَلْمَوْتُ فَتَكَّةٌ
فتح	فتح	فتح	إمالة	إمالة	إمالة	إمالة	هَارٍ
إدغام	إدغام	إدغام	إدغام	إدغام	وجهان	وجهان	أَرْكَبُ مَعْنَا
إشمام	إشمام	إشمام	إشمام	إشمام	الروم	وجهان	تَأَمَّنَا
صلة	صلة	صلة	صلة	صلة	صلة	وجهان	تُرَّرَ قَائِبِهِ
٦ أو ٤	قصر	قصر	قصر	قصر	٦ أو ٤	٦ أو ٤	كَهَيْمَصَ وَسَسَقَ

أبي الحسين أحمد بن عثمان بن جعفر بن بويان - جدول ٤			
أبي بكر أحمد بن نصر بن منصور الشاذلي		أبي إسحاق إبراهيم بن أحمد الطبري	
أبي عبد الله محمد بن الحسين الكارزني		علي محمد الخبازي	أبي علي العطار
طريق أبي معشر	عبد القاهر بن السلام	منصور الفهندي	المستتر لابن سوار
		الكاظم النهدي	
منصور الغراوي	طريق أبي الكرم	أبي العز	أبي محمد عبد الله بن علي سبط الخطاط البغدادي
اليسع بن حزم		سبط الخطاط	
أبي الجود اللخمي	أبي الفضل محمد بن يوسف الغزنوي	أبي اليمن زيد بن الحسن بن زيد الكندي البغدادي	
علي بن شجاع العباصي		أبي إسحاق إبراهيم بن أحمد بن الحسن بن أحمد بن عبد الخالق الصائغ المصري المعدل	
		أبي عبد الله محمد بن أحمد بن عبد الخالق الصائغ المصري المعدل	
		أبي محمد عبد الرحمن بن أحمد بن علي ابن البغدادي الواسطي المصري	
		أبي الخير محمد بن محمد بن الجزري	

طريق أبي الحسين أحمد بن عثمان بن جعفر بن بويان - كما في جدول (4)

الكلمة	المستبر	المستبر	عن الشرفاني	المستبر	عن المطار	الكامل	البلهج	طريق أبي الكرم	طريق أبي معشر
الكلمة	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا
التكبير	٢	٢	٢	٢	٢	٣	٣	٢	٣٠٢
اللد الانفصل	٢	٢	٢	٢	٢	٢	٢	٢	٢
اللد انفصل	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا
مد التعظيم	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا
الذئبة	لا	لا	لا	لا	لا	ذئبة	ذئبة وعدمها	لا	ذئبة
ميم الجمع	وجهان	وجهان	وجهان	وجهان	وجهان	إسكان	إسكان	إسكان	وجهان
أنا إلا	الإثبات في الأعراف والظرف في الباقي	الإثبات في الأعراف والظرف في الباقي	الإثبات في الأعراف والظرف في الباقي	إثبات	إثبات	إثبات	إثبات	إثبات	إثبات
أئمة	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل
أأو شهبك	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال
أأه شهبدا	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	إدخال	عدم الإدخال	إدخال	إدخال	إدخال	عدم الإدخال
يبتأه إلى	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل
يأسو إلا	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال
يحل هو	ضم الهاء	ضم الهاء	ضم الهاء	ضم الهاء	ضم الهاء	ضم الهاء	إسكان الهاء	إسكان الهاء	ضم الهاء

فصر	توسط	فصر	توسط أو طول	فصر	عين بالفصر	كَهَيَّصَ ، عَسَقَ
تقليل	فتح	فتح	تقليل	فتح	فتح الهاء والياء بالهمز والإبدال	كَهَيَّصَ
وجهان	إبدال	همز	همز	وجهان		لَأَهَبَ
تقليل	فتح الطاء	فتح الطاء	تقليل	تقليل	فتح الطاء	الطاء في طه
تقليل	فتح	فتح	تقليل	فتح	فتح	الطاء في طست، طس
تقليل	فتح الهاء	فتح الهاء	تقليل	تقليل	فتح الهاء	الهاء في طه
وجهان ووجهان	وجهان ووجهان	اختلاس	صلة	اختلاس	اختلاس	يَأْتِيهِمْ
تفخيم	تفخيم	تفخيم	تفخيم	تفخيم	تفخيم	فُرِّي
حذف	حذف	حذف	إثبات	حذف	حذف	وَأَتَيْنَهُ
تقليل	تقليل	فتح الياء	تقليل	فتح الياء	فتح الياء	يَسْتِ
إدغام	إدغام	إدغام	إظهار	إدغام	إدغام	يَسْتِ وَالْقُرْآنِ
فتح الياء	فتح الياء	فتح الياء	فتح الياء	فتح الياء	فتح الياء	تَبَقِ إِنَّ
وصلاً وجهان ابتداءً الولي، الولي، الولي	وصلاً دون همز ابتداءً الأولي	وصلاً دون همز ابتداءً الولي، الولي	وصلاً دون همز ابتداءً الولي	وصلاً دون همز ابتداءً الولي	وصلاً دون همز ابتداءً الولي	عَادَاً الْأَوَّلِ
إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	مَائِيَّةٌ ﴿١٥٧﴾ مَلَكٌ

أبي الحسين أحمد بن عثمان بن جعفر بن يويان - جدول ٥									
أبي أحمد عبيد الله بن محمد بن أحمد بن محمد بن علي بن مهزيان بن أبي مسلم الفرضي									
محمد بن علي		أبي بكر محمد بن علي		أبي أحمد عبيد الله بن محمد بن أحمد بن محمد بن علي بن مهزيان بن أبي مسلم الفرضي		أبي أحمد عبيد الله بن محمد بن أحمد بن محمد بن علي بن مهزيان بن أبي مسلم الفرضي		أبي أحمد عبيد الله بن محمد بن أحمد بن محمد بن علي بن مهزيان بن أبي مسلم الفرضي	
محمد بن الحسن الشيباني	المصباح	أبي القاسم هبة الله بن أحمد بن الطبر الحزيري من كفاية الست	الحسن بن القاسم غلام المراس	الخطاط	أبي علي المطار	علي بن الحسين الطريثيني	نصر بن عبد العزيز الفارسي	الروضة للملكي	أبي علي المالكي
غاية الاختصار للهمداني	لأبي الكرم		الكفاية الكبرى لابن العز القلاسي	المستتر لابن سوار	عبد الله بن علي سبط الخطاط البغدادي	طريق أبي ممشر	التجريد لابن الفصاح	إبراهيم الخطاط	الكافي لابن شريح
محمد بن محمد ابن هارون الحلبي	أبي الفضل الغزنوي		زيد بن الحسن الكندي			منصور الغراوي	أحمد اللخمي	محمد الفقي	محمد بن محمد شريح بن الرعيني
محمد عمر الواسطي الداعي	علي بن شجاع		إبراهيم بن أحمد بن فارس			السيح بن حزم	شجاع اللدجي	ناصر بن الحسن	محمد بن محمد ابن حسون الحميري
أحمد بن غزال							أبي الجرد اللخمي		
عبد الله بن عبد الواس					محمد بن أحمد الصانع		علي بن شجاع المباهي		
أحمد بن علي ابن اللبان			عبد الرحمن بن أحمد البغدادي			أحمد بن علي ابن اللبان	أحمد بن علي ابن اللبان		
محمد بن محمد بن الجزري									

طريق أبي الحسين أحمد بن عثمان بن جعفر بن بويان - كافي جدول (٥)

الكلمة	الكافي	الروضة للإمام أبي	التجريد	طريق أبي جعفر	المستتر	المستتر	المستتر	الكافية الكبرى	كافية الست	المصباح	غاية الاختصار
التكبير	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا
المد المنفصل	٣، ٢	٣، ٢	٤	٣، ٢	٢	٢	٢	٢	٣	٢	٣
المد المتصل	٦	٦	٤	٦	٦	٦	٦	٦	٣	٦	٦
مد التعظيم	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا
الفتحة	لا	لا	لا	فتحة	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا
ميم الجمع	إسكان	إسكان	صلة	وجهان	وجهان	وجهان	وجهان	إسكان	إسكان	إسكان	وجهان
أنا الأ	حذف	حذف	حذف	إثبات بالأعراف وحذف بالبقية	حذف	حذف	حذف	إثبات	إثبات	إثبات	كالمتن
أئمة	الإبدال	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل
أؤتئؤكؤر	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	عدم الإدخال	إدخال	إدخال
أه شهؤؤؤؤ	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	إدخال	عدم الإدخال
ؤؤؤؤؤؤؤؤ	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل
ؤؤؤؤؤؤؤؤ	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال

أبي الحسن علي بن سعيد بن الحسن بن ذؤابة البغدادي القزاز وعنه (١١) طريقاً - جدول ٦			
أبي سهل صالح بن إدريس بن صالح بن شعيب البغدادي الوراق			
أبي الطيب عبد النعم بن عبيد الله بن غلبون بن المبارك الحلبي			
خلف بن ضمن الطائي	الناذرة لظاهر بن غلبون	المهدي لابن سفيان	أبي عبد الله محمد بن سفيان القيرواني
عبد الله بن سهل	أحمد بن بابشاذ الجوهري	أبي الحسن علي بن المعجمي	عشان بن بلال
عبد العزيز بن عبد الملك	يحيى بن علي الخشاب	أبي القاسم عبد الرحمن بن الفحام	تلخيص المبرات لابن بليمة
ابن غلام الفرس	ناصر بن الحسن الزبدي	أحمد بن عبد الله بن الخطيئة	عبد الرحمن بن خلف الله
أبي عبد الله النفري	أبي الجود اللخمي	شجاع المدلجي	عبد الرحمن بن عبد المجيد
الشاطبية للشاطبي			يحيى الصواف
	علي بن شجاع العباصي	أحمد بن علي الغرناطي	أحمد القوصي
	محمد بن أحمد الصانع	أبي حيان الأندلسي	
	عبد الرحمن بن أحمد البغدادي	أبي المعالي ابن اللبان	عبد الوهاب القروي
	محمد بن محمد بن الجزري		

طريق أبي الحسن علي بن سعيد بن الحسن بن ذؤابة البغدادي القزازي - كما في جدول (٦)

تأليخيص العبارات	الهداية	الملاهي	التذكرة	النشاطية	الكلمة
لا	لا	لا	لا	لا	التكبير
٣ أو ٤	٣	٣	٣	٣ أو ٤	المد المنفصل
٣ أو ٤	٦	٦	٣	٤	المد المتصل
لا	لا	لا	لا	لا	مد التعظيم
لا	لا	لا	لا	لا	الفتحة
صلة	إسكان	وجهان	وجهان	وجهان	ميم الجمع
حذف	حذف	حذف	حذف	وجهان	أنا إلا
تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	أيممة
إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	وجهان	أأ شَهْدُوا
عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	وجهان	يَقْنَأْ أَلْ
وجهان	تسهيل	تسهيل	وجهان	وجهان	بِالسُّوِ إِلَّا
وجهان	إبدال	إبدال	وجهان	وجهان	يُجَلُّ هُوَ
ضم الهاء	ضم الهاء	ضم الهاء	ضم الهاء	ضم الهاء	يُجَلُّ هُوَ
إسكان الهاء	إسكان الهاء	إسكان الهاء	إسكان الهاء	إسكان الهاء	تُمْ هُوَ

تلخيص العبارات	الهداية	الهادي	التذكرة	الشاطبية	الكلمة
إدغام	إدغام	إدغام	إدغام	إدغام	وَيْعْدُ بٍ مِّنْ أَلْدَاعِ دَعَانٍ
حذف	حذف	حذف	حذف	وجهان	فَيَعْمَا
اختلاس	اختلاس	اختلاس	اختلاس	وجهان	نَعْدُوا
اختلاس	اختلاس	اختلاس	اختلاس	وجهان	يَيْدِي
إسكان	اختلاس	اختلاس	اختلاس	وجهان	جَحْضِمُونَ
فتح الخاء	اختلاس	اختلاس	اختلاس	وجهان	أَلْعَوْرَةَ
تقليل	تقليل	تقليل	تقليل	وجهان	ءَالِدِ كَرِينٍ
إبدال	إبدال	إبدال	تسهيل	وجهان	يَلْهَثُ ذَالِقٍ
إدغام	إدغام	إدغام	إدغام	وجهان	وَأَلْمُوتُفِكَةَ
همز	همز	همز	همز	همز	جَاهٍ
إمالة	إمالة	إمالة	فتح	إمالة	أَرْكَبُ مَعَنَا
إدغام	إدغام	إدغام	إدغام	وجهان	تَأْتِيْنَا
إشمام	إشمام	إشمام	إشمام	وجهان	تُرْتَقَانِيهِ
صلة	صلة	صلة	صلة	وجهان	

توسط	قصر	قصر	توسط	الإشباع أو التوسط	كَهَيَّعَ وَعَسَقَ
تقابل	فتح	فتح	تقابل	فتح الهاء والياء	كَهَيَّعَ
همز	همز	وجهان	همز	وجهان	لَا هَبَّ
فتح الطاء	الطاء في طه وأخرها				
فتح الماء	الماء في طه				
اختلاس	صلة	اختلاس	اختلاس	وجهان	يَأْتِيهِ
تفخيم	ترقيق	تفخيم	تفخيم	وجهان	وَرَقِي
إثبات	وجهان	وجهان	إثبات	وجهان	ءَاتَيْنِي
تقابل	فتح الياء	فتح الياء	فتح الياء	فتح الياء	يَسْتِ
إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	يَسْتِ وَالْفَرْعَانِ
إسكان	فتح	فتح	وجهان	وجهان	نَقِي إِنَّ
وصلاً بالهمز وابتداءً ثلاثة أوجه	عَادَا الْأَوْلَى				
إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	وجهان	عَابَتُهُ ۝ مَلَأَهُ

أبي الحسن علي بن سعيد بن الحسن بن ذؤابة البغدادي القزاز وعنه (١١) طريقاً- جدول ٧						
أبي سهل صالح بن إدريس بن صالح بن شعيب البغدادي الوراق						
أبي الطبيب عبد النعم بن صبيد الله بن غلبون بن المبارك الحلبي						
أبي الحسن علي بن عمر الدارقطني						
محمد بن إبراهيم بن أحمد						
أحمد بن الفضل الباطرقاني	الروضة للطلسمكي	أحمد بن علي بن هاشم				أحمد بن أبي الربيع
أبي علي الحسن بن أحمد بن الحسن الحداد	عبد بن سهل بن يوسف الانصاري	الكامل للهايلي	التجريد لابن الفحام		موسى بن سليمان	أبي عمران اللخمي
الحافظ أبي العلاء الفهماني	أبي الحسن عبد العزيز بن عبد الملك بن شفيح	أبي العز القلانسي	أحمد اللخمي			أبي العباس أحمد بن عبد الرحمن القصمي
محمد بن محمد بن هارون ابن الكال الحلبي	علي بن عبد الله بن النعمة الباسني	سيط الخياط	شجاع المدلجي			السبع بن حزم
الترقيف الداعي محمد بن عمر الواسطي	أحمد بن عون الله الطصار الباسني	زيد الكندي	أبي الجود		أبي الجود	الاعلان للصفاوي
أحمد بن غزال	القاسم بن الوقف الاندلسي	إبراهيم بن فارس				يحيى بن أحمد الصواف
عبد الله بن عبد الومن	الحسين بن سليمان		محمد بن أحمد الصانع			أحمد القوصي
أبي المهياب ابن اللبان	أحمد بن الحسين بن فزارة	عبد الرحمن بن أحمد البغداداي	الرحمن بن علي الحنفي		عبد الرحمن بن أحمد البغداداي	عبد الوهاب بن محمد القروي
محمد بن محمد بن الجزري						

طريق أبي الحسن علي بن سعيد بن الحسن بن ذؤابة البغدادي القزاز - كما في جدول (٧)

الدارقطني غاية الاختصار	الكامل	الروضة للاطنكي	التجريد	الاعلان	التبصرة	الكلمة
لا ع ص	لا ع خ	لا	لا	لا	لا	التكبير
٣	٣	٢	٤	٣ أو ٢	٣	المد المنفصل
٦	٦	٤	٤	٤	٦	المد المتصل
لا	لا	لا	لا	لا	لا	مد التعظيم
لا	ذنة	لا	لا	لا	لا	الذنة
وجهان	إسكان	وجهان	إسكان	وجهان	إسكان	ميم الجمع
إثبات بالأعراف وحذف بالبقية	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	أنا إلا
تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	أيمّة
إدخال	إدخال	إدخال	عدم إدخال	إدخال	إدخال	أَوْ تَنْبِيْهُكُمْ
عدم إدخال	إدخال	عدم إدخال	عدم إدخال	وجهان	عدم إدخال	أَهْ شَهْدُوا
تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	يَقْتَأْ إِلَى
إيدال	إيدال	إيدال	إيدال	إيدال	إيدال	بِأَسْوَأِ إِلَّا
وجهان	ضم	ضم	ضم	ضم	ضم	يُجَلُّ هُوَ

٢	٢ أو ٤ أو ٦	٤	٢ أو ٤ أو ٦	٤	٤ أو ٦	كَهَيَّعَصَّ وَصَتَّقَ
فتح	تقليل	تقليل	فتح	تقليل	وجهان	كَهَيَّعَصَّ
إبدال	همز	وجهان	همز	وجهان	همز	لَا هَبَّ
فتح	تقليل	فتح	فتح	فتح	فتح	الطاء في طه وأخواتها
فتح	تقليل	فتح	فتح	فتح	فتح	الهاء في طه
اختلاس	صلاة	اختلاس	اختلاس	اختلاس	وجهان	يَأْتِيهِ
تفخيم	تفخيم	ترقيق	ترقيق	وجهان	ترقيق	فُرِّقِي
حذف	إثبات	وجهان	حذف	وجهان	إثبات	ءَأْتِنِيَّ
فتح	تقليل	فتح	فتح	فتح	فتح	يَسَّ
إدغام	إظهار	إظهار	إدغام	إظهار	إظهار	يَسَّ وَالْقُرْءَانَ
فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	وجهان	رَبِّيَ إِنَّ
وصلاً دون همز ابتداءً الولي و لولي والأولي	وصلاً دون همز ابتداءً الولي	وصلاً بالهمز ابتداءً الولي لولي	وصلاً بالهمز ابتداءً الولي	وصلاً بالهمز ابتداءً الولي	وصلاً بالهمز ابتداءً الولي الولي	عَادًا الْأَوَّلَى
إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	مَائَةٍ ﴿٥٨﴾ مَاكَ
كامل	كامل	كامل	كامل	كامل	وجهان	أَوْتَيْنَاكَ

أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهران الجبال - جدول ٨

أبي الحسن محمد بن أحمد بن أيوب بن شنبوذ

أبي العباس الحسن بن سعيد الطوسي		أبي أحمد عبد الله بن الحسين بن حسنون السامري	
محمد بن الحسين الكارزني	عبد القاهر بن عبد السلام	القاصد للخزرجي	المجتبى للطرسوسي
إبراهيم بن إسحاق المالكي	عبد السلام	يحيى بن إبراهيم بن البيهقي	عبد الله بن سهل الانصاري البرسي
التجريد لابن الفحام	البهج لسبط الجياط	أبي الحسن علي بن أحمد ابن الباذش	عبد العزيز بن عبد الملك
عبد الرحمن بن خلف الله	زيد الكندي	أبي خالد يزيد بن رفاعة	علي بن عبد الله بن النعمة البلنسي
عبد الرحمن بن عبد المجيد	إبراهيم بن فارس	أبي محمد عبد الله بن محمد الكواب	أحمد بن عون اخلصار البلنسي
يحيى الصراف	الصانع	أحمد بن علي بن محمد الطباع	القاسم بن الورق الاذلسي
أحمد القوسي		أبي حيان محمد بن يوسف الاذلسي	الحسين بن سليمان بن فزارة الكفري
عبد الوهاب القروي	البعادي	ابن البنان	أحمد بن الحسين بن فزارة الكفري
محمد بن محمد بن الجزري			
أبي العباس أحمد بن سعيد ابن النفيس		أبي أحمد عبد الله بن الحسين بن حسنون السامري	
عبد الباقي بن فارس			
جامع البيان للمداني	جامع البيان للمداني	جامع البيان للمداني	جامع البيان للمداني
سليمان بن نجاح	سليمان بن نجاح	سليمان بن نجاح	سليمان بن نجاح
عيسى بن حرم	عيسى بن حرم	عيسى بن حرم	عيسى بن حرم
اليسع بن حرم	اليسع بن حرم	اليسع بن حرم	اليسع بن حرم
أبي القاسم عبد الرحمن بن خلف الله الإسكندري	أبي القاسم عبد الرحمن بن عبد المجيد الإسكندري	أبي القاسم عبد الرحمن بن خلف الله الإسكندري	أبي القاسم عبد الرحمن بن عبد المجيد الإسكندري
أبي الحسين يحيى بن أحمد بن عبد العزيز ابن الصراف الإسكندري	أبي الحسين يحيى بن أحمد بن عبد العزيز ابن الصراف الإسكندري	أبي الحسين يحيى بن أحمد بن عبد العزيز ابن الصراف الإسكندري	أبي الحسين يحيى بن أحمد بن عبد العزيز ابن الصراف الإسكندري
أبي العباس أحمد بن محمد بن أحمد القوسي الإسكندري	أبي العباس أحمد بن محمد بن أحمد القوسي الإسكندري	أبي العباس أحمد بن محمد بن أحمد القوسي الإسكندري	أبي العباس أحمد بن محمد بن أحمد القوسي الإسكندري
أبي محمد عبد الوهاب بن محمد القروي الإسكندري	أبي محمد عبد الوهاب بن محمد القروي الإسكندري	أبي محمد عبد الوهاب بن محمد القروي الإسكندري	أبي محمد عبد الوهاب بن محمد القروي الإسكندري

طريق أبي الحسن محمد بن أحمد بن أيوب بن شنبوذ عن أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهرازيك الجاهلي - كما في جدول (٨)

الكلمة	جامع البيان	التجريد عن عبد الباقي	التجريد عن ابن النفيس	تأليفات العبارات	المحتوى	الفاصل	المبهم	التجريد
التكبير	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا
المد المنفصل	٢	٢	٢	٢	٢	٢	٣	٢
المد المتصل	٣	٤	٤	٤	٤	٦	٦	٤
مد التعظيم	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا
الغنة	لا	لا	لا	لا	لا	لا	وجهان	لا
ميم الجمع	صلة	صلة	إسكان	إسكان	إسكان	وجهان	وجهان	إسكان
أنا إلا	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف
أهمة	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل
أَوْ تَتَكَبَّرُ	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	إدخال	إدخال	إدخال
أَاه شَهْدُوا	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال
يَسْتَأْذِنُ إِلَى	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل
يَأْتِسُوْا إِلَّا	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	وجهان	إدغام	إبدال	إبدال

أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهران الجبال - جدول ٩

أبي بكر النفاش	أبي بكر أحمد بن حماد الثقفي البغدادي				السبعة لابن جرير
الغاية لابن مهران	أبي بكر الشاذلي	أبي العباس الطوسي	أبي الفرج الشيباني	أبي علي محمد بن عبد الرحمن البغدادي	عصر بن إبراهيم الكلابي
مهدي بن طرارا	الكارزني	أبي الحسين علي بن محمد الخبازي	الكمال	عبد الباقي بن الحسن	عبد الله بن محمد الخطيب الصريفيني
يوسف بن جبارة	عبد القاهر بن عبد السلام	أبي النصر منصور بن أحمد القهزلي	الاهلي	أبي الفتح فارس بن أحمد	عبد الله بن أحمد الخطيب الصريفيني
أبي العز القلاسي	المهجع لسبط الخياط	الكمال للاهلي	أبي العز القلاسي	جامع البيان للمداني	محمد بن أحمد بن توبة
سبط الخياط	عبد الله بن علي سبط الخياط البغدادي			عيسى بن حزم	
زيد بن الحسن الكندي				اليسع بن حزم	زيد الكندي
إبراهيم بن أحمد بن فارس				الصفراوي	إبراهيم بن فارس
				الصواف	
محمد بن أحمد الصائغ				القوسي	محمد بن أحمد الصائغ
عبد الرحمن بن أحمد البغدادي				القروي	عبد الرحمن البغدادي
محمد بن محمد بن الجزري					

طريق أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهران الجهم - كما في جدول (٩)

الغاية	المبهج	الكاامل عن الشذائي	الكاامل عن المطوعي	الكاامل عن الشيبودي	المبهج	جامع البيان	السبعة	الكلمة
لا	لا	لا،ع،خ	لا،ع،خ	لا،ع،خ	لا	لا	لا	التكبير
٢	٣	٣	٣	٣	٣	٢	٢	المد المنفصل
٣	٦	٦	٦	٦	٦	٣	٤	المد المتصل
لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	مد التعظيم
وجهان	وجهان	ضنة	ضنة	ضنة	وجهان	لا	لا	الغنة
وجهان	وجهان	صلة	صلة	صلة	وجهان	صلة	وجهان	ميم الجمع
حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	أنا إلا
تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	أهمة
إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	أأو يتنكر
إدخال	عدم الإدخال	إدخال	إدخال	إدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	أأ شهدا
تسهيل	تسهيل	وجهان	وجهان	وجهان	تسهيل	تسهيل	وجهان	يقآة إلى
تسهيل	إيدال	إيدال	إيدال	إيدال	إيدال	إيدال	تسهيل	بأشور إلا

أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهران الجبال – جدول ١٠

أبي بكر محمد بن الحسن بن زياد النقاش

أبي الحسن العلاني		أبي محمد عبد الله بن الحسين العلوي		أبي القاسم الزبيدي		أبي الحسن السعدي	
أبي الحسن الطبري		أبي علي العطار		أبي علي الواسطي		أبي الحسين الفارسي	
أبي علي الشرقي		المستبر لابن سوار		الكفاية الكبرى لأبي العز		التلخيص لأبي معشر	
				الإرشاد لأبي العز		متصور الفراوي	
		المهجع لأبي محمد عبد الله بن علي سبط الخياط البغدادي		اليسع بن حزم		لابن الفحام	
		أبي اليمن زيد بن الحسن الكندي		أبي الجود اللخمي		عبد الرحمن بن خلف	
		أبي إسحاق إبراهيم بن أحمد بن فارس		علي بن شجاع		عبد الرحمن بن عبد الجيد	
		أبي عبد الله محمد بن أحمد الصانع				أحمد القوصي	
		أبي محمد عبد الرحمن بن أحمد البغدادي				عبد الوهاب القروي	
		أبي الخير محمد بن محمد بن الجزري					

طريق أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهران الجبال - كما في جدول (١٠)

المستبر	المستبر	المستبر	الكفاية	الإرشاد	تأليف أبي معشر	التجريد	الكلمة
عن العلاف	عن الطبري	عن العطار	الكبرى	الإرشاد	تأليف أبي معشر	التجريد	الكلمة
لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	التكبير
٢	٢	٢	٢	٢	٢	٢	المد المنفصل
٦	٦	٦	٦	٦	٦	٤	المد المنفصل
لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	مد التعظيم
لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	الغنة
وجهان	وجهان	وجهان	إسكان	إسكان	وجهان	إسكان	ميم الجمع
حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	أنا الأ
تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	إبدال	تسهيل	تسهيل	أمة
إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	أو تفكيك
إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	أه شهدوا
تسهيل	تسهيل	تسهيل	إبدال	إبدال	تسهيل	تسهيل	بشاء أن
إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	بالسور إلا
ضم	إسكان	إسكان	ضم	ضم	إسكان	ضم	يمل هو
إسكان	ضم	ضم	ضم	ضم	إسكان	إسكان	ثم هو

المستتر عن الملاف	المستتر عن الطبري	المستتر عن المطار	الكفائية الكبرى	الإرشاد	تأليف أبي معر	التجريد	الكلمة وَيَعْدَبُ مَنْ أَلْدَاعِ دَعَانٍ
إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إدغام	
الداع إثبات دعان حذف	الداع إثبات دعان حذف	الداع إثبات دعان حذف	حذف	حذف	وجهان	الداع إثبات دعان حذف	
إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	فَيَعْمَا
إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	تَعْدُوا
إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	يَهْدَى
إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	يَخْضَمُونَ
فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	تقليل	فتح	أَلْوَرَّةَ
إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	يَأَلِدُ كَرَيْنَ
إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إدغام	يَأْتُهُ ذَالِكُ
وجهان	إبدال	إبدال	إبدال	همز	وجهان	وجهان	وَأَلْمَرْتَوَكَّةَ
إمالة	إمالة	إمالة	فتح	فتح	وجهان	فتح	هَارٍ
إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	وجهان	إدغام	أَرْكَبُ مَعَنَا
إشام	إشام	إشام	إشام	إشام	إشام	إشام	تَأْمَنَّا
صلة	اختلاس	اختلاس	صلة	صلة	صلة	اختلاس	تُرْزَقَانِيهِ

أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهرازيك الجبال – جدول ١١

أبي بكر محمد بن الحسن بن زياد النقاش				
أبي الفرج عبد الملك بن بكر النهرأوني	الحسن بن محمد بن الفحام البغدادي	الثنبودي		
أبي علي العطار	أبي علي الحسن بن القاسم غلام الفراس الواسطي	الكارزيني		
المستنير لابن سوار	الإرشاد لأبي العز	عبد القاهر	الإرشاد لأبي العز	الكفاية الكبرى لأبي العز القلانسي
الدهج لأبي محمد عبد الله بن علي سبط الخياط البغدادي				
أبي اليمن زيد بن الحسن الكندي				
أبي إسحاق إبراهيم بن أحمد بن فارس				
أبي عبد الله محمد بن أحمد الصائغ				
أبي محمد عبد الرحمن بن أحمد البغدادي				
أبي الخير محمد بن محمد بن الجزري				

طريق أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهراڤ الجوال - كما في جدول (١١)

الكفاية الكبرى	الإرشاد	البلهج	الكفاية الكبرى	الإرشاد	المستبر	الكلمة
لا	لا	لا	لا	لا	لا	التكبير
٢	٢	٣	٢	٢	٢	المد المنفصل
٦	٦	٦	٦	٦	٦	المد المتصل
لا	لا	لا	لا	لا	لا	مد التعظيم
لا	لا	وجهان	لا	لا	فتحة	الفتحة
إسكان	إسكان	وجهان	إسكان	إسكان	وجهان	ميم الجمع
حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	أنا إلاً
تسهيل	إيدال	تسهيل	تسهيل	إيدال	تسهيل	أيممة
إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	أرو تبتكر
إدخال	إدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	إدخال	إدخال	أه شهدهوا
إيدال	إيدال	تسهيل	إيدال	إيدال	تسهيل	يشآه إى
إيدال	إيدال	إيدال	إيدال	إيدال	إيدال	بأسو إى
ضم	ضم	ضم	ضم	ضم	ضم	يمل هو

الكلمة	المستتر	الإرشاد	الكفائية الكبرى	المبهم	الإرشاد	الكفائية الكبرى
تُعَدُّ هُوَ وَيُعَدُّ مِّنْ	إسكان	ضم	ضم	ضم	ضم	ضم
أَلَدَاعِ، دَعَانِ	الداع إثبات دعان حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف
فَيُعَمَّا، تَعَدُّوْا	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان
يَهْدِي، يَخْتَصِمُونَ	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان
أَلْتَوْرَةَ	فتح	فتح	فتح	تقليل	فتح	فتح
يَلْهَثُ ذَاكَ	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال
وَأَلْمَوْتَفِكَةَ	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار
هَارٍ	وجهان	همز	وجهان	همز	همز	وجهان
أَرَكَّبَ مَعَنَا	إمالة	فتح	فتح	إمالة	فتح	فتح
تَأْمِنًا	إظهار	إظهار	إظهار	إدغام	إظهار	إظهار
تُرْزَقَانِيهِ	إشام	إشام	إشام	إشام	إشام	إشام
	صلة	صلة	صلة	صلة	صلة	صلة

٤ أو ٢	٢	٢	٤ أو ٢	٢	٢	عين كهيمص وعسق
فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	كَهَيْمِصَ
إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	وجهان	لَا هَبَّ
فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	الطاء في طه وأخواتها
فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	الهاء في طه
اختلاس	اختلاس	صلة	اختلاس	اختلاس	وجهان	يَأْتِيهِ
تفخيم	تفخيم	تفخيم	تفخيم	تفخيم	تفخيم	فِرْقِي
حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	هَاتِقْنِيَّ
فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	يَسْتِ
إدغام	إدغام	إدغام	إدغام	إدغام	إدغام	يَسْتِ وَالْقُرَّةَ إِنِ
فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	رَبِّي إِنَّ
وصلاً بالهمز ابتداءً ٣ أو ٣٠ أو ٣١	وصلاً بالهمز ابتداءً التوّل لؤلؤ	وصلاً بالهمز ابتداءً التوّل	وصلاً بالهمز ابتداءً ٣ أو ٣٠ أو ٣١	وصلاً بالهمز ابتداءً التوّل لؤلؤ	وصلاً بالهمز ابتداءً التوّل	عَادًا أَلَا وَكِي
إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	مَائِيَّةٌ ﴿٣٨﴾ مَائِكْ

أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهران الجبال - جدول ١٢

أبي بكر محمد بن الحسن بن زياد النقاش								
أبي الحسن علي بن أحمد بن عمرو الجاهلي								
أبي علي غلام الهراس		الخطاط	الجامع لأبي الحسن الخطاط	أبي علي الشرمقاني	أبي علي المطار	أحمد بن علي ابن هاشم	الصفار	الروضة لأبي علي المالكي
الكفاية الكبرى لأبي العزيز	الإرشاد لأبي العزيز	أحمد بن علي الطلواني	المستنير لأبن سوار		أحمد بن علي ابن هاشم	روضة الحفاظ للممدل	محمد النضوي	ناصر بن الحسن
المهجع لأبي محمد عبد الله بن علي سبط الخطاط البغدادي								
أبي اليمين زيد بن الحسن الكندي								
أبي إسحاق إبراهيم بن أحمد بن فارس								
أبي عبد الله محمد بن أحمد الصائغ								
أبي محمد عبد الرحمن بن أحمد البغدادي								
أبي الخير محمد بن محمد بن الجزري								

طريق أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهرازيك الجاهلي - كما في جدول (١٢)

الكلمة	الروضة الأولى	الروضة الثانية	روضة المدال	أحمد بن علي هاشم	المستتر عن العطار	المستتر عن الشرفقاني	المستتر عن الخياط	الجامع	الإرشاد	الكفاية الكبرى
التكبير	لا	لا	لا	لا، ع، خ	لا	لا	لا	لا	لا	لا
المد المنفصل	٢	٢	٢	٣	٢	٢	٢	٢	٢	٢
المد المنفصل	٦	٦	٣	٦	٦	٦	٦	٦	٦	٦
مد التعظيم	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا	لا
الفئة	لا	لا	لا	غنة	لا	لا	لا	لا	لا	لا
ميم الجمع	إسكان	إسكان	وجهان	صلة	وجهان	وجهان	وجهان	وجهان	إسكان	إسكان
أنا إلا	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	حذف
أئمة	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	إبدال	تسهيل
أؤتتتتتتتت	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	إدخال
أه شهدوا	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	إدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال
يتساءل إلى	تسهيل	تسهيل	تسهيل	وجهان	تسهيل	تسهيل	تسهيل	وجهان	إبدال	إبدال
بأسؤو إلا	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال
يعل هو	ضم	ضم	ضم	ضم	ضم	ضم	ضم	ضم	ضم	ضم

أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهران الجبال - جدول ١٣

أبي بكر محمد بن الحسن بن زياد النفاش					
أبي الحسن علي بن أحمد بن عمرو الجاهلي					
أبي الحسين الفارسي		رزق الله بن عبد الوهاب التميمي		أبي بكر محمد بن علي الخطاط	
يحيى بن علي	المصباح	محمد بن	محمد بن المهدي	محمد بن الحسين	ابن الطبر من كفاية الست
ناصر بن الحسن	لاي الكرم	الغضنر المحولي	بالله	الثبياني	
أبي الجود		الغزنوي	أبي اليمن زيد بن الحسن الكندي	محمد بن	زيد الكندي
علي بن شجاع			أبي إسحاق إبراهيم بن فارس	محمد بن	إبراهيم بن فارس
أبي عبد الله محمد بن أحمد الصائغ			أبي محمد عبد الرحمن بن أحمد البغدادي	أحمد بن غزال بن مظفر	محمد الصائغ
محمد الخنفي			أبي محمد عبد الرحمن بن أحمد البغدادي	محمد بن أحمد اللبان	البغدادي
أبي الخير محمد بن محمد بن الجزري					

طريق أبي علي الحسن بن العباس بن أبي مهران الجبال - كما في جدول (١٣)

الفارسي	التميمي	الصوفي	المصباح	غاية الاختصار عن عبيد الله	غاية الاختصار عن التميمي	ابن الطبر كفاية الست	الكلمة
		لم أجد هذه الطرق تحقيقات وأرجو من وجدها أن يخبرني مشكوراً	لا، خ	لا، ع، ص	لا، ع، ص	لا	التكبير
			٢	٣	٣	٣	المد المتصل
			٦	٦	٦	لا	مد التعظيم
			لا	لا	لا	لا	الدنة
			صلة	وجهان	وجهان	وجهان	ميم الجمع
			حذف	حذف	حذف	حذف	أنا إلا
			تسهيل	تسهيل	تسهيل	وجهان	أهمة
			إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	أَوْ تَيْتَكُر
			إدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	عدم الإدخال	أَهْ شَهْدُوا
			تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	يَشَاءُ إِلَى
			إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	بِالسُّوِّ إِلَّا

				ضم	ضم	ضم	ضم	يُمِيلُ هُوَ ثُمَّ هُوَ
			ضم	ضم	ضم	ضم	ضم	وَيُعَذِّبُ مَنْ الَّذِينَ عَدَّوَانًا فَإِنَّمَا
			حذف	حذف	حذف	حذف	حذف	تَعَدُّوْا يَهْتَدِيْ
			إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	يَخْتَصِمُونَ
			إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	الَّذِينَ كَفَرُوا
			اختلاس	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	يَأْتِيَهُمْ وَأَلْمُؤْتِفِكَةً
			إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	هَارٍ أَرْكَبَ مَعَنَا
			فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	تَأْتِيْنَا
			إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	
			إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	
			همز	وجهان	وجهان	همز		
			إمالة	فتح	فتح	فتح		
			إظهار	إظهار	إظهار	إظهار		
			إشمام	إشمام	إشمام	إشمام		

جعفر بن محمد بن الهيثم البغدادي (٤) - جدول ١٤

أبي القاسم هبة الله بن جعفر بن محمد بن الهيثم البغدادي		
أبي بكر أحمد بن محمد الشامي	أبي الفرج عبد الملك بن بكران النهر اوني	
أبي الفضل عبد الرحمن بن أحمد الرازي	الجامع لابي الحسن الخطاط	أبي علي العطار
الكامل للهندي	أحمد بن علي الطلواني	
أبي العز القلاسي	المستنير لابن سوار	
أبي محمد عبد الله بن علي سبط الخطاط البغدادي		
أبي اليمن زيد بن الحسن الكندي		
أبي إسحاق إبراهيم بن أحمد بن فارس		
أبي عبد الله محمد بن أحمد الصائغ		
أبي محمد عبد الرحمن بن أحمد البغدادي		
أبي الخير محمد بن محمد بن الجزري		

طريق جعفر بن محمد بن الهيثم البغدادي - كما في جدول (١٤)

الكامل	الكامل	الجامع	المستبصر	الكلمة
الايح	الايح	لا	لا	التكبير
٣	٣	٢	٢	اللد المنفصل
٦	٦	٦	٣	اللد المتصل
لا	لا	٦	لا	مد التعظيم
ضمة	ضمة	لا	لا	الفتحة
صلة	صلة	وجهان	وجهان	ميم الجمع
حذف	حذف	حذف	حذف	أنا إلا
تسهيل	تسهيل	تسهيل	تسهيل	أمة
إدخال	إدخال	إدخال	إدخال	أأو يتيكر
إدخال	إدخال	عدم الإدخال	إدخال	أه شهوا
وجهان	وجهان	وجهان	تسهيل	يقتا إلى
إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	بالسور إلا
ضم	ضم	ضم	ضم	يعل هو

الكامل	الكامل	الجامع	المستتر	الكلمة
إسكان	إسكان	ضم	إسكان	تُمْ هُو
إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	وَيُعَذِّبُ مَنْ
حذف	حذف	الداع إثبات دعان حذف		أَلِدَاعِ، دَعَانِ
إسكان	إسكان	إسكان	إسكان	فَيَعْمَأُ، يَيْدِي، يَخْتَصِمُونَ
اختلاس	اختلاس	إسكان	إسكان	تَعَدُّوا
فتح	فتح	فتح	فتح	أَلتَّوَزَّيَةَ
إبدال	إبدال	إبدال	إبدال	يَأَلدَّ كَرَيْنِ
إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	يَلْهَثُ ذَالِكِ
إبدال	إبدال	وجهان	وجهان	وَأَلْمَوْتَفِكَةَ
فتح	فتح	إمالة	إمالة	هَارِ
إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	أَرْكَبُ، مَعْنَا
إشمام	إشمام	إشمام	إشمام	تَأْمَنَّا
صلة	صلة	صلة	صلة	تُرَزَّ قَائِلِهِ

أرأى	أرأى	أرأى	أرأى	أرأى	كَهَيَّعَصَّ، عَسَقَ
تقليل	تقليل	فتح	فتح	فتح	كَهَيَّعَصَّ
إبدال	إبدال	همز	همز	همز	لَأَهَبَ
تقليل	تقليل	فتح	فتح	فتح	الطَّاءُ فِي طَهٍ وَأَخْرَاجُهَا
تقليل	تقليل	فتح	فتح	فتح	الماءُ فِي طَهٍ
صلاة	صلاة	اختلاس	صلاة	صلاة	يَأْتِيهِ
تفخيم	تفخيم	تفخيم	تفخيم	تفخيم	فُرْقِي
إثبات	إثبات	حذف	حذف	حذف	عَاتِنِيَّ
تقليل	تقليل	فتح	فتح	فتح	يَسَّ
إظهار	إظهار	إدغام	إدغام	إدغام	يَسَّ وَالْفَرَعَانِ
فتح	فتح	فتح	فتح	فتح	رَبِّي إِنْ
وصلاً بالهمز ابتداءً الولى	عَادَاً أَوَّلَى				
إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	إظهار	مَائِيَّةٌ ﴿٥٥﴾ هَكَذَا

بيان ما اختلف فيه من عد الآيات

١. العد الكوفي: وهو عد مصحف الكوفة، وعليه الكوفيون عاصم وحمزة والكسائي وخلف العاشر، ورسمت عليه المصاحف برواية حفص عن عاصم، وأتبع في عد آياته طريقة الكوفيين عن أبي عبد الرحمن عبد الله بن حبيب السلمي عن علي بن أبي طالب، وعد آي القرآن عندهم (٦٢٣٦) آية.
٢. العد المدني الأول: وهو عد مصحف المدينة، وعليه المدنيون نافع وأبي جعفر، ورسمت عليه المصاحف برواية قالون عن نافع المدني (انظر المصحف طباعة ليبيا)، وأتبع في عد آياته طريقة أهل المدينة عن نافع المدني عن أبي جعفر يزيد ابن القعقاع وشيبة بن نصاح، وقد وقع الخلاف بين شيخي نافع في عد ست آيات اتبعت فيها رأي الإمام أبي جعفر، وعدد آي القرآن على طريقته (٦٢١٤) آية.

وفائدة معرفة رؤوس الآيات :

١. أن الوقف على رأس الآية سنة، وأن لا يقطع القارئ قرائته إلا على رأس آية.
٢. معرفة ما يقلل من رؤوس الآي المنتهية بالألف على شكل الياء لإحدى عشرة سورة هي: (طه، والنجم، والمعارج، والقيامة، والنازعات، وعبس، والأعلى، والشمس، والليل، والضحى، والعلق).

وإليك جدولاً في الآيات المختلف فيها

السورة	رأس الآية	من يعدها آية
سورة الفاتحة	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الفاتحة	أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ	عند المدني الأول آية رقم ٦ ولم يعدها الكوفي
سورة البقرة	الْم ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة البقرة	الْأَلْبَابِ ﴿٤٧﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة البقرة	يُنْفِقُونَ	عند المدني الأول آية رقم ٢١٧ ولم يعدها الكوفي
سورة البقرة	تَتَفَكَّرُونَ ﴿٢٨﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة البقرة	النُّورِ	عند المدني آية رقم ٢٥٥ ولم يعدها الكوفي
سورة آل عمران	الْم ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة آل عمران	الْفُرْقَانَ	عند المدني الأول آية رقم ٣ ولم يعدها الكوفي
سورة آل عمران	وَالْإِنجِيلَ ﴿١٠٣﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة آل عمران	مَقَامُ إِبْرَاهِيمَ	عند المدني الأول آية رقم ٩٦ ولم يعدها الكوفي
سورة النساء	السَّبِيلِ ﴿٤٤﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة المائدة	بِالْعُقُودِ	عند المدني الأول آية رقم ١ ولم يعدها الكوفي
سورة المائدة	عَنْ كَثِيرٍ	عند المدني الأول آية رقم ١٦ ولم يعدها الكوفي
سورة الأنعام	وَالنُّورَ	عند المدني الأول آية رقم ١ ولم يعدها الكوفي
سورة الأنعام	بِوَكِيلٍ ﴿١١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الأنعام	فَيَكُونُ	عند المدني الأول آية رقم ٧٣ ولم يعدها الكوفي
سورة الأنعام	مُسْتَقِيمٍ	عند المدني الأول آية رقم ١٦٢ ولم يعدها الكوفي

السورة	رأس الآية	من يعدها آية
سورة الأعراف	الْمَصِّ ١	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الأعراف	تَعُودُونَ ٢١	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الأعراف	ضَعْفًا مِّنَ النَّارِ	عند المدني الأول آية رقم ٣٦ ولم يعدها الكوفي
سورة الأعراف	إِسْرَائِيلَ	عند المدني الأول آية رقم ١٣٦ ولم يعدها الكوفي
سورة الأنفال	مَفْعُولًا	عند المدني الأول آية رقم ٤٢ ولم يعدها الكوفي
سورة التوبة	وَتَمُودَ	عند المدني الأول آية رقم ٧٠ ولم يعدها الكوفي
سورة يونس		لا خلاف فيها
سورة هود	كُذِّبُوا ٢٥	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة هود	مُؤْمِنِينَ	عند المدني الأول آية رقم ٨٥ ولم يعدها الكوفي
سورة هود	مُخْتَلِفِينَ ٣٨	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة يوسف		لا خلاف فيها
سورة الرعد	جَدِيدٍ	عند المدني الأول آية رقم ٥ ولم يعدها الكوفي
سورة الرعد	وَالنُّورِ	عند المدني الأول آية رقم ١٧ ولم يعدها الكوفي
سورة الرعد	بَابِ ١٢	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة إبراهيم	النُّورِ	عند المدني الأول آية رقم ١ ولم يعدها الكوفي
سورة إبراهيم	النُّورِ	عند المدني الأول آية رقم ٦ ولم يعدها الكوفي
سورة إبراهيم	وَتَمُودَ	عند المدني الأول آية رقم ١١ ولم يعدها الكوفي
سورة إبراهيم	السَّمَاءِ ٢٤	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الحجر		لا خلاف فيها

السورة	رأس الآية	من بعدها آية
سورة النحل		لا خلاف فيها
سورة الإسراء	سُجِّدًا ﴿٧٧﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الكهف	زَرَعًا ﴿٢٢﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الكهف	سَبَبًا ﴿٤٤﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الكهف	فَأَتَّبَعَ سَبَبًا ﴿٤٥﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الكهف	قَوْمًا	عند المدني الأول آية رقم ٨٣ ولم يعدها الكوفي
سورة الكهف	ثُمَّ أَتَّبَعَ سَبَبًا ﴿٤٨﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الكهف	ثُمَّ أَتَّبَعَ سَبَبًا ﴿٤٩﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الكهف	أَعْمَلًا ﴿٥٢﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة مريم	كَهَيْعَصَ ﴿٦١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة مريم	مَدًّا	عند المدني الأول آية رقم ٧٤ ولم يعدها الكوفي
سورة طه	طه ﴿٨٠﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة طه	مَحَبَّةً مِّنِّي	عند المدني الأول آية رقم ٣٨ ولم يعدها الكوفي
سورة طه	لِنَفْسِي ﴿٨١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة طه	غَشِيهِمْ ﴿٨٤﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة طه	غَضَبِنَ أَسْفًا	عند المدني الأول آية رقم ٨٤ ولم يعدها الكوفي
سورة طه	وَأَلَّهُ مُوسَىٰ	عند المدني الأول آية رقم ٨٧ ولم يعدها الكوفي
سورة طه	فَنَسِيَ ﴿٨٨﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول

السورة	رأس الآية	من بعدها آية
سورة طه	ضَلُّوا ﴿٢٢﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة طه	صَفَّصَفَا ﴿١٦﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة طه	هُدَى	عند المدني الأول آية رقم ١٢٠ ولم يعدها الكوفي
سورة طه	الْدُنْيَا	عند المدني الأول آية رقم ١٢٩ ولم يعدها الكوفي
سورة الأنبياء	يَضْرُكُمُ ﴿١٦﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الحج	الْحَمِيمُ ﴿١١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الحج	وَالْجُلُودُ ﴿٢٠﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة المؤمنون	هَرُونَ	عند المدني الأول آية رقم ٤٥ ولم يعدها الكوفي
سورة النور	وَالْأَصَالِ ﴿٣٦﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة النور	بِالْأَبْصَارِ ﴿٤٣﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الفرقان		لا خلاف فيها
سورة الشعراء	طَسَمَ ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الشعراء	فَلَسَوْفَ تَعْمُونَ	عند المدني الأول آية رقم ٤٨ ولم يعدها الكوفي
سورة النمل	شَدِيدٍ	عند المدني الأول آية رقم ٣٣ ولم يعدها الكوفي
سورة النمل	قَوَارِيرَ	عند المدني الأول آية رقم ٤٥ ولم يعدها الكوفي
سورة القصص	طَسَمَ ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة القصص	يَسْقُونَ	عند المدني الأول آية رقم ٢٢ ولم يعدها الكوفي
سورة العنكبوت	الْمَ ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة العنكبوت	السَّبِيلَ	عند المدني الأول آية رقم ٢٨ ولم يعدها الكوفي

السورة	رأس الآية	من يعدها آية
سورة الروم	الْم ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الروم	الْمُجْرِمُونَ	عند المدني الأول آية رقم ٥٤ ولم يعدها الكوفي
سورة لقمان	الْم ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة السجدة	الْم ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة السجدة	جَدِيدٌ	عند المدني الأول آية رقم ٩ ولم يعدها الكوفي
سورة الأحزاب		لا خلاف فيها
سورة سبأ		لا خلاف فيها
سورة فاطر		لا خلاف فيها
سورة يس	يَس ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الصافات	لَيَقُولُونَ ﴿١٧﴾	عدها الكوفي وشيبة آية ولم يعدها أبو جعفر
سورة ص	الَّذِكْرِ ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة ص	أَقُولُ ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الزمر	تَخْتَلِفُونَ	عند المدني الأول آية رقم ٣ ولم يعدها الكوفي
سورة الزمر	الَّذِينَ ﴿١١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الزمر	دِينِي ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الزمر	عِبَادِ ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الزمر	الْأَنْهَارُ	عند المدني الأول آية رقم ١٨ ولم يعدها الكوفي
سورة الزمر	هَادِي ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الزمر	تَعْلَمُونَ ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول

السورة	رأس الآية	من يعدها آية
سورة غافر	حَمَّ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة غافر	كُتِّمِينَ	عند المدني الأول آية رقم ١٧ ولم يعدها الكوفي
سورة غافر	يُسْحَبُونَ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة غافر	أَحْمِيمِ	عند المدني الأول آية رقم ٧١ ولم يعدها الكوفي
سورة غافر	تُشْرِكُونَ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة فصلت	حَمَّ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الشورى	حَمَّ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الشورى	عَسَقَ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الشورى	كَأَلَّا عَلَّمِ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الزخرف	حَمَّ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الزخرف	مَهِينٌ	عند المدني الأول آية رقم ٥١ ولم يعدها الكوفي
سورة الدخان	حَمَّ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الدخان	لَيَقُولُونَ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الدخان	أَلْبَطُونَ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الجاثية	حَمَّ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الأحقاف	حَمَّ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة محمد	أَوْزَارَهَا	عند المدني الأول آية رقم ٤ ولم يعدها الكوفي
سورة الفتح إلى الذاريات		لا خلاف فيها
سورة الطور	وَالطُّورِ	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول

السورة	رأس الآية	من بعدها آية
سورة الطور	دَعَا ۝	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة النجم	شَيْقًا ۝	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة القمر		لا خلاف فيها
سورة الرحمن	الرَّحْمَنُ ۝	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الرحمن	خَلَقَ الْإِنْسَانَ ۝	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الرحمن	مِّن نَّارٍ	عند المدني الأول آية رقم ٣٣ ولم يعدها الكوفي
سورة الواقعة	فَأَصْحَابُ الْمَيْمَنَةِ	عند المدني الأول آية رقم ٨ ولم يعدها الكوفي
سورة الواقعة	وَأَصْحَابُ الْمَشْأَمَةِ	عند المدني الأول آية رقم ١٠ ولم يعدها الكوفي
سورة الواقعة	تَأْتِيهِمَا ۝	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الواقعة	وَأَصْحَابُ الْيَمِينِ	عند المدني الأول آية رقم ٢٨ ولم يعدها الكوفي
سورة الواقعة	وَأَصْحَابُ الشِّمَالِ	عند المدني الأول آية رقم ٤٣ ولم يعدها الكوفي
سورة الحديد	الْعَذَابُ ۝	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة المجادلة إلى التغابن		لا خلاف فيها
سورة الطلاق	مُخْرَجًا ۝	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الطلاق	الْأَلْبَبِ	عند المدني الأول آية رقم ٩ ولم يعدها الكوفي
سورة التحريم إلى القلم		لا خلاف فيها
سورة الحاقة	الْحَاقَّةُ ۝	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الحاقة	بِشْمَالِهِ	عند المدني الأول آية رقم ٢٤ ولم يعدها الكوفي

السورة	رأس الآية	من بعدها آية
سورة المعارج		لا خلاف فيها
سورة نوح	سُوَاعًا	عند المدني الأول آية رقم ٢٣ ولم بعدها الكوفي
سورة نوح	وَدَسَّرًا	عدها الكوفي آية ولم بعدها المدني الأول
سورة نوح	كَثِيرًا	عند المدني الأول آية رقم ٢٤ ولم بعدها الكوفي
سورة نوح	نَارًا	عند المدني الأول آية رقم ٢٦ ولم بعدها الكوفي
سورة الجن إلى المدثر		لا خلاف فيها
سورة القيامة	لِتَعَجَّلَ بِهِ	عدها الكوفي آية ولم بعدها المدني الأول
سورة الإنسان إلى النبأ		لا خلاف فيها
سورة النازعات	الْحَيَاةَ الدُّنْيَا	عدها الكوفي آية ولم بعدها المدني الأول
سورة عبس	طَعَامِهِ	عدها الكوفي آية ولم بعدها المدني الأول
سورة التكوير	تَذْهَبُونَ	عدها الكوفي آية ولم بعدها المدني الأول
سورة الانفطار إلى البروج		لا خلاف فيها
سورة الطارق	كَيْدًا	عدها الكوفي آية ولم بعدها المدني الأول
سورة الأعلى إلى الغاشية		لا خلاف فيها
سورة الفجر	وَنَعْمَهُ	عند المدني الأول آية رقم ١٥ ولم بعدها الكوفي
سورة الفجر	رَزَقَهُ	عند المدني الأول آية رقم ١٧ ولم بعدها الكوفي

السورة	رأس الآية	من يعدها آية
سورة الفجر	يَوْمَئِذٍ يُجَاهِلُونَ	عند المدني الأول آية رقم ٢٥ ولم يعدها الكوفي
سورة الفجر	عَبْدِي ﴿١١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة البلد		لا خلاف فيها
سورة الشمس	فَعَقَّرُوهَا	عند المدني الأول آية رقم ١٤ ولم يعدها الكوفي
سورة الليل إلى التين		لا خلاف فيها
سورة العلق	يَنْتَبِهْ	عند المدني الأول آية رقم ١٥ ولم يعدها الكوفي
سورة القدر إلى العاديات		لا خلاف فيها
سورة القارعة	الْقَارِعَةُ ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة التكاثر إلى الفيل		لا خلاف فيها
سورة قريش	مِّنْ جُوعٍ	عند المدني الأول آية رقم ٤ ولم يعدها الكوفي
سورة الماعون	يُرْآءُونَ ﴿١﴾	عدها الكوفي آية ولم يعدها المدني الأول
سورة الكوثر إلى الناس		لا خلاف فيها

تفردات الإمام نافع المدني أو راويه قالون

السورة	الآية	الكلمة	البيان
حيث ورد		باب النَّبِيِّ ءُ وَجَمِيعِ مَا وَرَدَ مِنْهَا	نافع: بالهمز عدا (لِلنَّبِيِّ إِنَّ) [الأحزاب: ٥٠]، (النَّبِيِّ إِلَّا) [الأحزاب: ٥١]، لقالون وصلاً والباقون بلا همز
البقرة	٢١٤	يَقُولُ	نافع: ضم اللام، والباقون بالفتح
البقرة	٢٤٦	عَسَيْتُمْ	نافع: كسر السين، والباقون بالفتح
البقرة	٢٨٠	مَيْسِرَةٌ	نافع: ضم السين، والباقون بالفتح
آل عمران	١٧٦	مُحْزِنَكَ	نافع: ضم الياء وكسر الزاي والباقون بفتح الياء وضم الزاي
آل عمران	١٨٨	تَحْسِبِينَ تَحْسِبِيْنَهُمْ	نافع: بالياء وكسر السين بالتاء وكسر السين
النساء	٤٠	حَسَنَةٌ يُضْعِفُهَا	نافع: تنوين ضم في حسنة، مع المد والتخفيف في يضاعفها
النساء	١٥٤	تَعْدُوا	قالون: اختلاس فتحة العين وتشديد الدال
المائدة	٤١	مُحْزِنَكَ	نافع: ضم الياء وكسر الزاي
المائدة	٤٥	وَالْأُذُنَ بِالْأُذُنِ	نافع: إسكان الذال فيها، والباقون بالضم

المائدة	١١٩	يَوْمَ	نافع: فتح الميم، والباقون بالضم
الأنعام	٣٣	مُحْرِنَكَ	نافع: ضم الياء وكسر الزاي
الأعراف	٣٢	حَالِصَةً	نافع: تنوين ضم، والباقون بالنصب
الأعراف	١٠٥	عَلَى	نافع: بياء المتكلم مفتوحة مشددة والباقون بألف بعد اللام
الأعراف	١٤١	يَقْتُلُونَ	نافع: فتح الياء وإسكان القاف وضم التاء مخففة، والباقون بضم الياء وفتح القاف وكسر التاء مشددة
الأعراف	١٨٨	أَنَا إِلَّا	قالون: وصلاً إثبات الألف ومدّها كمنفصل والباقون بحذفها وهو الوجه الثاني لقالون
الأعراف	١٩٣	يَتَّبِعُكُمْ	نافع: تخفيف التاء ساكنة وفتح الباء والباقون بفتح التاء مشددة وكسر الباء
التوبة	٦١	أُذُنٌ أُذُنٌ	نافع: إسكان الذال، والباقون بالضم
يونس	٦٥	مُحْرِنَكَ	نافع: ضم الياء وكسر الزاي
الحجر	٥٤	تُبَشِّرُونَ	نافع: كسر النون مخففة
النحل	٢٧	كُشِّقُونَ	نافع: كسر النون، والباقون بفتحها

يوسف	١٣	مُحْرِنَكَ	نافع: ضم الياء وكسر الزاي
المؤمنون	٦٧	تُهَجِّرُونَ	نافع: ضم التاء وكسر الجيم والباقون بفتح التاء وضم الجيم
النور	٩	أَنَّ غَضِبَ اللَّهُ	نافع: إسكان النون وكسر الضاد وفتح الباء وضم الهاء
الشعراء	٢٢٤	يَتَّبِعُهُمْ	نافع: إسكان التاء وفتح الباء والباقون بتشديد التاء مفتوحة وكسر الياء
لقمان	٧	أُذْنِيهِ	نافع: إسكان الذال، والباقون بالضم
لقمان	٢٣	مُحْرِنَكَ	نافع: ضم الياء وكسر الزاي
يس	٧٦	مُحْرِنَكَ	نافع: ضم الياء وكسر الزاي
الشورى	٥١	يُرْسِلُ فَيُوحِي	نافع: ضم اللام، وإسكان الياء والباقون بفتحها
محمد	٢٢	عَسَيْتُمْ	نافع: كسر السين، والباقون بفتحها
الحاقة	١٢	أُذُنٌ	نافع: إسكان الذال، والباقون بضمها
المدثر	٥٦	تَذَكَّرُونَ	نافع: بالتاء، والباقون بالياء
البروج	٢٢	مُحْفَوظٌ	نافع: تنوين ضم، والباقون بالكسر
الغاشية	١١	تُسْمَعُ	نافع: بالتاء المضمومة

فهرس المراجع

١. إبراز المعاني من حرز الأمانى - لأبي شامة المقدسى - مطبعة مصطفى البابى الحلبي مصر.
٢. إتحاف فضلاء البشر في القراءات الأربعة عشر - أحمد بن محمد بن عبد الغنى الدمياطي الشهير بالبناء - دار الكتب العلمية بيروت - سنة ٢٠٠١.
٣. الإضاءة في بيان أصول القراءة - علي محمد الضباع - المكتبة الأزهرية للتراث - الطبعة الأولى سنة ١٩٩٩.
٤. البدور الزاهرة في القراءات العشر المتواترة - عبد الفتاح القاضي ط ١ سنة ٢٠٠٢.
٥. التيسير في القراءات السبع - لأبي عمرو عثمان بن سعيد الداني - إستنبول ، مطبعة الدولة سنة ١٩٣٠.
٦. تحبير التيسير في القراءات العشر - محمد بن الجزري - تحقيق د. أحمد القضاة - دار الفرقان للنشر والتوزيع، عمان - الطبعة الأولى سنة ٢٠٠٠.
٧. منظومة حرز الأمانى ووجه التهاني - القاسم بن فيره الشاطبي الأندلسي - ضبط محمد تميم الزعبي - دار الهدى المدينة المنورة - الطبعة الثالثة لسنة ١٩٩٥.
٨. الدر النثير والعذب النمير - عبد الواحد بن محمد بن أبي السداد المالقي ، تحقيق عادل أحمد عبد الموجود دار الكتب العلمية بيروت ط ١ سنة ٢٠٠٣.
٩. الرسالة الغراء في الأوجه المقدمة في الأداء - د. علي النحاس - مكتبة الأدب القاهرة - ط الثانية ٢٠٠٤ م.
١٠. سراج القارئ المبتدئ وتذكار القارئ المنتهي - لأبي البقاء علي بن عثمان بن محمد القاصح العذري البغدادي - مطبعة مصطفى البابى الحلبي مصر - الطبعة الثالثة سنة ١٩٥٤ - وبذيله مختصر بلوغ الأمنية - علي محمد الضباع - وبالهامش غيث النفع في القراءات السبع لعلي النوري الصفاقسي.

١١. شرح طيبة النشر - محمد النويري - تحقيق مجدي محمد سرور، دار الكتب العلمية بيروت.
١٢. غاية النهاية في طبقات القراء - محمد بن الجزري دار الكتب العلمية بيروت ط ٣ سنة ١٩٨٢ م.
١٣. فتح الصيد في شرح القصيد - علي بن محمد السخاوي تحقيق: د. أحمد عدنان الزعبي مكتبة دار البيان الكويت ط ١ - ٢٠٠٢ م.
١٤. كتاب السبعة في القراءات - أحمد بن مجاهد - تحقيق شوقي ضيف دار المعارف القاهرة ط ٣.
١٥. المزهري في شرح الشاطبية - محمد خالد منصور وآخرون - دار عمار، عمان - الطبعة الأولى سنة ٢٠٠٢.
١٦. معرفة القراء الكبار على الطبقات والأعصار - محمد بن أحمد الذهبي.
١٧. المقدم أداءً - محمد بن علي بن يالوشه، ملحق بالنجوم الطوالع - دار الفكر بيروت.
١٨. النشر في القراءات العشر - محمد بن محمد بن محمد بن الجزري - الطبعة الأولى سنة ١٩٩٨ - دار الكتب العلمية بيروت.
١٩. الوافي في شرح الشاطبية - عبد الفتاح القاضي - دار السلام القاهرة ط ١ - سنة ٢٠٠٣ م.

فهرس المحتويات

الصفحة	الموضوع
٥	تقديم الشيخ بكري الطرايشي
٧	تقديم الشيخ محمد عبد الحميد
٩	تقديم الشيخ علي النحاس
١١	مقدمة
١٣	ترجمة الإمام نافع المدني
١٥	ترجمة قالون:
١٧	أصول رواية قالون
٣٥	سورة الفاتحة
٣٥	سورة البقرة
٤٠	سورة آل عمران
٤٣	سورة النساء
٤٦	سورة المائدة
٤٨	سورة الأنعام
٥٢	سورة الأعراف
٥٥	سورة الأنفال
٥٦	سورة التوبة
٥٨	سورة يونس
٥٩	سورة هود
٦٢	سورة يوسف
٦٥	سورة الرعد
٦٦	سورة إبراهيم
٦٧	سورة الحجر - النحل

٦٩.....	سورة الإسراء
٧٠.....	سورة الكهف
٧٣.....	سورة مريم
٧٥.....	سورة طه
٧٦.....	سورة الأنبياء
٧٨.....	سورة الحج
٧٩.....	سورة المؤمنون
٨٠.....	سورة النور
٨٢.....	سورة الفرقان
٨٣.....	سورة الشعراء
٨٥.....	سورة النمل
٨٧.....	سورة القصص
٨٩.....	سورة العنكبوت - الروم
٩٠.....	سورة لقمان
٩١.....	سورة السجدة
٩٢.....	سورة الأحزاب
٩٤.....	سورة سبأ
٩٥.....	سورة فاطر
٩٦.....	سورة يس
٩٨.....	سورة الصافات
٩٩.....	سورة ص
١٠٠.....	سورة الزمر
١٠١.....	سورة غافر
١٠٢.....	سورة فصلت - الشورى
١٠٤.....	سورة الزخرف

١٠٥	سورة الدخان
١٠٦	سورة الجاثية - الأحقاف
١٠٧	سورة محمد ﷺ
١٠٨	سورة الفتح - ق
١٠٩	سورة الذاريات - النجم
١١٠	سورة القمر - الواقعة
١١١	سورة الحديد
١١٢	سورة المجادلة - الحشر
١١٣	سورة الممتحنة - الصف
١١٤	سورة الجمعة - الطلاق
١١٥	سورة التحريم
١١٦	سورة الملك - القلم
١١٧	سورة الحاقة - نوح
١١٨	سورة الجن
١١٩	سورة المزمل - القيامة
١٢٠	سورة الإنسان - النبأ
١٢١	سورة النازعات - الانفطار
١٢٢	سورة المطففين - الغاشية
١٢٣	سورة الفجر - الضحى
١٢٤	سورة الشرح - الزلزلة
١٢٥	سورة العاديات - قريش
١٢٦	سورة الماعون - الناس
١٢٧	رواية قالون من الطيبة
٢٤٥	الفرق بين العد الكوفي والعد المدني الأول
٢٥٥	تفردات قالون

٢٥٩	فهرس المراجع
٢٦١	فهرس المحتويات